

Svenska Canada-Tidningen

ONLY SWEDISH CANADIAN FARM- AND HOME-JOURNAL

ARG. (YEAR 39. LÖSNUMMER (Copy) 10c. WINNIPEG, MANITOBA, TORSDAGEN DEN 3 DECEMBER 1931.

ARSPRENUMERATION 82 No. 48.

NYTT FRÅN SVERIGE

Höglund ekonomief i socialdemokraten.
Stockholm, 17 nov. — Redaktör Z. Höglund har utsetts till ekonomief i Socialdemokraternas Aktiebolag från och med den 1 december.

Arbetsinställelser under fjolåret.
Stockholm, 22 nov. — Antalet arbetsinställelser under fjolåret i Sverige uppgick till 61 berörande 20,751 arbetare och 1,021,000 förlorade arbets dagar — de högsta siffrorna sedan 1924.

Ny spannmålsinventering på nyåret.
Stockholm, 20 nov. — Kungörelse har utfärdats om ny spannmålsinventering den 2 januari 1932.

Den ökade arbetslösheten.
Stockholm, 21 nov. — Antalet hjälpsökande arbetslösa under oktober var 40,377 mot 35,701 under september och 8,589 under fjolårets september.

Prolongering av Frödingstipendiet till Wilhelm Ekelund.
Stockholm, 21 nov. — De olika studentkårerna i landet ha vid företagen omröstning beslutat prolongering på två år av Frödingstipendiet till Wilhelm Ekelund.

Arméns paraduniformer skola försvinna.
Stockholm, 23 nov. — Rezering enhar föreskrivit, att paraduniformen för armén skall försvinna och ersättas med nuvarande fältdrakten.

Obligationsemission på två miljoner.
Stockholm, 23 nov. — Svenska hypotekskassan med bankkonsortium har under Göteborgsbankens ledning avtalat om obligationsemission på två miljoner kronor till fem procent.

Malm skeppningen över Luleå avslutad för säsongen.
Stockholm, 18 nov. — Malm skeppningen över Luleå är nu avslutad för säsongen och har uppgått till 950,000 ton, vilket är den lägsta skeppningssiffran sedan 1921, då utskippningen var 200,000 ton.

Krigsrättsförhandlingarna i Ådalsmälet.

Sollefteå, 17 nov. — Krigsrättsförhandlingarna i Ådalsmälet, som återupptagas i Sollefteå den 7 december, väntas komma att pågå till dagarna följande. Ett sextiotal vittnen ha därefter fått uppkörats under namn av "Sjöfartstidningen" till januari, då sakkunskapen i Sverige—Polen". Turerna skall höras. Utslag kan väntas först på vårsidan.

Herman Trelle åter "vetekung."

Vann titeln för "Durum"-vetekung.

Herman Trelle från Wembley, Alta, har i år återigen vunnit titeln "världens vetekung" vid den stora utställningen av spannmål och kreatur i Chicago. Utmärkelsen blev på visst sätt en överraskning, enär Trelle i år deltagit såsom utställare av Durum-vete, vilket anses ha de minsta chanserna. Hans tidigare mästerskap ha vunnits för Hård Vår-vete.

Det är första gången en individuell deltagare krönts som vetekung tre gånger å rad, och Trelle får följaktligen behålla den stora internationella trofén för alltid.

England återgår till guldmyntfoten i sept. 1932?

Professorn i bankvetenskap vid universitetet i London, Gregory, har under föredrag i Humanistiska Vetenskapssamfundet i Lund förklarat, att England icke kan återgå till guldmyntfoten förrän tidigast i september 1932.

Andremännens epitafium.

Stig Blomberg fick första pris i tävlingen.

Den nämnd, som haft att granska och bedöma de många tävlingsförslagen till ett Andremännens epitafium i stadsbusportiken har tilldelat första priset i tävlingen, 2,000 kr., till konstnären Stig Blomberg för förslaget "Männen på isen". Andra pris 1,000 kr., till följande konstnären Nils Enberg för "Tre män" och tredje pris 750 kr., skulptören Anders Jönsson och arkitekten K. M. Westberg för deras gemensamma förslag "Trio".

Prisnämnden var emellertid icke fullt enig. Fyra av dess ledamöter, hrr. Carl Eldh, Ivar Johnsson, Oscar Larsson och Ragnar Östberg, eller nämndens majoritet, ansågo att förslaget "Männen på isen" borde belönas med första pris, medan nämndens övriga två ledamöter hrr. Knut Tengdahl och Harry Sandberg ansågo, att förslaget "Tre män" borde få första pris och förslaget "Männen på isen" komma i andra rummet.

S. A. L:s ångbåtsförbindelse med Polen öppnas den 7 december.

Göteborg, 21 nov. — Svenska Amerikalinjens reguljära förbindelse mellan Karlskrona och Gdynia i Polen öppnas den 7 dec. med ångaren "Borgholm".

Sjöförbindelsen mellan Karlskrona och Gdynia har konstituerats under namn av "Sjöfartstidningen" till januari, då sakkunskapen i Sverige—Polen". Turerna skall höras. Utslag kan väntas först på vårsidan.

Branting-relief i sten till Stockholms stadshus.

Bokförläggare K. O. Bonnier har i skrivelse till stadsfullmäktige erbjudit sig att som gåva till Stockholms stad överlämna ett av Chr. Eriksson i sten utfört reliefporträtt av Hjalmar Branting under villkor att stadsfullmäktige tillåta dess uppsättande på lämplig plats i stadshuset efter samråd därom med prof. Ragnar Östberg och konstnären.

Finland skall rösta om förbudet.

Propositionen till riksdagen lär vara att vänta inom kort.

Finska regeringen har i dessa dagar tagit frågan om förbudslagens justering under behandling. Det är, enligt St. T., närmast fråga om en folkomröstning. Ehuru den s. k. Björkenheimiska kommitténs betänkande ännu ej är färdigt, har man behandlat frågan, då denna anses brådskande.

Regeringen har redan rådfrågat fackmän om tekniska detaljer rörande folkomröstningens verkställande. Man anser detta vara bevis på, att regeringen redan under november kommer att inlämna proposition i riksdagen i denna fråga. Förbudslagens justering skulle då komma att inverka på nästa års statsbudget.

Canadas folkmängd över tio miljoner.

Canadas folkmängd uppgår enligt senaste census till 10,360,000 personer.

Jack Dempsey till Winnipeg?

Enligt försludande från idrottskretsar lär man hysa planer på att arrangera en uppvisningsmatch med ingen mindre än Jack Dempsey som attraktion. Dempsey begär för en dylik match 5,000 dollars, och svårigheten är att erhålla lokal stor nog för evenemanget.

International Match Co. övertager Federal Match Co.

Stockholm, 21 nov. — Tändsticksbolaget bekräftar uppgiften om att det amerikanska dotterbolaget, International Match Company, övertager Federal Match Company, Amerikas ledande tändsticksfabrik. Nyemission och utvidgning företages.

Charlie Chaplin författare.

Enligt uppgift från London, England, lär Charlie Chapling utlåtande till regeringens vara sysselsatt med att skriva en bok om Napoleon. Helt så angående den i vapenaffären i Berlin, inblandade tyske flottkaptenen och förmodligen med Charlie Pflug-Hartungs eventuella utvisning ur riket.

Borgmästare Webb omvald för sjätte gången.

Erböll nära 19,000 rösters majoritet.

Borgmästare Ralph Webb blev vid senaste kommunalvalet i Winnipeg i fredags f. v. omvald för sjätte gången med en majoritet av 18,552 röster.

Intresset för kommunalvalet torde i år ha varit betydligt större än vanligt och antalet röstande uppgick i år till 53,623 personer eller betydligt mer än under föregående år. Helt säkert har man insett betydelsen av att fullgöra en medborgerlig skyldighet och litet var känt det ansvar som vilar på medborgarnas skuldror i detta hänseende.

Som bekant hade i år ej mindre än fem kandidater uppstälts till borgmästarevalet och av borgmästare Webbs medtävlare erhöi mr. Teo. A. Hunt 7,682, mr. Penner 3,942 och mr. Colin McPhail 783 röster.

Alderman Borrowman och Simonite ha likaledes återvalt och ävenså alderman Flye. Övriga valresultat äro, när detta skrivs ej än offentliggjorda. Röstsammanräkningen torde emellertid vara klar inom kort.

Evangeliskt stormöte förberedes 1932.

Den protestantiska världen samlas i Stockholm.

Allmänna svenska prästföreningens centralstyrelse sammanträder i dagarna i Stockholm under ordförandeskap av biskop Reuterskiöld. Så gott som samtliga rikets stift äro representerade. Centralstyrelsen har beslutat att under år 1932 då hela den evangeliska världen bereder sig att högtidligt fira 300-årsminnet av Gustav II Adolfs död inbjuda den i Internationella förbundet till protestantismens värn samlade protestantiska världen till ett stort evangeliskt möte i Stockholm 10—15 sept. En rikskommitté har tillsatts för mötets värdiga anordnande.

Grängesbergbolaget träffar överenskommelse med tyska stålverk.

Stockholm, 22 nov. — Telegram från Berlin uppgår, att överenskommelse träffats mellan de ledande tyska stålverken och Grängesbergbolaget. De tyska bolagen äro villiga att detta är mottaga ytterligare en del av malmkvantiteten, som avtalats men ej levererats. En del av de avtalade leveranserna strykas dock. Beträffande malmleveranserna nästa år komma förhandlingar att hållas inom de närmaste veckorna.

Vapenaffären.

Stockholm, 20 nov. — Länsstyrelsen i Stockholm har utan engelsk tillåtelse till regeringens värdiga utlåtande överlämnat frågan om vapenaffären i Berlin, inblandade tyske flottkaptenen och förmodligen med Charlie Pflug-Hartungs eventuella utvisning ur riket.

RUNT LAND OCH RIKEN

Fyra banditer i bil överföll på öppen gata i Montevideo kassören för statens kylhusanläggning. Vid skottlossningen dödades fyra personer. Banditerna lyckades undkomma med 0,000 piaster.

Utanför Boulogne sur Mer har franska kuttern Frivole påseglats av en kutter från Le Havre. Fyra män drunknade under det att två räddades.

I samband med ett reichsbannermöte i Eutin uppstodo svåra sammanstötningar mellan nationalsocialister och medlemmar av Reichsbanner. En nationalsocialist dödades och två skadades svårt, under det tre reichsbannermän blevo lätt sårade.

Direktören för Banque Berkwitz i Paris har häktats för att han förskingrat 3,000,000 i aktier för att täcka sina förluster på börspekulationer.

Sovjetunionens centralt exekutivkommitté har i betraktande av de önskemål i denna riktning, som uttalats av olika republiker, regioner och distrikt och även med hänsyn till att de senaste valet till sovjet avslutades först i år, beslutat att till nästa år uppskjuta nyvalet till städernas och landsbygdens sovjet ävensom inkallandet av sovjetkongressen.

Opiumkonventionen, i vilken deltaga 11 medlemmar av Nationernas förbunds sekretariat, 13 delegater från sju olika länder, två amerikanska observatörer och talrika tekniska rådgivare, öppnades på måndagen i Bangkok.

En allvarlig situation har genom flera dagars störtregn ästadkommit vid slussarna i Panamakanalen, där vattnet står betydligt högre än normalt. En mängd fartyg avvaktar en förändring till det bättre för att kunna passera kanalen.

Ett kreditinstitut med ett kapital på 500 miljoner lire har bildats i Rom, vilket skall ha till uppgift att bevilja lån till olika italienska företag. Lånen få icke ha längre löptid än tio år.

Provincial Library Jan 3
Parliament Buildings

Ett preferensavtal har under tecknats, varigenom Frankrike förpliktar sig att taga 10 procent av hela sin spannmålsimport från Jugoslavien.

Internationellt banksammanträde i Basel.

Stockholm, 22 nov. — Internationella Rezeringsbankens speciella utskott sammanträder i Basel den 7 dec. Bankrepresentanter från ett stort antal länder komma att deltaga, däribland Sverige.

SVENSKA

CANADA-TIDNINGEN

Canada-svenskarnas hem- och farm-journal.

Trycket och utgåvan varje torsdag av The Canada Weekly Printing Co., Ltd., ett aktiebolag registrerat under provinsen Manitoba, lagat, med utgivningsort 225 Logan Ave., Winnipeg, Man.

Enligt Canadas lag är ni ansvariga för betalningen av en tidning för hela den tid ni mottager densamma från postkontoret, antingen ni själv är prenumerant eller ni mottager den i någon annan namn. Då eder prenumerations-tid är utlupen måste ni underrätta utgivaren samt vägra att längre mottaga tidningen från postkontoret för att bli lagligen fri från efterkrav för vidare sändning. Om ni byter om beställning och ej underrättar utgivaren därom, sådan tidningen fortfarande sändes till den gamla adressen, så är ni skyldig fortfarande betala för densamma ifall personen, som mottager den, icke gör det.

Icke beställda bidrag till tidningen som ej kunna användas, återändas ej såvida ej porto närslutas.

Till tidningen insända "Fria Ord" bidrag och polemiska inlägg betraktas som tidningens egendom.

Adressförändringar:— De av våra prenumeranter, som avflyttat till annan ort, ombedjas vänligen att till oss upp-giva namn på såväl sin gamla poststation som den nya, emedan vi i annat fall äro utsläppta att sända tidningen.

Betättning:— De av prenumeranterna, som insända betalningen per post, ombedjas att göra det genom "money-order", "express-order", eller i registrerat brev. Privata "checks" måste åtföljas av 15 cents för "exchange". Kvitto erkänns genom ändring av datum på adressresman å tidningen.

Prenumerationspriset måste erläggas i förskott. Tidningen tilländes prenumeranten tills den är uppsagd och betalning efter \$2.00 per år måste erläggas för skulden. Alla brev och försändelser adresseras alltid till

THE SWEDISH CANADA NEWS
325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

ANNONSPRISER

på begäran. Efterfrågningar (3 rgr.) \$1.50. Dödsannonser med ram och kors ej överstigande 3 tum \$1.50. Förlovningsannonser, önskas lediga platser, notiser och meddelanden om kretsöfen, speciella missionsmöten, årsmöten o. dyl. 75 cents per tum. Drick annonsering införes endast mot förut insänd likvid.



"Relief-work" i B. C.

Efter ungefär ett års stilla fundering voro farbröderna här i B. C. överens om att 40 c. per dag i understöd till arbetslös individ var oekonomiskt, ja rent av slöseri. Följaktligen startades i mitten av september en snällrik uppfinning, som kallades "relief-work".

Ändamålet härmed var bl. a. att till billigaste pris per omgående förvandra 20 — 30,000 f. d. arbetares "paradis-liv" till ett mera mänskligt sådant. (Förena nytta med nöje) Man satte således igång. Köpte virke och byggde "camps", vagnslaster av redskap, proviant, serviser, dynamit och bensin (Större delen härav har emellertid så småningom kommit att lagras till handlingarna).

Förhållningsregler liknande 1700-talets svenska torparekontrakt trycktes och uppspikades. Tidningarna skrevo braskande spalter om det storslagna resultat man uppnått, redan innan arbetet påbörjades. (Troligtvis det enda tillfälle som gives för beröm av tillställningarna.)

Om man också ej kan tala om något system, så tillämpades dock en viss metod den tid nöjet pågick. Alla inköp gjordes från konservativa handlande oavsett pris. Som förmån och yrkesmän ifrågakom endast personer som i all underdanighet lagt sin lilla men dock röst framför samma partis täpset-sar. Ett kompetensbevis som ej endast befrämjade fördyring av

arbetet utan även åstadkom ett ligt "bondförnuft" och barm-mindervärdigt sådant. Dessa experter avlönades dock ofta högre än under normala förhål-landen. I hyra för "konservati-va" hästar betalades \$4.00 per dag och par. Före depressions-tidens ingång var priset \$30.00 per månad. Ett hastigt slut på företaget kom emellertid då rapporten härom anlät till se-kundchefen för de dåliga tider-na i Ottawa. För dyrt. Omkring \$4.25 per man och dag blev re-sultatet.

Avsikten med nödhjälpsar-betet är möjligen under nu rå-dande omständigheter beröm-värd. Men detta synes dock när-ma sig ett exempel för uruselt system och organisation. Den gamla sängen att arbetarna bet-alas för mycket kan knappast sägas harmonera här.

Av någon outgrundlig anled-ning betalades somliga \$2.00 and-ra \$2.50 per dag. (För kost och logi avdrogs 85 c. per dag). Låt oss tänka att dessa, som debiterades för "hjälp"n arbeta 300 dagar var utan ersätt-ning, på egen kost, så blir det ändå en utgift av \$600.00 per individ av allmänna medel. Kanske ett sådant sätt att kal-kylera förklarar, varför B. C:s budget haltar på tre ben!

C. E. A.

Arcola-brev.

Herr redaktör,

Får härmed sända fem dol-lars som betalning för S. C. T., som blivit mig en kär vän och en välkommen gäst i mitt hem. Jag är eder stor tack skyldig för att Ni betrott mig med min skuld och lovar att i framtiden göra vad jag kan för S. C. T:s ökade spridning. Det gläder mig att se att ni tager ett så livligt intresse i sociala ström-ningar i vår tid.

Grödan har på platsen var mycket dålig i år, så man kan lätt tänka sig att farmarna se litet dystert på framtiden. Man har ont om pengar, och är vad man här i landet kallar "hårt oppé".

Annars ha vi det bra och hop-pas att det går er väl i händer också.

Vänligen Alf. Lundgren.

Mot Augustana-prästerna.

Herr redaktör,

Anhåller härmed om plats i eder korrespondensavdelning för följande inlägg:

I en av J. B. Linderholms se-nare dödsstötter mot präster och Augustana-präster i synnerhet märkes följande: "Sålunda kan en präst, under det han förvär-var sig allahanda kunskaper, bliva allt odugligare för sitt kall. Han kan bokstavligen läsa sig dum och tappa bort sig själv i okunnighet och blindhet, under det han menar sig bliva allt klokare."

Vidare läses i samma artikel. "Då jag var på god väg att genomläsa den 100 band starka (hundra band, märk väl) Erlan-ger upplagan av Luthers skrif-ter, satte prästerna stopp för företaget genom att köra ut mig ur biblioteksbyggnaden, som filantropen Carnegie skänkt åt allmänheten, och varken före-ställningar eller böneskrifter kunde beveka dem att låta mig läsa de få band, som återstodo." Som nu mr. Linderholm gör anspråk på att sätta en ära i att vara rättvis och uppriktig, varför då ej i rättvisans namn ge Augustana-prästerna kredit för att vara i besittning av van-

ligt "bondförnuft" och barm-mindervärdigt sådant. Dessa experter avlönades dock ofta högre än under normala förhål-landen. I hyra för "konservati-va" hästar betalades \$4.00 per dag och par. Före depressions-tidens ingång var priset \$30.00 per månad. Ett hastigt slut på företaget kom emellertid då rapporten härom anlät till se-kundchefen för de dåliga tider-na i Ottawa. För dyrt. Omkring \$4.25 per man och dag blev re-sultatet.

Adolph Johnson.
Langeburg, Sask.

Arbetslöshetsproblemet.

Arbetslöshetsförsäkring ett oavvisligt krav.

Om man följer med dagspres-sen ser man dag för dag att allt flera inse, att något måste gö-ras för de arbetslösa. För när-varande råder det stor nöd i Canada, icke endast emedan det är flera hundra tusenden, som äro utan arbete, utan dessa tu-senden hava också varit utan arbeten i månader och år.

En arbetare, som blir "av-lagd" från sin anställning be-giver sig icke med ens till "The City Relief" för att erhålla nöd-hjälp. Först använder han de små medel, han genom sparsam-het åstadkommit, vilka medel han avsett för sitt behov på gamla dagar.

När dessa besparingar äro gångna försöker han att i när-maste handelsbod erhålla kre-dit. Ibland lyckas han kanske låna en liten summa från någon släkting eller vän. Under tiden har han skurit ner utgifterna till minsta möjliga. Ej förr än hungern och fattigdomen tvin-tar honom överger arbetaren sin stolthet, och lämnar in sin ansökan om nödhjälp.

Då denna, nu rådande för-färliga arbetslöshet ökas för varje dag, måste man framstäl-la följande frågor:

1: Vad kan göras för att av-hjälpa arbetslösheten?

2: Huru kan man avvärja det elände, som arbetslösheten med-för?

För det första, borde ingen behöva frysa eller svälta, åt-minstone ej i Canada. Det är mera nödvändigt att avhjälp-a hunger och köld, än att debat-tera om det är kommunernas, provinsernas eller Dominion-regeringens skyldighet att be-tala omkostnaderna för det o-vannämnda.

Arbetslöshetsproblemet är så stort att t. o. m. de privata in-dustrierna böra gemensamt av-hjälpa de rådande missförhål-landena.

Ju mera arbete, anskaffat ge-nom ovan nämnda institutioner i gemen, i stället för fattig-hjälp, desto bättre för arbetar-en, och naturligtvis desto bät-tre för den canadensiska nation-en i sin helhet!

Det är ej bra för en man att behöva anlita s. k. "relief" el-ler fattighjälp. Arbetarna vil-ja ej gärna ha nödhjälp.— Helt-re vilja de ha och utföra ett inkomstbringande arbete. De önska att förtjäna sitt uppe-hålle. Är det för mycket begärt att regeringen hjälper, att fin-na arbeten. När det ej är nå-gon efterfrågan på arbetskraft från privata industriföretag, borde ej då efterfrågan på ar-betskraft regleras av publika institutioner, d. v. s. från kom-muner, provinser och dominion-rezeringen?

Det är en myckenhet av nöd-vändigt arbete, som borde bliva utfört. Det finns icke en provins i Canada, som ej kunde anskaf-fa arbeten åt tusenden, för byg-gandet av vägar, järnvägar, skolor, posthus, m. m.

En del skattebetalare säga, att de ej kunna gå med på mera utbetalningar för förbättringar. Det är dålig ekonomi. De utgi-va pengarna i alla händelser, om de fördelas i form av nöd-hjälp. Vore det ej bättre noli-tik att igångsätta arbeten så,

GIV!

Är Du en som med glädje brödet ger till hungrig landsman uti fruset vinterväder? Eller håller du för styvt på ordet "mer"? Lyssnar blott till det, om vilket Mammon kväder Svara rätt på Kains-frågan ifrån forna dar, Öppna hjärtats dörr och giv varav Du har!

Joseph Swanson.

att den arbetande får förtjän- Det är samma förhållan-ster, och att de arbetande i sin tur kunna avhjälpas något av dad under arbetsutövning; i arbetslösheten. D. v. s. de arbe- erhåller "compensation" und-tande hade då köpkraft nog att den tid, han är arbetsodug inköpa skodon, kläder, möbler Varför skulle ej då en arbete och andra förnödenheter, så som är avlagd på grund av att arbetaren vid berörda in-betsbrist erhålla avlöning fr- dustrier ej behöve avläggas. en reservfond eller försäkrin-

Det är fel av samhället att ej Förlorande av arbete är i i förväg anskaffa ritningar för svårt, som att utsättas för eventuella byggnader, utstak- olyckshändelse. Det var en t ningar till vägar och järnba- då samhället ej hade skyldig- nor m. m., så att då arbetslös- gentemot en skadad arbete- het inträder allt ligger färdigt Arbetaren var då hänvisad för igångsättandet av regerin- antingen "fattigvård" eller- gens företag. Efter nuvarande- öka klara sig bäst han kun- system kommer det att taga må- Denna tid är nu lyckligtvis i- nader, kanske är innan förarbe- bi, men det är nu precis- tena till eventuella byggnatio- samma sätt med den arbetslö- ner kunna igångsättas. — Själv som det förr i tiden var med c- är jag fullt övertygad om, att för olycksfall utsatte.

ifall det canadensiska folket Man har nu lärt sig att f- hade haft ögonen öppna, man säkra en arbetare mot olyc- betaren ut att söka icke existe- arbetslöshet?

Som ses av det förut sag- går utvecklingen framåt, eh- sakta, och det beror på arbe- ren själv, huru lång tid det sk- ta innan arbetareförsäkrin- bliver antagen.

Om ovannämnda tankar- igenom, vilket förr eller sen- re kommer att ske, då är m- ket vunnet, och då behöva- icke längre stå i linje för erh- berende, genom att han tilfö- lande av mat och husrum. För- säkrades arbete året om. Detta då hava vi åstadkommit någ- skulle otvivelaktigt göra honom Om vi organisera oss o. väck- ur det slöhetstillstånd, vari- kommit, först då är segern vi-

Nik. Petterson
304 Gunnel str. Winnipeg.

Jo, alla som handhar s. k. publika arbeten skulle se fram- tiden an och göra förarbeten, här framlagt några sensib- löshet inträder.

Vi böra endast se på privata affärsföretag, huru de under go- tiden för de här angivna sy- da tider avsätta reservfonder för att under depressio kunna i februari månad i år.

Det skulle vara önskvärt o- man ha klart för sig att de må- vi i O. F.-avdelningen skul- ste avsätta kapital för att bere- kunna få till stånd en ordentli- da sig för eventuellt dåliga ti- sakrik och objektiv diskussio- der, då hans maskiner och ar- bitare ej äro vinstgivande.

På samma sätt skulle samhäl- ler senare måste komma oc- le göra. Det är ju ej arbetarens till vars lösning, vi själva vi- fel, att icke arbete finnes att och en böra bidraga efter bäst tillgå. Därför är det arbetsgi- förmåga. En enhetlig front ti- varens tillika med samhällets verkande för solida, fullt g- skyldighet att anskaffa arbete. nomförbara och praktiska fo- Likaväl som de betala utdel- mer är första och sista villke- ning i sina affärskoncerner un- retet för att vi skola komma nä- der dåliga tider, så skulle de mare lösningen.

Arbetslöshetsförsäkring ä- en av de former, under vilka

Hur kommer det sig att så många sjukdomar, vilka synbarligen trotsat berömda läkares konst, ge vika för de milda verkingarna av ett sådant enkelt hus-medel som

DR. PETERS

KURIKO

Emedan den går direkt till roten av det onda, orenheten i systemet. Den är beredd av rena, hälsogivande rötter och örter och har varit i bruk i mer än hundra år.

Ej en apotekmedicin. Tillhandahålles direkt från laboratoriet av

DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.
2501 Washington Blvd. CHICAGO, ILL.
(Levereras tullfritt i Kanada)

man söker finna ett medel att Redaktionen begagnar till- om ej direkt avhjälpa nu rådan- fallet att med hänvisning till de missförhållanden på arbets- ovanstående inlägg som inled- marknaden så fastmer verka ning inbjuda läsekretsen till för avväjande av ett upprepan- diskussion i ämnet "Arbetslös- de av desamma i en framtid. hetsproblemet och dess lös- Skulle arbetslöshetsproble- ning". Vi hoppas, att man vid met finna en lösning torde det det här laget litet var så väl dock vara en orimlighet att satt sig in i detta stora problem, tänka sig att det därmed för att det icke bör bereda svårig- alltid skulle vara undanröjt som het att för en större allmänhet problem betraktat. Vad vi som framlägga respektive synpunk- människor och arbetare var iter på ett objektivi, och sakrikt sin stad kunna göra för avvär- sätt. jande och motverkande av det- O. F. avdelningens spalter samma är vår oavvisliga plikt stå öppna! att viktiga. Red.

SOVIET-LANDET.

FÖR S. C. T. av N. J. L. BERGEN.

I dessa dagar, så den ena ho- nedärvda vidskepliga lynne och pen efter den andra av kommu- sin fattigdom och bringa mas- nister drages inför domstolarna sorna till åtnjutandet av frihet, och dömmes till hårda fängelse- komfort och trygghet, då är det straff med påföljande utvisning klart, att massorna i andra län- ur landet, ifall de ej äro födda der, vilka leva under kapitalet, här, torde det vara på sin plats ok och i nöd, brist och hunger mitt uti i värld av överflöd att yttra sig om situationen. icke längre komma att fördra

Uppmaningar ha givits till ga sin ställning utan evigt resa sig för att införa en ny, bättre ende män som Sir Herbert Holt tingsens ordning i sina respekti- — en av de ledande männen in- ve länder med andra ord: Kapi- om Canadas finansvärld, att tals- kapitalismens utsagningspolitik kommer då att genomgå en av- "studera Ryssland". Premiär- görande och kort räkenskap och minister Brownlee i Alberta har likvideras. Detta vet höga ve- antytt något liknande. Repre- derbörande, de som draga mesta sentanter för stora banker i U. och bästa fördelarna av kapi- S. A. ha varit i Ryssland på kort- talist-systemet. Och därför så ha de genom sina organ och tigare eller längre besök och skri- tjänare i det längsta bedrivit vit rätt utförliga och fördelakti- en svartmålnings-propaganda ga rapporter om utvecklingen och framåtskridandet därtöta. Flerfaldiga deputationer, repre- emot Soviet Ryssland. senterande farmare — såväl som arbetareorganisationer ha varit ditsända, återkommit och avgivit lika fördelaktiga rappor- ter. Sådana framstående män, som doktor E. J. Dillan, Chamberlain, Brallsford, John dewg, Knickerbocker, Calvin Coolidge, Bernhard Shaw, La- dy Astor, Theodor Dreiser, Mau- ris Hindus och många fler icke kommunisterna ha besökt och stu- derat Soviet landet. T. o. m. u- niversitetspresidenter med prä- stet i följe ha varit där, stude- rat, observerat och återvänt til sina respektive hemorter med favorabla intryck och givit där- med överensstämmande rappor- ter.

För icke så länge sedan åter- kom George H. William, f. d. president för U. F. of C. Sask- sect. från en resa dit bort. Han har mig personligen bekant se- dan många år, då vi verkade tillsammans i Saskatchewan i farmare-rörelsen och voro medlemmar av samma direktion. Denne Williams som är en ganska skarp iakttagare och en försiktig herre, har skrivit en bok om "Soviet-landet" och hans skildringar ha ingått i artikelform i flera tidningar bland dem Calgary Herald, Edmonton Bulletin, m. fl.. Hans skildrin- gar äro både intressanta, opar- tiska och dock favorabla.

Stora tidningar i U. S. A. så- som t. ex. New York Times har en av de bäst underrättade, ut- rustade och pålitliga korrespon- denter där borta. Det kan därför sägas, att hela världens upp- märksamhet är fästad på So- viet-landet och opinionen av de allra flesta, som sätta sig in i situationen och framåtskridan- det därtöta är, att de komma att lyckas att uppbygga en bättre ingens ordning, än kapitalis- men har att bjuda på ifall de tillåtas att fortsätta och icke ett ödeläggande krig föranstäl- las emot dem. Ett är visst: Lyckas nu att höja och lyfta ry- ska folket från sin degradering,

Nu synes det som de ej läng- re till fullo kunna fortsätta där- med ty de praktiska resultat, som redan vunnits i industriellt o. kulturellt hänseende i Ryss- land kunna ej döljas eller igno- rasas eller bortförklaras. Visser- ligen återstår ännu mycket att göra att utreda och förbättra. Visserligen torde stora hinder för målets vinnande: socialis- mens fullständiga realiserande förefinnas. Visserligen torde stora misstag ha gjorts och komma möjligen ännu att gö- ras, men knappast något lands stats eller styresmän ha så öp- pet för hela världen erkänt si- na gjorda misstag. Och man sy- nes också taga lärdom därav.

För egen del hoppas jag, att de komma att lyckas så fullstän- digt som möjligt, så att andra länder kunna få ett klart exem- pel för ögonen.

Men vad skola vi tänka om oss själva? Om våra statsmän och andra ledande män, som icke synas vara i stånd att finna någon lösning på de ekonomiska problemen här hemma? Trots alla kunskaper de besitta. Trots det stora inflytande en del av dem onekligen ha. De synas dag- tingen och vänta att lösningen skall komma av sig själv eller av någon slump. Ingen säges det, kan göra något åt saken eller utreda härvan. "Situatio- nen repar sig nog och bättre tider komma nog, bara man har tålmod. "Och i hemlighet öns- ska nog en del att ett stort krig utbröte, så att det bleve mera efterfrågan på produkter och högre priser på varorna. Eller, såsom en framstående univer- sitetspresident i U. S. A. yttra- de för en tid sedan: Det är nu på tiden att kapitalismen insti- tuerar ett stort krig, ty då kun- na vi få en marknad för våra produkter. Då komma pengar i öfverflöd, de kunna vi döda en massa arbetslösa".

Krig är synbarligen den en- ska lösning kapitalismen har att

Svenska Canada-Tidningen

TILL GAMLA SVERIGE!

Den bästa länken mellan Sven- skar i Sverige och Landsmän- nen här ute i Västern är Breven.

Men närmast kommer Tidningar- na, som bära bud över havet under alla arets veckor. S. C. T. är en god budbärare.

Sänd den hem till släkt och vän- ner. Sänd den till jul!

EN KÄRKOMMEN JULGÅVA

NU SEDAN IMMIGRATIO- NEN TILL CANADA AV- STANNAT GALLER DET, MER AN NAGONSIN FÖRR, FÖR DET UTVAND- RADE SVERIGE ATT HAL- LA FÖRBINDELSER MED GAMLA LANDET VID LIV.

S.C.T.

ENDAST \$3.- PER AR. PRENUMERERA NU, SA ATT TIDNINGEN KOMMER HEM TILL JUL. PRENUMERERA IDAG! ENDAST \$3.00 PER AR!

bjuda på. Men, tillade samme gen) åt ju och drack. Dock öva- nes intuition säver henne på president. "Om så sker så begär de han rätt och rättfärdighet förhand vad skrivelserna äro också kapitalismen självmord", och då gick det honom väl." värda — hon behöver icke läsa

Det finnes nog en fredlig lös- ning på dessa problem, om ve- och fattiga rätt och det då gick utan det är en smula förvånande- derbörande vill prova dem. Men det väl. Är icke detta att känna de, att "Stockholmska" just nu mig", säger Herren (Jerem. 22: eke kan finna något annat att 13—17). Är det i våra dagar klandra (jag får väl icke säga våra styresmäns mål och upp- gläfsa över" — man skall ju gift att skaffa de betryckta och vara artig mot fruntimmer) än fattiga rätt? Knappast! "Nej, de som skriva om präster och dina styresmän äro tjuvarsgator.

Om de producerande massor- na enade sig och sökte ledare, som gingo till roten med det onda, den obegränsade privata egendomsrätten och privat kon- troll av penningsflödet och där- med förbundna räntesystemet och avskaffade detta onda, som utögar och skuldbelastar land och folk, och införde eller upp- rättade en industriell admini- stration av experter i de olika brancherna av industrien, så tillräckliga de än äro. Kanhän- liga sympatier eller antipatier, att arbetets värde fördeles rätt- da vår kyrkokristenhet en vac- vist efter förtjänst. Då skulle ker dag vaknat och upphäver kapitalisterna, sak samma om icke massor av folket gå utan sin röst såsom en basun och jag icke kunde åstadkomma an- arbete eller behöva lida mitt icke upphör eller tröttnar därpå, nat än den gemenaste smörja, uti öfverflödet. Ty då finne fol- intill dess att rätten har grun- å skulle det nog finnas både ket köpkraft. Då kunde tillfäl- dets här på jorden". Kanhända stockholmskor och stockholm- 'ena till nyttigt konstruktioner, att soviet-landet också utgör en ve, som skulle vara färdiga att förbättringar och forsknings- faktor, en makt behjälplig att skaka labb med mig. "Det gör arbeten företagas. Då kunde bereda väg för Herren — genom ngenting, om man är lite vrim- na se framtiden an med hopp att förnedra de höga och upp- den, bara man är vriden åt det och trygghet. Men sådana höja de låga och undanröjda rätta hållet." det vill säga, åt grundreformer äro alltför när- stöttestenarna ur vägen. Alltså, det håll, där läsaren har sina besläktade med kommunismen om så är, vilket är det troliga, sympatier. Det är förvånande, och från den bevarer oss milde "Gud välsigne Soviet-landet", hur mycket man kan hålla till om Brownlee sade.

Men kanhända att våra sty- resmän en dag komma att- få vit för kvinnor; jag har skrivit om så, det för män, för sådana, som stration av experter i de olika viet-landet, så stolta och själv- icke behärskas av några kvinn- brancherna av industrien, så tillräckliga de än äro. Kanhän- liga sympatier eller antipatier, att arbetets värde fördeles rätt- da vår kyrkokristenhet en vac- vist efter förtjänst. Då skulle ker dag vaknat och upphäver kapitalisterna, sak samma om icke massor av folket gå utan sin röst såsom en basun och jag icke kunde åstadkomma an- arbete eller behöva lida mitt icke upphör eller tröttnar därpå, nat än den gemenaste smörja, uti öfverflödet. Ty då finne fol- intill dess att rätten har grun- å skulle det nog finnas både ket köpkraft. Då kunde tillfäl- dets här på jorden". Kanhända stockholmskor och stockholm- 'ena till nyttigt konstruktioner, att soviet-landet också utgör en ve, som skulle vara färdiga att förbättringar och forsknings- faktor, en makt behjälplig att skaka labb med mig. "Det gör arbeten företagas. Då kunde bereda väg för Herren — genom ngenting, om man är lite vrim- na se framtiden an med hopp att förnedra de höga och upp- den, bara man är vriden åt det och trygghet. Men sådana höja de låga och undanröjda rätta hållet." det vill säga, åt grundreformer äro alltför när- stöttestenarna ur vägen. Alltså, det håll, där läsaren har sina besläktade med kommunismen om så är, vilket är det troliga, sympatier. Det är förvånande, och från den bevarer oss milde "Gud välsigne Soviet-landet", hur mycket man kan hålla till om Brownlee sade.

Men kanhända att våra sty- resmän en dag komma att- få vit för kvinnor; jag har skrivit om så, det för män, för sådana, som stration av experter i de olika viet-landet, så stolta och själv- icke behärskas av några kvinn- brancherna av industrien, så tillräckliga de än äro. Kanhän- liga sympatier eller antipatier, att arbetets värde fördeles rätt- da vår kyrkokristenhet en vac- vist efter förtjänst. Då skulle ker dag vaknat och upphäver kapitalisterna, sak samma om icke massor av folket gå utan sin röst såsom en basun och jag icke kunde åstadkomma an- arbete eller behöva lida mitt icke upphör eller tröttnar därpå, nat än den gemenaste smörja, uti öfverflödet. Ty då finne fol- intill dess att rätten har grun- å skulle det nog finnas både ket köpkraft. Då kunde tillfäl- dets här på jorden". Kanhända stockholmskor och stockholm- 'ena till nyttigt konstruktioner, att soviet-landet också utgör en ve, som skulle vara färdiga att förbättringar och forsknings- faktor, en makt behjälplig att skaka labb med mig. "Det gör arbeten företagas. Då kunde bereda väg för Herren — genom ngenting, om man är lite vrim- na se framtiden an med hopp att förnedra de höga och upp- den, bara man är vriden åt det och trygghet. Men sådana höja de låga och undanröjda rätta hållet." det vill säga, åt grundreformer äro alltför när- stöttestenarna ur vägen. Alltså, det håll, där läsaren har sina besläktade med kommunismen om så är, vilket är det troliga, sympatier. Det är förvånande, och från den bevarer oss milde "Gud välsigne Soviet-landet", hur mycket man kan hålla till om Brownlee sade.

Men kanhända att våra sty- resmän en dag komma att- få vit för kvinnor; jag har skrivit om så, det för män, för sådana, som stration av experter i de olika viet-landet, så stolta och själv- icke behärskas av några kvinn- brancherna av industrien, så tillräckliga de än äro. Kanhän- liga sympatier eller antipatier, att arbetets värde fördeles rätt- da vår kyrkokristenhet en vac- vist efter förtjänst. Då skulle ker dag vaknat och upphäver kapitalisterna, sak samma om icke massor av folket gå utan sin röst såsom en basun och jag icke kunde åstadkomma an- arbete eller behöva lida mitt icke upphör eller tröttnar därpå, nat än den gemenaste smörja, uti öfverflödet. Ty då finne fol- intill dess att rätten har grun- å skulle det nog finnas både ket köpkraft. Då kunde tillfäl- dets här på jorden". Kanhända stockholmskor och stockholm- 'ena till nyttigt konstruktioner, att soviet-landet också utgör en ve, som skulle vara färdiga att förbättringar och forsknings- faktor, en makt behjälplig att skaka labb med mig. "Det gör arbeten företagas. Då kunde bereda väg för Herren — genom ngenting, om man är lite vrim- na se framtiden an med hopp att förnedra de höga och upp- den, bara man är vriden åt det och trygghet. Men sådana höja de låga och undanröjda rätta hållet." det vill säga, åt grundreformer äro alltför när- stöttestenarna ur vägen. Alltså, det håll, där läsaren har sina besläktade med kommunismen om så är, vilket är det troliga, sympatier. Det är förvånande, och från den bevarer oss milde "Gud välsigne Soviet-landet", hur mycket man kan hålla till om Brownlee sade.

Wetaskiwin, Alta, 20 nov., 1931.

Vem är det, som "gläfs- sar?"

Men låt oss försvara våra "Stockholmska" gör sig v'k kapitalistiska institutioner, tig och förvänar sig över att kon- stitutioner och författning- iag "i dessa tider" icke kan fin- gar med allvar. Om dessa agi- na annat att "gläfsa" över än tatorer få fortsätta så vända prästerna. Man vet icke, om de världen upp och ned och ro- hennes anmärkning härrör av marna komma att tava hand om aktning eller missaktning för oss. "Giv oss Barabas-rövaren prästerna. Jag må erkänna, att jag dräparen" o. s. v. och den då den enda uppmärksamhet, jag vi ha till vi lära att känna den plägat skänka "Stockholmskas" personliga angelägenheter i en rätte "Herren". "Ve dig som skrivelser varit att någon gång bygger ditt hus med orättfärd g- som hastigast ögna igenom dem. Man vet icke, om het och dina salar med orätt, Jag undrar om hon ägnat mina Man betänke, att jag har en som låter din nästa arbete för skrivelser någon större upp- samhällsklass emot mig, vars intet och icke giver honom hans märksamhet. Hon har väl sett beteende mot mig utgör en lång (Forts. å sid. 13.)

Men låt oss försvara våra "Stockholmska" gör sig v'k kapitalistiska institutioner, tig och förvänar sig över att kon- stitutioner och författning- iag "i dessa tider" icke kan fin- gar med allvar. Om dessa agi- na annat att "gläfsa" över än tatorer få fortsätta så vända prästerna. Man vet icke, om de världen upp och ned och ro- hennes anmärkning härrör av marna komma att tava hand om aktning eller missaktning för oss. "Giv oss Barabas-rövaren prästerna. Jag må erkänna, att jag dräparen" o. s. v. och den då den enda uppmärksamhet, jag vi ha till vi lära att känna den plägat skänka "Stockholmskas" personliga angelägenheter i en rätte "Herren". "Ve dig som skrivelser varit att någon gång bygger ditt hus med orättfärd g- som hastigast ögna igenom dem. Man vet icke, om het och dina salar med orätt, Jag undrar om hon ägnat mina Man betänke, att jag har en som låter din nästa arbete för skrivelser någon större upp- samhällsklass emot mig, vars intet och icke giver honom hans märksamhet. Hon har väl sett beteende mot mig utgör en lång (Forts. å sid. 13.)



STOCKHOLM.

1889 års teaterobligationer. Vid utlottning av 1889 års teaterobligationslån utföll vinsten på 10,000 kr. å serie 2093 nummer 24.

Röda korset helt utanför skyddskåren. Överstyrelsen för Svenska röda korset har tillstått pressen ett meddelande, vari förklaras, att varken överstyrelsen eller dess expedition under de gångna åren haft något samarbete med vare sig Munckska kåren eller med någon annan organisation av frågavarande slag.

Lägre inkomster för S. J. i fjol. Överrevisorerna för statens järnvägars räkenskaper o. förvaltning under år 1930 ha nu avgivit sin berättelse. S. J.'s inkomster ha under 1930 uppgått till 201,581,461 och utgifterna till 157,370,819. Årets överskott 44,210,641 kr. utgör av i medeltal av under året disponerat statskapital 3,95 proc. och av i medeltal disponerade lånemedel 6,48 procent. I förhållande till bruttointkomsten utgjorde samtliga utgifterna under år 1930 78,07 procent mot 76,33 proc. under 1929.

Svenska stadsförbundets finansråd tillstyrker Stockholms stads ansökan att för bekostande av vissa kommunala anläggningar m. m. för kommunens räkning få upplägga ett obligationslån på nom. 30 milj. kronor.

Bestyrelsen för Svenska konsindustriutställningen i London 1931 hemställer om 20,000 kr. av lotterimedel till täckande av förlusten på utställningen som beräknas till 19751 kr.

Telefon och telegrafs utveckling. Telegrafstyrelsen har begärt förslag till riksdagen att för nästa budgetår anvisa 11,800,000 kr. för fortsatt utveckling av statens telefon- och telegrafväsen. Telegrafverkets telefonrörelse befinner sig alltjämt i stark tillväxt. Ökningen av antalet apparater beräknas sålunda under 1931 att uppgå till 24,000.

Konjak bra medicin vid influensa. Provinsialläkaren Helge Korning i Nybro bestriider i sina förklaringar till medicinalstyrelsen, att han haft någon som helst befattning med illegala spritcept. Spiten har endast utskrivits för legitimt bruk på klara medicinska indikationer. Så gott som hela konjaksmängden har utskrivits under januari, februari och mars månader. Vid denna tidpunkt grasserade influensan och då doktorn funnit goda terapeutiska resultat vid denna sjukdom och dess komplikationer av konjak använde han sig därav i den utsträckning han ansåg erforderlig. Den utskrivna kvantiteten har i vissa fall varit skenbart stor. Beträffande den koncentrerade spriten hade dr. Korning endast vid enstaka tillfällen utskrivit sådan åt enskilda personer. Det har då alltid gällt patienter, som lidit av någon hudsjukdom. Vidare ha recept utfärdats för epidemisjukstugans och ålderdomshemmets räkning samt åt barnmorskor att användas i deras yrkesutövning. I egen praktik har endast förbrukats c:a 1 kg. var tredje vecka.

Konstituerande bolagsstämma hölls med delägarna i Sven-

ska aktiebolaget Turbinplan. Bolagets ändamål är, enligt stiftelseurkunden, att för U.S. A. och Sverige exploatera en av ingenjör D. Klingberg-Jette gjord uppfinning av ny flygmaskinstyp, kallad Turbinplan. 10-årig pojke överkörd och dödad av lastbil. En tioårig pojke blev häromkvällen överkörd av en lastbil på Norra Bantorget i Stockholm och så svårt skadad, att han omedelbart avled.

Turisthotellens öl- och vinrättigheter. Svenska turisthotellens riksförbund har uppvaktat finansministern med en ny framställning om vidtagande av effektiva åtgärder snarast möjligt för att förhindra, att lokala myndigheter lägga hinder i vägen för beviljande av öl- och vinrättigheter vid de svenska turisthotellen.

Förlängda avtal. De mellan Sveriges konfektionsindustri-förbund och Svenska beklädnadsarbetareförbundet f. n. gällande avtalen skola förlängas att gälla jämväl under nästa år. I samband därmed har man enats om en revision av inom herr- och linnekonfektionsindustrierna f. n. tillämpade ackord. Antalet berörda arbetare uppgår till något över 6,000.

GÖTEBORG.

Brottningsstävlingarna i Göteborg. Örgrytes I. S. internationella brottningsstävlingar fortsattes och avslutades häromkvällen. Bland resultaten märkas: **Tungvikt** Karl Westergren, Malmö — Hjalmar Nyström, Helsingfors, arbetsseger, Richthoff — Westergren arbetsseger, Richthoff — S. Söderquist, Uddevalla, 8,05 min. **Kokkinen** — Ivar Johansson, Westergren — Rudolf Svensson, Stockholm, arbetsseger. **Mel-lanvikt:** Kokkinen, Helsing-Norrköping, arbetsseger. **Weltervikt:** Jean Földeak, Hamburg — Glanz, Malmö, arbetsseger, Erik Malmberg, Göteborg — Földeak, Hamburg, arbetsseger.

Bilist överkör och dödar en berusad. Häromkvällen inträffade strax väster om Trollhättan en bilolycka, varvid en person blev överkörd och dödad. En godsägare, som med bil kom på vägen till Vänersborg, observerade ett föremål liggande på vägen. I det disiga vädret trodde han, att det var en stock. Han bromsade genast in, men avståndet var för kort, och föremålet, som vid närmare undersökning be-fanns vara en människa, överkördes. Den överkörde, som visade sig vara 30-årig lantbrukaren Sven Johanson från Tunhem, infördes till lasaretet i Vänersborg, där han senare på natten avled.

Stor brand i Göteborg. Slottsskogsvallens terrasserering nedbrann nyligen till grunden. Byggnaden var försäkrad för 40,000 och inventarierna för 20,000 kr. Man gissar att det är den omtalade pyromanen från Västra Frölunda, som va-rit framme. Denna eldsvåda, som i mycket påminner om de under den senaste tiden upp-omna eldsvådorna i Västra Frölunda, släcktes innan nå-gra större skador anställdes.

BLEKINGE.

Räddade brodern, omkom själv. En olycka, som krävde ett människoliv, inträffade nyligen i farvattnet utanför Karlskrona, varvid en fiskare Ernst Larsson fick sätta livet till. Han hade på middagen tillsammans med en yngre broder begivit sig ut i en snipa för att vittja ryssjor. Bröderna befunno sig icke långt från hemmet och voro som bäst sys-selsatta med sitt arbete, då en kastvind fick båten att kantra. Båda kommo i vattnet. Den äldste, som var simkunnig, hjälpte sin yngre simkun-nige broder upp i båten, var-vid det icke bar sig bättre än att han själv kom under botten på båten och försvann. De andra personer kommo tillstå-des och hjälpte den yngre man-nen, hade Ernst Andersson re-dan försvunnit i djupet.

BOHUSLÄN

Beredskapsarbetet genast i Bohuslän. Arbetslöshetskommissionens och socialstyrelsens gemensamma förslag till beredskapsarbeten har nu behand-lats i konselj. Därvid beslöts tills vidare beträffande Göte-borgs och Bohus län, att de fö-reslagna arbetena — anlägg-ning av fiskehamn på St. Korn-ö i Lyse, parallellväg och väg-bro vid Alnässjön i Svarteberg, vägbro vid Halleby i Jörlanda samt fiskehamn på Klädes-holmen och Björkö — under vissa förutsättningar, varom beslutet ännu icke är justerat, skola komma till utförande. Inalles fattades beslut om be-redskapsarbetens igångsättan-de på elva platser, fördelade på sju län. Bidragen till dessa beräknas till cirka en miljon kronor, d. v. s. ungefär tredje-delen av det anslag, riksdagen beviljat till beredskapsarbeten.

Kyrkoherdeval. Vid kyrkoherdeval i Svarteborgs pasto-rat fick fjärde provpredikant-en ständige adjunkten i Foss W. Wallin högsta röstetalet med 565 röster.

Dalarna.

En svingård i Nyckelbyn. Stora Tuna, tillhörig lantbrukaren G. Hebert, eldhärdjades häromnatten, varvid den 30 m. långa byggnaden nedbrann till grunden. Större delen av de till ett 100-tal uppgående svin-nen räddades. Svingården var försäkrad för 25,000 kronor.

Dalsland.

En jättepottatis, vägande 6,5 hg., har i år växt på ett pota-tisfält hos Manne Mattsson i Tveten, Frändefors.

Köpingskommittén i Dals-Ed har nu avgivit betänkande, vil-ket går ut på ett yrkande att samhället bör söka köpingsrät-tigheter. Kommittén har be-räknat att gränserna för kö-pingsområdet skulle omfatta utom municipalsamhället vissa delar av hemmanen Bergslätt, Präten, Bältnäs, Eds prästgård och Äng, med ett sammanlagt invånareantal av omkring 725 personer.

Donationer. I sitt testamen-te har avlidne förre konsisto-riemotarien A. Andersson i Karlstad, bördig från Tösse, föreskrivit att behållningen i hans bo, enligt bouppteckning-en, kr. 29,829.40, skall i lika stora lotter fördelas mellan sjukstugan i Ämål, länslasaret-et i Vänersborg och Restads sjukhus för beredande av fri vård åt välfredade obemeda-de personer, som ej åtnjuta fat-tigunderstöd från Tössbo hä-rad.

Gotland.

Gotlands kraftverk begär att få framdraga elektriska led-ningar inom Hemse, Håvdhem, Levide, Klinte, Fardhems, Al-va och Hejde socknar samt där anlägga transformatorstatio-ner. Anläggningarna avse att leverera elektrisk kraft och be-lysnings inom dessa socknar. Kostnaden beräknas till 85,000 kronor.

Vid systembolaget i Visby uppgick i fjol totala försälj-ningen för konsumtionsändamål till 278,782 liter sprit-drycker och 48,124 liter vin till ett värde av resp. 1,021,706 och 213,481 kr. Inom bolagets kon-trollområde funnos vid inne-varande års början 10,410 mot-böcker, d. v. s. 18,1 procent av folkmängden därstädes. I me-deltal inköptes 2,07 liter i må-naden.

Gästrikland.

Biträdesstrejk hos Korsnäs-bolaget. Butiksbiträdena vid Korsnäsbolagets handelsbodrar i Bomhus ha nedlagt arbetet. Anledningen är att bolaget ej velat gå med på kollektivavtal för personalen. Strejken om-fattar ett 20-tal personer.

Förpostfäktningar om avta-len. Förhandlingar ha ägt rum i Gävle mellan Svenska sågverksindustriarbetareför-bundet i avtalsfrågan. I för-handlingarna deltog från ar-betarsidan fackförbundets funktionärer och en särskilt tillsatt underhandlingskommit-té. Sågverksförbundet repre-senterades av sin ordförande, dir. W. Ekman, Gävle, dir. T. Andersson, Stockholm, samt kapten S. Sahlin, Stockholm. Förhandlingarna, som avsluta-des under dagen, voro av mera förberedande karaktär och kom-ma att fortsättas senare.

Halland.

Fint fornfynd i Varberg. Under grävningsarbeten i östra delen av staden har man i ett djupt lerlager anträffat ett par flintredskap, vilka enligt utlä-tande av en arkeolog förmodas förskriva sig från tiden för 12,000 år sedan.

En svår nervfeberepidemi i Halmstad. En svårartad nerv-feberepidemi har utbrutit i Halmstad. Hittills ha 12 fall konstaterats, av vilka ett lett till döden och två äro kompli-cerade.

Kvacksaivare anmäld till åtal. Förste provinsialläkaren i Hallande län dr B. Aurelius har enligt tidningen Halland till laga åtal hos länsstyrelsen anmält en i Falkenberg med omnejd verksam "kemist och ingenjör" Willy H. F. Ribbe, som i stor utsträckning bedrivit kvacksalveri. I anmälan relateras tre fall, som varit under Ribbes behandling. Pa-tienterna ha senare kommit till sjukhus, och där har det visat sig att en led av tuberkulos o. två av kräfta. Två av de be-handlade personerna avledo senare. Därest den sjuke tidi-gare kommit under sakkunnig läkarvård, hade utsikterna till hälsa varit stora, säger förste provinsialläkaren.

Hälsingland.

Merdet i Bjuråker. då 52-åriga skomakaren Per Johnson-Skänk berövade 25-åriga Helga Persson livet och därpå sköt sig själv, var, enligt meddelan-de från Hudiksvall, överlagt. Redan för omkring 14 dagar sedan ruvade han tydligen på att döda sitt offer, ty då han begav sig till hennes hem, ha-de han vapnet med sig.

Dressin och tåg i kollision. Banmästare svårt skadad. En

svår kollision mellan en ny tordressin och ett godståg inträffade häromdagen på Näs-vikens station. Banmästar J. E. Sjöberg i Hudiksvall körde sin motordressin. Ha uppmärksammade därvid icke att en växel blivit omlagd fö att växla in godståget på et annat spår, utan körde me-stark fart in på sidospåret och kolliderade med tåget. Dressi-nen blev en enda skrothög och Sjöberg skadades så svårt, at han måste införas till Hudiks-valls lasarett. Man hyser fö ga hopp om hans vederfående.

Under harjakt blev en skogs arbetare Per Persson i Edänge-Ljusdal, träffad i båda bena av ett hagelskott, som avlossa-des bakom honom. Skottet fö-reföll ha lossats från endast 100 meters avstånd, och di-skytten icke gav sig till kunn-trots ropen på hjälp, misstän-ker man, att skottet avlossat med avsikt.

Den för dynamitbrott på olika platser efterlyste Gustav Adolf Rinaldo, alias Kilafors iakttogets nyligen vid Forsst-utanför Hudiksvall. Han ha-de fått logi hos en familj mer begav sig vid 5-tiden på mor-gonen åstad utan att underrät-ta värdfolket.

Arbetslöshetskommittén i Ytterhogdal begärde 5000 kr. av kommunen men fick endast 500 kr. Kommunalskatten har bestämts till 7,50 per skatte-krona.

Beslutet om byggande av en bro över Ljusne älv vid Kol-sätts färjesund har överklagats hos regeringsrätten, som återvisat ärendet till ny be-handling. Älvros församling vill ha bron vid Älvros kyrkby.

Svegs församling har beslutat att förena vaktmästare-tjänsterna vid kyrkan och den nya skolan och till innehavare utsett nuvarande kyrkovakt-mästaren G. Eriksson. Lönen blir 2,600 kr. jämte fri bostad med värme och belysning samt en del andra förmåner.

Jämtland.

Två pojkar drunknade i Indalsälven. Vid Lit inträffade nyligen en drunkningsolycka, varvid två pojkar, tioårige Karl Rune Stark och elvaåringen Gunnar Johansson omkommo i Indalsälven. Pojkarna hade begivit sig ut för att åka skrid-kor, och då de skulle åka över en strömfåra med endast natt-gammal is, inträffade olyckan.

Officer dödad vid fall från tredje våningen. Kaptenen vid Norrlands artilleriregemente C. A. Hagberg avled häromda-gen till följd av olyckshändel-se. Han hade känt sig varm och för att svalka sig hade han satt sig vid ett öppet fönster på sin kompaniexpedition, be-lägen i tredje våningen, då han, troligen drabbad av svin-del, tog överbalansen och föll ned på kaserngården. Efter en timme avled han utan att ha återfått medvetandet.

Medelpad.

Under arbete i ett transfor-matorhus i Svartvik kom 25-åriga montören Bengt Anders-son, Essvik, i beröring med ledningen, som hade en spän-ning av 20,000 volt. Han föll till marken från sex meters höjd och avled.

Det blev 200 kr:s böter för kungsörn-kyttet. Medelpads östra domsaga har dömt Axel Evert Andersson från Alnsön, som den 16 oktober fällde en stor kungsörn, till 200 kr. bö-ter. Den skjutna fågeln har konfiskerats och sänts till Na-turhistoriska museet i Stock-holm.

Lådfabrik vid Sundsvall ned-brunnen. En häftig eldsvåda härjade nyligen Svartviks ak-tiebolags tillhöriga lådfabriken

Stockvik, varvid värden för andra tusentals kronor gingo i spillo. Lådfabriken jämte upplag av lädvirke ödelades fullständigt. Man kunde inte heller förhindra att ett tilliggande bostadshus, i vilket tre familjer bodde, antändes och nedbrann. Lösöret räddades dock. Även Stockvildes brädgård hotades men kunde räddas från att antändas. Lådfabriken, som sysselsatte 60-tal arbetare, hade en årlig tillverkningskapacitet på omkring 1,000 standard. Fabriken jämte inventarier, maskiner och upplag av lädvirke försäkrat för omkring 250,000 kr. Bostadsbyggnaden var försäkrad för 10,000 kr. Om saken till eldens uppkomst är man sig ännu ingenting skant.

Norrbottnen.

Mindre bostadshus nedbrunet i Kiruna. Häromkvällen bröt eldsvåda i en envåningsbyggnad i Kiruna ägd av A. Rikson. Denne var sysselsatt med att fernissa en korkmatta, arvid han slog omkull en terentindamejeanne, vars innehåll rann ut över den heta pisen och antändes. Efter en halv timme återstod av fastigeten knappast mer än ytterväggarna. Det brunna var försäkrat till obekant belopp.

Självmod med ett pistolskott egicks nyligen av 21-årig M. Sakari från Bäverback. Överörneå. Sakari, som varit tamaställd, hade under sista eckan supit upp allt vad han gde.

Isens offer. Nyligen råkade va ynglingar i 17-års-aldern a ned sig på isen på Sandräsk. Den ene lyckades ta sig upp omedelbart, men den andre, Ake Bengtsson, som tationsmästare Bengtsson i andräsk, omkom.

En duktig räddningsbragd fördes av en elvaårig gosse, urvid Svensson i Vännäs. Gosse lyckades med fara för eget liv rädda två åttaåriga barn, om under lek vid Ingmansbäcken kommo i vattnet, då isen rast. Bragden kommer att nmälas till Carnegie-stiftelsen.

Närke.

Två barn offer för svag is. Nyligen omkommo genom drunkning i sjön Långtjärn en 1-årig dotter till arbetaren Adolf Gustavsson samt en 1-årig son till arbetaren Robert Iultman i Sikfors, Hällefors socken. Flickan och pojken hade gått ned sig på den svaga isen.

Flera uppsagda sågverksavtal. Hällefors bruks aktiebolag har uppsagt avtalet för sågen, brädgården, lådfabriken och snickeriet. Bolaget kräver enligt Ö. K. reducerade löner. Avtalsuppsägningen berör 500 man. Arbetsgivareparten har uppsagt det mellan Hasselfors bruk och den lokala avdelningen av Svenska sågverksindustriarbetareförbundet gällande avtalet. Uppsägningen berör 130 arbetare. Även avtalet mellan Kilsmo såg och sågverksindustriarbetareförbundet avdelning på platsen har uppsagts av arbetsgivareparten. Sagen sysselsätter f. n. ett 30-tal arbetare men vid full drift 150 man.

Fem nötkreatur och två grisar innebrända. Häromnatten nedbrunno ett par uthusbyggnader tillhöriga arrendatorerna Ottosson och Åberg i Bagå, Skinnskatteberg. Värdet av det brunna är obekant, liksom även orsaken till branden.

Skåne.

Cyklist dödad vid kollision med bil. Ryktaren Alfred Sjögren vid Agnesfrids gård vid Mal-

mö råkade häromdagen under cykelåkning kollidera med en personbil. Han skadades så svårt, att han omedelbart avled. Sjögren var född 1885 och gift.

7-åring skadad till döds av bil. En 7-årig son till arbetaren K. G. Karlsson i Kristianstad påkördes häromdagen av en bil och skadades så svårt, att han en stund senare avled på Kristianstads lasarett. Ren olyckshändelse anses föreligga.

Stort lönnbränneri avslöjat. I Tryggaröd har polisen i en grotta, dit man kom genom en underjordisk tunnel, anträffat ett större lönnbränneri, där verksamheten att döma av apparaturen och antalet flaskor tydligen bedrivits i omfattande skala. Fyndet gjordes till följd av en anonym angivelse.

Förödande brand på Skånegård. Häromformiddagen nedbrunno hos lantbrukaren Per Hansson i Lunnarna, Borslös, log-, stall- och ladugårdslängorna. Därvid innebrändes 20 nötkreatur, ett föl och 8 svin. Den otröskade grödan förstördes även. De brunna byggnaderna voro försäkrade för 20,000 kr. samt besättning och gröda för 24,000 kronor.

Mul- och klövsjuka har konstaterats på lantbrukaren K. Perssons egendom i Borstahusen vid Landskrona. Besättningen utgöres av 28 nötkreatur.

Äkta par svårt skadat vid bilkollision. Häromformiddagen kolliderade vid Nyhamnsläge två bilar i en vägförslutning. Passagerarna i den ena bilen handlanden F. Cronberg från Nyhamnsläge och hans hustru blevo svårt skadade och fördes i medvetslöst tillstånd till Helsingborgs lasarett. Hr. Cronbergs tillstånd ger anledning till allvarliga farhågor, varemot fru Cronberg synes ha sluppit lindrigare undan. Passagerarna i den andra bilen undkommo oskadda. Båda bilarna blevo svårt ramponerade. Anledningen till kollisionen var att den ena bilen vid inbromsningen slirade på den våta vägen.

Stora donationer i Landskrona. Johan August Berg, som nyligen avled i Landskrona, har testamenterat 50,000 kronor till en fond, varav räknan varje år skall utlämnas till behövande manliga i staden, speciellt änklings och ungdomar. Dessutom har till Landskrona museiförening överlämnats 1,000 kr. samt till Landskrona planteringsförening ett lika stort belopp.

Stort jordbrukarmöte i Skåne. Ett stort jordbrukarmöte har hållits i Tågarp, varvid dryftats de åtgärder, som böra vidtagas i den nu rådande jordbrukskrisen. Härunder ifrågasattes bland annat om inte Spritcentralen genom anläggande av en viktig fabrik i Skåne kunde lätta kornmarknaden, varigenom på samma gång importen minskades. Beträffande den animala produktionen ansåg man, att det vore önskvärdt, att det feta amerikanska fläsket producerades inom landet, och att det borde utredas, om detta kan göras med nu i landet förefintliga raser eller om man delvis måste övergå till andra, t. ex. till det i Ungern förekommande mongoliska späcksvinet, som är ett synnerligen gott betesdjur, eller någon amerikansk art. Man höll även före, att margarinfabrikanterna borde äläggas en viss inmängning av natursmör vid fabrikationen. Detta bland annat för att en tryggare avsättning skall beredas för allt inom landet producerat smör.

Småland.

En mängd djur innebrända i Smålandssöcken. Häromkvällen nedbrann en större ladugårdsbyggnad, tillhörig lant-

brukaren Helmer Andersson i Svinhult, Hulås socken. Av djuren räddades ett par hästar och sju kor, varemot två kor och fyra ungnöt innebrändes jämte ett 40-tal höns, en hund och all gårdens inbärgade gröda. Den brunna byggnaden var försäkrad för 7,000 kronor och den yttre lösegendomen för 10,000 kr. Elden tros ha uppkommit genom kortslutning. Närliggande byggnader voro starkt hotade men räddades.

Inbrottstjuv opererar i Transtråket. Inbrott ha förövats i villan vid Berghälla en halv mil norr om Tranås i Säby socken. Tjuven fick emellertid ingenting för besväret.

Med anledning av förekommande uppgifter har J. O. hos länsstyrelsen i Växjö anhållit att upplysningar skola införas hos landsfiskal Kirsten, huruvida och i vad mån under förhören med den för Almhults mordet häktade Karl Persson förekommit handgripligheter.

Södermanland.

Fabrikör Sigfrid Jansson från Mariefred, vilken härförliden föll av tåget Stockholm—Göteborg i närheten av Töreboda, avled på lasarettet i Mariestad. Han var 58 år gammal och gift.

Den nya vägförbindelsen över Mälaren mellan Södermanland och Uppland invigdes häromdagen av statsrådet Jeppsson och von Stockenström, landshövdingarna Reuterskiöld, Sederholm och Linér m. fl. Den nya trafikleden går i den gamla Eriksgatans sträckning från Enköping och över färdleden vid Hjulsta fram över Märsön, Aspön och Tosterön till färjläget vid Strängnäs. Kostnaden uppgår till 1,17 milj. kr.

Uppland.

Seismografen i Uppsala registrerade kl. 11,15 häromdagen en kraftig jordbävning, vars härd är belägen på ett betydande avstånd.

Motorcyklist överkörd och dödad av lastbil. Vid möte med en lastbil i Frösunda på landsvägen Enköping—Uppsala råkade 23-årig linjearbetaren Sven Erik Mattson från Bondkyrka församling slira med sin motorcykel och överkördes av bilen. Mattson fick huvudet krossat och ena benet avslitet från kroppen och löt en ögonblicklig död. Lastbilen körde först över Mattson och gick sedan i diket, men ingen av de akande på denna blev skadad.

Värmland.

Skador för 55,000 vid brand på Värmlandsgård. Häromdagen utbröt eld i Eriksbergs gård omkring 3 km. söder om Filipstad. Elden fick god fart i den starka blåsten och inom kort var hela byggnaden nedbrunnen. Eriksbergs gård ägdes av disponenten W. Johansson. Huvudbyggnaden var försäkrad för 45,000 kr. och lösöret för 10,000 kr.

Fiskare omkommen på Vänern. Ännu en drunkningsolycka har i dagarna av allt att döma inträffat på Vänern. En dag begav sig 53-årig fiskaren Jonatan Jansson från Klövön i Lurö skärgård ut på en fiskefärd. Han bodde ensam på ön och hade ingen i sällskap. Senare har man funnit hans båt drivande på sjön, men Jansson är själv försvunnen.

Västerbotten.

Cyklisten körde ned i en vak i Burträsket. Burträsk, har en 28-årig hemmansägare P. Sandström omkommit genom drunk-

ning. Sandström skulle på en cykel begiva sig över isen, varvid han i mörkret körde ned i en vak. Den omkomne var ogift.

Västergötland.

Till ombudsman för B. F. o. S. L. U. i Älvsborgs norra distrikt har fr. o. m. den 1 nov. antagits lantbrukaren Lars Hjalmarsson, Dals-Grinstad.

Solvedens kraftstation vid Norsesund har av godsägare Adlerstjerna-Adelsköld salts till ingenjör Joel Kollén. I köpet ingår utom själva kraftstationen även vattenfallet m. m.

Ett ras inträffade häromdagen vid ett grävningsarbete för kloakledningar i Tidaholm, varvid arbetaren E. Fredriksson blev svårt skadad och fördes till Falköpings lasarett för vård.

Regeringen har förordnat lasarettsjukvården vid medicinska avdelningen på länslasarettet i Umeå M. Odin att vara lasarettsläkare vid medicinska avdelningen på länslasarettet i Borås.

Utgrävningen och konserveringen av Lindholmens slottsruin uppe vid Källandsrö i Väneren ha avslutats för året. Arbetena ha gått löst på cirka 9,000 kronor, som insamlats av Västergötlands fornminnesförening.

Västmanland.

Ettåring skällad till döds. En ettårig flicka, dotter till fabrikkör E. Landegren i Kolbäck, råkade häromdagen stjälpas en kastrull kokhet vatten över sig, varvid hon erhöi så svåra skador, att hon senare avlidit.

Biskop Einar Billing har nu bestämt, att den gåva, uppgående till 5,000 kr., som han på sin 60-årsdag fick mottaga från olika delar av stiftet, skall tillföras den i samband med biskop Gottfrid Billings bortgång upprättade fonden.

Ångermanland.

Högsta domstolen har i det s. k. slipermålet i samband med händelserna i Adalen fastställt Sollefteå tingslags häradsrätts och Svea hovrätts beslut att döma chauffören T. A. E. Öliason från Långsele till fem månaders straffarbete.

Påträffades medvetslös på landsvägen. Häromkvällen påträffades på landsvägen i Forsås, Adalastigens socken, 44-årig jordbruksarbetaren Ö. Johansson från Forsnässet liggande halvt medvetslös. Han hade krossat i pannan, ena fotleden bräckt och ett revben brutet. Han kunde endast giva virriga besked om hur han ådragit sig skadorna. På lördagen avled han. Landsfiskalen i Resele anser det för troligt, att Johansson blivit påkörd av något motorfordon, och att föraren låtit den skadade ligga kvar på landsvägen.

I den segslitna vägförbindelsen i Gudmundrå träffades häromdagen uppgörelse. Överenskommelsen är baserad på samma villkor, som voro gällande, då konflikten utbröt. Som en följd av lösningen av denna konflikt komma de inom kommunen bedrivna statskommunala reservarbetena att sättas i gång, så fort kommunen erhåller besked från arbetslöshetskommissionen om bidrag.

Öland.

Endast tre dödsfall ha under de fyra senaste månaderna inträffat i Borgholm, som efter detta att döma är en synnerligen hälsosam plats. I sista stund räddades här-

Befriar kroppen från bakterier

Nuga-Tone tensar ut ur kroppen sjukdemokratiska bakterier, som nedsläta cirkulationen, försvaga muskler och vitala organ och orsaka så mycket lidande och ohälsa. Det tarar blodet, upphäver förstärkning, huvudvärk, lindrar gas-svällningar och smärtsamma ledar. Nuga-Tone en kort tid känner sig starkare och livaktigare och så gott och väskat uppträdd. Försumma ej att köpa en flaska Nuga-Tone. Det säljes på apoteket. Om det icke skulle finnas där, best apotekaren rekommendera det från sin egen försäkring.

häromdagen besättningen på tyska motorgaleasen "Emma," som strandat vid Persnäs. Räddningsarbetet dtfördes av livräddningsstationen på Björnabban på Ölands norra udde. Besättningen, fem man, var svårt medtagen, då den antligen kom i land. Fartyget blir troligen vrak.

Östergötland.

Dåligt lyse vållade påkörningen. Vid 9-tiden häromkvällen blev en tjänsteflicka Inez Andersson från Vrånghult påkörd av en motorcyklist vid Nygård, strax utanför Atvidaberg. Fröken Andersson, som jämte en annan person gick på vänstra sidan av vägen, blev påkörd rakt bakifrån. Hon fördes till Atvidabergs sjukstuga, varifrån hon efter av dr. Brundin företagen undersökning infördes till lasarettet i Linköping för vidare observation. Skadorna torde icke vara livsfarliga. Motorcyklisten blev söndarskrapad i ansiktet. Orsaken till olyckan torde vara, att ordentligt strålkastarsken ej fanns på motorcykeln, utan endast en vanlig elektrisk handlykta, som upplyste vägen blott ett kort stycke framåt. Föraren var nykter.

Fin gåva till Norrköpings museum. Framlidne brukspatronen Hugo Ekelund har enligt Ö. D. i sitt testamente förordnat, att hans samlingar av kopparstick och etsningar, litografier och träsnitt skola överlämnas till Norrköpings museum och där sammanhållas som en särskild samling med namn efter givaren. Samlingen omfattar ungefär 1,300 nummer; till allra största delen porträtt. De främsta konstnärerna bland kopparstickare och litografer äro här representerade. En hel del värdefull litteratur rörande grafisk konst medföljer samlingen, ävensom ett belopp på 2,00 kr. för utarbetande och tryckning av katalog och montering av vissa blad på lämpliga kartonger etc.

Tysk Nobelpristagare gör märklig upptäckt.

Stockholm, 22 nov. — 1928 års Nobelpristagare i kemi, professor Adolf Windaus, Göttingen, har efter fyraårigt arbete lyckats upptäcka och i ren form utkristallisera D-vitaminet, som har stor betydelse vid bekämpandet av engelska sjukkan.

Skydda er kropp mot smittosjukdomar.

Medan tusentals människor till fullo känna betydelsen av att äga en sund kropp och sunda organ, finnes det återigen tusende andra, som innehålla att starka sin kropp och sin vitalitet för att möta vinterns kallare väder. Det är därför ej mycket att förvåna sig över, om de äro affekterade av alla möjliga lidanden, förkyllningar, reumatism och åkomor, muskelsmärk och nervösa irritationer i kroppen.

När folk lär sig inse, att kallt väder berovar kroppen dess vitalitet och motståndskraft, kommer man också att göra vad man kan för att stärka de vitala krafterna och undvika dyrbara sjukdomar. Det bästa och förstärkande rådet är att göra detta på ett begagnat sätt av en närliggande och starkande medicin, som skyddar kroppen mot dessa dyrbara sjukdomar. Det är det bästa rådet att till försäkra sig hälsa.

Nuga-Tone är en medicin, som på det varmaste rekommenderas för detta ändamål. Millioner människor ha under de senaste 45 åren funnit det vara ett utmärkt medel för att skydda kroppen mot smittosjukdomar samt för att återställa hälsa och kraft åt försagade organ. Denna hälsomedicin annonseras på många plats i dagens tidning, och var och en bör nog genomläsa dessa annonser, och taga reda på hur mycket gott denna medicin har gjort människligheten.



Amerikas jordbruk sedan världskriget.

Mr. O. R. Baker vid den jordbruksökonomiska byrån i Washington har nyligen fullbordat en studie av det amerikanska jordbruket sedan världskriget. Det följande utgör ett utdrag av rapporten.

Dekaden sedan världskriget kännetecknas av en extraordinär transformation inom det amerikanska jordbruket. För första gången i landets historia visade den ekonomiska statistiken (år 1925) en nedgång i den odlade arealen, en minskning i fråga om djur på farmarna, ett lägre antal farmer och en minskning i fråga om farmbefolkningens antal. Icke förty uppvisar dekadens i fråga om högre avkastning än under någon tidigare period i landets historia.

Bland de faktorer som möjliggjort detta, uppsätter Mr. Baker först automobilens och traktorns införande. Detta har medfört sedan världskriget en minskning av hästantalet med över 7 miljoner. Detta har i sin tur besparat landet 25 miljoner acres av jord, som för åtgick till odling av allehanda foderväxter för dessa hästar. För det andra medförde den ökade produktionen av animala produkter, särskilt då mjölk och fläsk, en avsevärd ekonomi i fråga om åkerjord, särskilt då mjölk och fläsk, en avsevärd i fråga om åkerjord, enär konsumtionen av dessa produkter medförde en minskad efterfrågan på sädeslag. Andra betydande faktorer voro en övergång från mindre produktiva skördar till mera produktiva sådana och en omsvängning från slaktboskap till svin och mjölkkor.

Den länge pågående mekaniseringen av jordbruket har haft till följd en ständigt stegrad areal per farm. Mellan 1920 och 1925 nedgick emellertid de stora farmarna (över 260 acres) med 7 procent, under det att antalet mindre farmer (under 50 acres) ökades med mer än 5 procent.

År 1925 funnos i allt 6.372.000 farmer i landet. Fem år senare, 1930, hade detta antal nedgått till 6.298.000.

De stora farmarna, 260 acres eller mer, äro karaktäristiska för vetebältet och de västra delarna av majsbältet. I de nordcentrala staterna äro de medelstora farmarna, från 100 till 259 acres, typiska. Detta distrikt är det egentliga "homestead"-området. I södern har de vita bomullsfarmarna vanligen från 50 till 99 acres, under det att negerfarmarens sällan har mer än 50 acres.

Farmer understigande 50 acres i areal äro vanliga i California och på Stille Havets kust, där frukt och grönsaksodlingen utvecklats så hastigt. Antalet mindre farmer ha också ökat i de östra delarna av landet. Automobilens och de goda vägarna har uppmuntrat etablerandet av mindre farmer i när-

heten av industricentra. Automobilens har, tycks det, bidragit till ett ökande av de mindre farmarnas antal fortare än traktorn har stimulerat de större farmarnas tillväxt.

Beskattningen på landsbygden uppvisar en stadigt stigande kurva, som under de sista femton åren sprungit upp ända till 46 procent. De höga skattorna förklaras av de våldsamma utgifterna för skolor, vägar, och andra förbättringar. Värde på farmarna har emellertid ökat. Tvärtom har under den sista tioårsperioden en nedgång i farmvärde gjort sig gällande. I en del stater i södern och mellersta västern uppgår nedgången i värde till över 40 procent sedan 1920. Å andra sidan har farmaskulden stadigt vuxit. Inteckningsskulden på farmarna har sedan 1910 vuxit från 3.320 miljoner dollar till omkring 9.468 miljoner dollar år 1928. På grund av depressionen under de sista åren finns det många farmer med inteckningar praktiskt taget lika med deras nuvarande värde, något som förklarar det stora antal av "foreclosures". För landet i dess helhet var inteckningsskulden omkring 9.500 miljoner dollar, vilket motsvaras av ett totalvärde av jord och byggnader uppgående till över 57.000 miljoner dollar.

Flis.

Råd och rön för lantbruket.

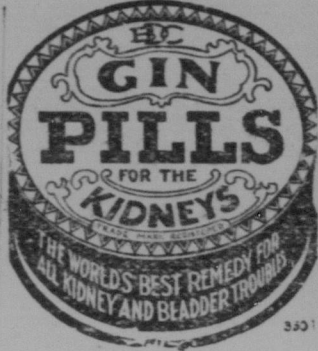
Under det att betet förlorar växt, håll ögonen på ungdomen och se till, att dessa tillåta i växt.

Kom ihåg, att om man en del av året fodrar kraftigt, men en annan del svagt, och den ena tiden vårdar djuren väl men den andra slarvar därmed, så ger detta ingen vinst, utan i tället slösar man på detta sätt bort fodret.

Kom även ihåg, att det är många gånger billigare att underhålla ett gott hull och en god mjölkavkastning, än att åter bringa dessa, en gång förlorade, i deras förra skick.

Kunskap är makt, heter det. Skall jordbrukaren kunna med egen och samhällets hjälp föra jordbruket framåt och därmed betrygga sin egen ställning, måste han förskaffa sig den makt, som kunskapen ger. Detta kan icke ske lättare och på samma gång mera effektivt och säkert än genom en väl ordnad bokföring. Ur denna kan han hämta den bästa kunskapen om sitt jordbruk. Må därför varje jordbrukare genast gripa verket an.

Höst- och vårsädesfältet ligger nu därute efter sädens avmejande täta och hopslagna i tyttan oförmögna att suga fuktighet eller värme ur luften och utan förmåga att låta den senare komma in och påskynda ämnesomsättningen. Stubbdelarna stå oförmultnade kvar med en massa spillad emellan sig och på marken ligger det



Njurlidande

försäker bildandet av gifter i systemet och följden blir konstant Gin Pills för att återställa njurarvärk i ryggen, lumbago, reumatism o.a. liknande åkommor. Tagna i deras normala funktioner och eliminera gifterna från systemet.

otoliga mängder parasitagg, porer, larver och dylikt. Därill är ogräsförekomsten närligtvis synnerligen riklig. Om nu jorden får ligga kvar på så sätt orörd, ske inga gynnsamma bakterieprocesser och näringslösningen eller näringsomsättningen kan icke fortkrida — allt under det att gräset med sina pretentioner läremot trivs utmärkt. Det se iare utvecklar sig fritt utan ämmande händer och utbildar ullmoget frö eller magasinär kraft för nästföljande år. Iår måste nu lantmannen inkrida med plog och harv för att få ogräset bort och för att få alla bakteriologiska, kemiska och fysikaliska processer i full gång med ändamål att åstadkomma ett gynnsammare klick hos jorden både i kemiskt och fysiskt hänseende. För vinnande av detta mål ligger det lantmannen att emedelbart efter sädens bortagande från fältet — eller till och med i vissa fall redan mellan skylarna ännu stå kvar ut — ksata plog eller harv eller sådadera dit för att få en i bästa tänkbara skick utförd ytuckring av jorden till stånd.

Med konst och ej med styrka kall man hålla hästen när den blir skräm. Har hästen en gång mist besinningen, märker han ej körkarlen i tömmen stort mer än en oxe en fluga, som satt sig på hans horn. Lugnande tilltal och en hastig säker parering med tömmen kunna nästan alltid lugna hästen, så att han ej faller i sken.

Vid bärgningen skall man ägga särskilt den säd, som skördats från de mest torrlänta och högt liggande åkrarna och använda denna säd till utsäde. Denna del av skörden bör ej blott bärgas för sig utan naturligtvis även tröskas särskilt och i allmänhet bör man redan vid skörden avskilja alla de partier, som man kan finna ämpliga för vinnande av utsädesvara. Det är ej alltid sagt att man skall nöja sig med att kaffa utsäde för eget behov, när det är både gagneligt och önsande att kunna hava utsäde till avsalu.

Något om ruvhöns m. m.

Se till att vattnet för hönsen icke tager slut i vattenkärnen. I tyttan och kycklingar behöva mycket vatten till sitt kroppsunderhåll. Och då man vet att äggen innehålla 65 procent vatten, kan man lätt förstå, att äggläggningen tillbakahållas, då vattenkärnen stå tom. De flyttbara kycklinghusten böra flyttas på nya gräs-

Högsta Priser Betalas För PREPARERADE KALKONER

Förtjäna mest möjliga genom att PREPARERA edra julkalkoner och skeppa dem direkt till The Standard Produce Co., Winnipeg, (Etablerad 1914) NI SPARAR på "SHRINKAGE" och på ONÖDIGA FRAKTKOSTNADER och får dessutom ett HÖGRE PRIS.

SKESKA TILL WINNIPEG FÖR BÄSTA PRIS.

Per lb.	Per lb.
Kalkoner, över 15 lbs. 24-25c	Kycklingar, över 3 lbs. 15c
Kalkoner, 13 t. 15 lbs. 22-23c	Hönsfåglar, 3 t. 5 lbs. 16-17c
Kalkoner, 11 t. 13 lbs. 20-21c	Hönsfåglar, över 3 lbs. 14c
Kalkoner, 9 t. 11 lbs. 19-20c	Hönsfåglar, 3 t. 4 lbs. 12c
Kycklingar, över 5 lbs. 19c	Gas, över 9 lbs. 18c
Kycklingar, över 4 lbs. 17c	Ankor, över 5 lbs. 15c

Alla här kvoterade priser gälla Grade "A" Poultry, F.O.B. Winnipeg. Prompt betalning. Var vänlig skriv på engelska.

STANDARD PRODUCE CO.

5 CHARLES STR. WINNIPEG

mattor undan för undan, så att det är ganska sällsynt att de ständigt komma på friskbästa värphönsen vilja ruva.

I de fall, då man nödgas uppföda kycklingar på samma märkta generation efter generation, är den största renlighet av nöden. Marken måste ofta sopas eller skrapas ren samt kalkas och friskas upp med nytt ytlager av jord eller grus, varjämte rikligt ned skuret grönfoder måste tillföras kycklingarna.

Där man utfodrar sina fjäderfän med mjölk, är det säkrast att giva densamma riktigt ur, ty får den stå och bli halvur, uppstå lätt matsmältningsubbningar, som verka hämmande på ungdomens tillväxt. På vissa tider är det gott om "sura" hönor, s. k. skrock eller ligghönor, i synnerhet där man håller tunga raser. Få dessa husera efter behag iframme och tar åter mössan ärpredena, så är det fara värt att hönsgårdens ekonomiska blir nu arg, rycker till sig resultat betydligt försämrats. Dessa ruvlystna hönor opakallade nit för sitt släktes förnyande bör därför motarbetas så mycket som möjligt. Man förpassar dem helt enkelt till en bur eller ett rum, där inga värpreden finnas, som inbjuda till fortsatt liggning. Helst böra de placeras så, att de kunna se och höra sina flitigt värpande och kacklande kamraters göranden och låtanden, ty detta sätter snart deras fantasi i rörelse, så att de gå och göra sammaledes.

Liggsjuka hönor böra ej utfodras annorlunda än värphönsen och få framför allt icke sättas på indragningsstat, ty då krympa deras ägglägningsorgan ihop, och det tager lång tid, innan någon värpning åter kan komma i gång.

Bäst är att taga hönsen på bar gärning, så snart de visa tecken att vilja ligga. Äggläggningen brukar då börja igen om några dagar. Få de bara ligga en enda natt, dröjer det längre, och efter ett par dygn tager avvänjningen en vecka, ja stundom kan det räcka tre — fyra veckor, innan värpningen på allvar åter kommer igång. Ruvlystnaden kan också så småningom odlas bort ur våra hönsstammar, om man blott konsekvent undviker att rängera förut ruvlystna höror i avelsstammarna. Särskilt då det gäller pålägg åt avelstippar, är det av vikt, att dessa icke få nedärva dylika anlag. Där man har individuell kontroll och alltid tager ut de bästa värparna till avel, odlas nämnda anlag nästan bort. Ty

Markattan — apotekaresonen.

För åtskilliga år sedan fanns inte så långt från Hjo, fast på andra sidan av "det blåa vattnet," en apotekare, som ägde en markatta, som även fick pringa lös kring flaskor och burkar på apoteket. Kommer så en dag en smålandsbonde in på apoteket för att hämta "mecklament." Han ställer sig väntande vid apoteksdisken med sin luggiga mössa på huvudet. Apan skuttar fram på disken, tittar på bonden och är resolut av honom mössan och lägger den på disken. Bonden sätter lugnt mössan åter på huvudet. Men vips är apan framme och tar åter mössan från bondens huvud. Bonden blir nu arg, rycker till sig resultat betydligt försämrats, san, trycker ned den på sin skalle och säger:

— Tar du myssa en gång te', så slår ja te' de, så abeteke-ron du å!

Barn som äro till besvär.

Lotta på backen, 90 år gammal, skall gå till grannbyn för att hälsa på bekanta. Hennes båda söner Ola och Anders, respektive 72 och 75 år, ska följa med. Hunna halvvägs bli emellertid Ola och Anders trötta och sätta sig ned vid dikeskanten, utbristande:

— Näggu, för vi orkar längre!

Lotta (ilsket): — Då va då ett elände, att jag skulle ta ongarna me mek, di å bara till besvär.



Dr. Thomas' Electric Oil för människor SEDAN 60 ÅR DET POPULÄRA MEDLET FÖR FOKKYLNING, VRICKNING, SAR, SKAVSAR, LAM RYGG, ETC. Få den äkta. HOSTA, PRIS 35c.

VECKANS BERÄTTELSE

En uppsträckning.
Novell av Josef Pakots.

Sos gjorde sin gamle vän hemlighet så lätt blivit uppdäckt ett besök. Det var band av gad, fann Toth ingen annan utom förenade dem, och det hade knappast gått en dag, utan jag är svartsjuk, på denna it de sett varandra. På sista grönköping.

den hade de emellertid träffats. Sos blev förstörd. Han såg atts mindre ofta. Toth hade sin väns förstörda, generade ift sig, och detta trots de gråansiktsuttryck, hans rolösa åstade härten med en ung flicka, börder. Och när han tänkte på, ästan ett barn. Och från och till denne präktige, gode man med denna händelse träffades var olycklig, blev han djupt e bada vännerna knappast mer, upprörd. Med ett samtidigt lug-

En eftermiddag, då Sos var nande och övertygande tonfall å väg hem från sitt kontor, sade han: - Står saken så till, så visa karlen helt enkelt på dörren. De tjänar ju ingenting till att pi-na sig själv.

- Vänta bara, din rymmare, är jag nu antligen fått reda å dig!

Sos tryckte hjärtligt vännens and och mönstrade honom nyket från topp till tå, vilket Toth för sin del fann obeskrivigt lustigt.

- Du vill förstås övertyga if om, huruvida äktenskapet fort om mig på något sätt? Men, nix - gosse. Inte ett dugg för resten - om det intresse-ade dig - borde du redan för änge sedan ha hört dig för, hur let stod till med mig.

Sos sökte förläget efter en ursäkt.

- Jag var rädd att störa idyl-en. Och du vet ju, att livin-ior ha sina sidor. En gammal inbiten ungarl som jag vet ej ens, om han är välkommen. Vid dessa ord för en lätt skugga över Toths anlete.

- Men hur kan du ens inbi-la dig någonting dylikt? Kom nu bara hem och hälsa på oss. Riktigt snart! Och var lugn för, att vi bägge två komma att anse dig lika välkommen.

Sos avgav löftet med ett handslag, och några dagar se-nare, en vacker eftermiddag, inställde han sig också mycket riktigt.

Toth tog emot honom i sitt arbetsrum och bjöd honom att slå sig ned i en bekväm fatölj. De språkade gemytligt, tills att värden efter en stund litet ge-nerat kastade fram:

- Du måste ursäkta min fru, hon har besök av en gäst, en ung man, som det är överflödigt att du lär känna. Det är ingen-ting att bli bekant med. Men så snart han har gått, skall jag tala om för min fru, att du är här.

De fortsatte sitt sampråk. Från det bredvidliggande rum met hördes musik; än spelade det under några minuter, än var det tyst, och efter en stund märkte Sos, huruom musiken och pauserna avspeglade sig i vännens ansikte; så länge det spelade, verkade han lugn, men så snart det blev tyst, kunde man avläsa spänd oro i hans drag. Plötsligt, då musiken upp-hörde mitt i en takt, sprang Toth upp från sin stol, kritvit i ansiktet. Sos lade handen på i hans skuldra och ville lugna honom:

- Men inte är du väl svart-sjuk, gamla vän?

Förbluffad över att hans

till självbehärskning och före-ställde hustrun och den unge mannen för sin vän. Den intet ont anande kavaljeren med barnansiktet ville genast ta-ga avsked, men med överdriven hjärtlighet fattade Toth honom i armen och tryckte ned honom i en fatölj:

- Nej, du stannar vackert kvar. Innan du försvinner, skal du vara med och skåla för min vän.

Med dessa ord gick Toth fram till ett skåp och tog fram glas jämte två karaffer. När han serverade, använde han ej sam-ma karaff för den unge man-nen som för sig själv och Sos, vilket han förklarade på föl-jande sätt.

- Det här är lättare och pas-sar bättre för ungdomen.

Då de samtliga hade skålat och tömt sina glas i botten, ställde de ifrån sig sina glas. Samtidigt bröt Toth ut i ett skratt, så djävulskt, att blodet isades i de kringståendes ådror. Hånfullt frågade han den unge mannen:

- Har du verkligen druckit ur?

- Ja visst.

- Vet du, vad du har druc-kit?

- Vad?

- DÖDEN!

Han lät denna fruktansvärda bekännelse åtföljas av ett obarmhärtigt, hjärtskärande skratt. Ynglingen blev likblek och rusade upp.

- Vad säger du?

- Du måste dö! I ditt glas var gift, det fruktansvärdaste av alla Ostasiens gifter, som jag tagit med mig från mina resor. Du kommer att dö, eme-dan du älskar min hustru.

- Det är inte sant, utropade samtidigt Toths hustru och den unge mannen.

- Jo, det är sant, dundrade Toth med stentorsstämma. Jag såg nyss, huru ni kysste var-andra, och den kyssen måste du betala med döden.

Ynglingen rusade fram till dörren, som han ryckte upp för att störta ut.

- Halt, skrek Toth. Förgä-ves söker du undgå ditt öde. Överallt följer dig döden. I he-la Europa finns ingen männi-ska, som känner ett motgift - annat än jag. Av alla dödliga kan ingen mer än jag hjälpa dig!

Som slagen av blixten sjönk den stackars pojken ihop, men obarmhärtigt fortsatte Toth:

- För övrigt påskyndas din död av varje rörelse du gör. Ju raskare blodet cirkulerar, desto förr sprider sig giftet i din kropp. Rör dig inte, det är enda sättet för dig att förlänga ditt liv.

Vanmäktigt lutade sig den unge mannen emot dörrposten, utan att vidare våga röra en lem. Endast hans vitt uppspärrade ögon vandrade hjälplöst från den ena till den andra. Då träd-de Toth fram till honom och började att i ganska gemytlig ton underhandla:

- Ja, här ser du nu själv, hur dumt det var av dig att in-låta dig på sådana här dumhe-ter. Nu är det slut med dig; nu är det bara döden, som väntar på dig. Men jag är ingen o-rättfärdig människa. Det pris du får betala är tillräckligt stort, för att jag ej skall miss-unna dig ännu en kyss av min hustru, innan du går bort. Var så god.

- Men Gabor, vädjade Toth förtvylade hustru.

Toth kastade en hånfullt för-intande blick på sin fru och

vände sig därpå ånyo mot sitt offer:

- Du börjar väl redan känna verkningarna? Men det är ju för din kärleks skull du dör. Vilken salighet att få dö en så-dan död!

Ynglingen bönföll med en för-tvilians blick Toths hustru om hjälp. Sedan började han jämra sig och bröt ut i snyftningar.

- Nåd! Nåd!

Toth log hånfullt:

- Du tigger om nåd. Det är nästan komiskt. Jag ger dig den kvinna du åtrår och du ber om nåd. Men du skall ej be-höva säga, att jag är omänsk-lig. Jag låter dig välja: Antin-gen får du min hustru, och med henne får du döden, eller oc-k-så får du denna flaska med mot-gift, men då får du aldrig me-ra möta den du älskar. Välj!

Den unge Don Juan lyste upp av nytt hopp, och utan att ens bry sig om att behärska sig skrek han:

- Får jag motgiftet! Jag avstår från henne. Hit med motgiftet!

Toth skakade ogillande på huvudet:

- Du har orätt min gosse. I ditt ställe skulle jag prisa mig lycklig att få gå i döden för henne. Jag förstår dig inte, om du verkligen älskar henne.

Ynglingens enda svar härpå var orden:

- Får jag motgiftet. Ack, ge mig motgiftet!

- Men, Herre Gud, älskar du henne inte då?

Med fråga om munnen och ögonen på skaft skrek ynglin-gen:

- Nej, jag älskar henne in-te! Jag hatar henne, jag avskyr henne! Skänk mig bara livet åter.

Ett satiriskt leende flög över Toths drag. Han trädde fram till ynglingen och lade sin hand på hans darrande skuldra:

- Tag det lugnt, sade han kallt och hånfullt. Intet ont kommer att tillfogas dig. Det var intet gift i drycken. Allt-sammans var bara en läxa. Och nu: Försvinn! Ty jag tror inte, att min fru mer är så an-gelägen om att ha dig kvar, se-dan du förklarat, hur innerligt

du hatar och avskyr henne. . . .

Eller, kanske i alla fall?

Han vände sig spörjande mot sin fru, som satt hopkrupen i ett hörn och grät, som om hjär-tat ville brista. Svaret han läste i hennes ögon måtte ha till-fredsställt honom, ty synbart tyvlans blick Toths hustru om-lättad vände han sig till sin hjälp. Sedan började han jämra sig och bröt ut i snyftningar.

- Det var väl något sådant här du menade, när du talade om en uppsträckning?

PLÅGAS ICKE MER

av dålig mage, då äkta Linfrö-extrakt av Östersunds-magasi-nets i Stockholm medel botar magsjukdomar, såsom magsyra, magkatarr, magsår, dålig mat-smältning, trög, avföring och lärmad följande svindel, matt-uet, tryckande känsla i mag-groppen, sveda i bröstet, sömn-oshet m. m. Pris per paket \$1.20. Levereras tullfritt i Canada: P. Nelson, 409 Dufferin ave., Winnipeg, Man.

Mrs. J. Halvorson,

1431 ADAMS ST., N. E. - Minneapolis, Minn.

WADENA.

Skandinaver Önskas

Det finns fortfarande rum för många skandinaviska settlare i Canadas bästa "mixed farming" distrikt, Ender-ton Co., C.P.R. och Hud-son Bay-land, 8 till 10 års avbetalningsvillkor, \$200 till \$400 vid köpet. Upparbetade farmer till olika priser. Sta-den har mejeri, kvarn, hög-skola, hospita m.m. Största skandinaviska settlement i Canada.

LEONARD WREEDE
Box 51. Wadena, Sask.
SASKATOON.

SASKATOON.
Drs. Swartout & Toren
DENTISTS
Skandinaviska tandläkare
200 New MacMillan Bldg.
(Nära C.N. järnvägsstation.)
SASKATOON
Småttfri tandutdragning.
Gas bedövning. X-ray
Telefon 6070.

U. S. A.

UNGAMÄN

som ha lust att känna sig själva, skulle skriva efter ett exemplar av N. Rosenberg Co.'s berömda bok

"LIVETS HEMLIGHETER"

Boken handlar om livets hemligheter, äktenskapet, många slags sjukdomar, hemliga synder, deras följder, förebyggande, och huru man kan bota sig själv i hemmet o.s.v., och är i hög grad intressant. Sändes fritt i förseglat omslag till en var, som på ett postkort eller i brev sänder sin adress till den välkända läkarefirman

N. ROSENBERG CO.,
Room 906-52 W. Randolph S. Dept. 4. Chicago, Ill.
Dr. T. W. Deachman, konsulterande läkare.

Önskar Ni Bli Frisk och Stark?

Försumma då icke att i TID vända er till mig, ty jag har med otvivelaktig framgång behandlat sjukdomar hos män, och mitt arvode, inneslutande mediciner, är så lågt, att vilken som helst kan betala det. Trettio års oavbruten praktik i behandling av tusentals fall visar välfortjänt förtroende.

Sjukdomar i systemet

botas furt och billigt, med säkra och på-litliga mediciner, särskilt preparerade för varje patient.

Specialbehandlingen

av smittosamma sjukdomar och alla svå-ra kroniska fall är överträffad och är den mest FRAMSKRIDNA och framgångsfulla behandlingsmetoden för alla slags hårdnackade sjukdomar. Ni kan bli fullkomligt frisk genom min behandling.

Rådfrågningar, personligen, genom brev eller fräglsta, alldeles kostnadsfritt. Absolut tygaktighet garanteras. Mediciner sändas till alla delar av U.S. och Can.

SVENSK RÅDGIVARE FRITT

"GODA RÅD" den berömda svenska boken av Dr. Leigh och som behandlar de flesta sjukdomar hos män och deras följder samt livets hemligheter och äktenskapet etc., borde läsas av män i alla åldrar. Boken jämte fräglsta, sändes alldeles gratis och portofritt i förseglat omslag, till alla, som insänds namn och adress till

Dr. L. K. LEIGH
179 W. Washington St., B. 8, Chicago, Ill.

Svenska Canada-tidningen
 325 Logan Ave., Winnipeg, Man.
 TELEPHONE 26 94.
 PRENUMERATIONSavgiften
 I Canada:
 Helt år i försk. \$2.00
 Halvt år i försk. \$1.50
 4 mån. i försk. \$1.00
 I U. S. A.
 Helt år i försk. \$2.50
 Halvt år i försk. \$1.75
 4 mån. i försk. \$1.00
 I Sverige:
 Helt år i försk. 3.00
 Halvt år i försk. \$2.00
 4 mån. i försk. \$1.00

Swedish Canada News
 The Canadian Swedish Home and
 Farm Journal.
 P. M. Dahl,
 Managing Editor.
 Printed and published every Thursday by the Canada Weekly Printing Co., Ltd., a joint stock company, incorporated under the laws of Manitoba, at the office and place of business, 325 Logan Ave., Winnipeg, Manitoba.

Torsdagen den 3 december 1931.

JULHÄLSNINGAR!

SCT utkommer i år med ett verkligt förstklassigt julnummer, som kommer att publiceras den 17 december och omfattar ej mindre än 32 sidor. Utstyrelsen blir den allra bästa och innehållet lika så.

Det är ett gammalt vedertaget bruk att önska vänner och bekanta God Jul och Gott Nytt År och ej heller i år kommer man väl att fråga detta vackra bruk.

Under gemensam rubrik samlar S.C.T. julhälsningar till det billiga priset av 50 c. per 2 linjer och \$1.00 för 3 a 4 linjer. Julhälsningarna skola vara oss tillhanda senast lördagen den 12 december för att kunna klassificeras.

En julhälsning genom S. C. T. när ett stort antal vänner i skilda delar av landet och i Sverige och besparar Er besväret med julkort, som också bli betydligt dyrare.

Önska vänner och bekanta God Jul och Gott Nytt År genom S. C. T.!

BORGMÄSTAREVALET.

KOMMUNALVALEN äro över och Winnipegs borgare har med en aldrig tillförne uppnådd och övertygande majoritet gjort sitt val av borgmästare för en ny termin. Valet föll på borgmästare Webb, som alltså för sjätte gången går ut som stadens förste borgare leda förhandlingarna i stadens råd och utöva de rättigheter och plikter, som tillkommer honom i denna hans befattning.

Alla till buds stående medel ha i år tagits i anspråk, när det gällde att övertyga röstberättigade borgare om deras plikt att deltaga och med sin röst avgiva sitt utlåtande vem av de uppställda kandidaterna, som enligt deras uppfattning äger de bästa kvalifikationerna för borgmästare-ämbetet.

Mer än två tredje-delar av de kastade rösterna tillföll borgmästare Webb, en unik händelse i Winnipegs historia. Förutsägelsen att borgmästare Webb i år skulle komma att inhösta majoriteten av arbetarpartiets röster blev till sista bokstaven uppfylld. Och det må i rättvisans man erkännas att borgmästare Webb i år avgått med en så övertygande seger, som någonsin en populär man i offentlig ställning kan erhålla. Och i den omständigheten att han i år för sig vunnit ett stort antal av de rösterna som förr voro emot honom, må också läggas till tributerna i samband med hans övertygande valseger.

Valet tarvar egentligen få kommentarer. Ett avgörande ord har sut på ett övertygande och avgörande sätt, och det tycks av detta val att döma vara den allmänna uppfattningen, att borgmästare Webb gjort det bästa möjliga av en svår situation, och att man icke under nu rådande förhållande önskar ett ombyte.

Kampanjen, som föregick valet, torde höra till en av de mest intressanta, som någonsin försiggått i Winnipeg och de upplysningar, som allmänheten därav inhämtade, torde ha varit av ovärderlig nytta, även om det i sin tur återverkat vid folkomröstningen angående anslaget till en ny brandstation och polistationens utbyggnad.

Det problem, som för närvarande föreligga ha icke lösts i och med valet, och det tillkommer borgmästare Webb med rätta att begära och ävenledes erhålla den kooperation av stadens borgare, som erfordras inför ett kritiskt läge. På de valda männen i stadens råd vilar uppgiften att finna en så god och lämplig lösning som möjligt men det kan ej bestridas, att ansvaret delas av alla stadens borgare lika.

Ju' brevet — julgåvan!

Några veckor och det är julhelg!

Bestyren äro många. Förberedelserna likaså. Och för oss, som vistas i främmande land, finnes det en alldeles särskild förberedelse, en uppgift, vi ej böra svika eller förbigå utan vidare. Och det är julbrevet.

Det är till dem, där hemma, våra tankar gå i julhelzen. Det är minnena från barndomsdagar och ungdomsår hemma i Norden, som stå upp och göra julen i främmande land till en alldeles särskild högtid av goda varma tankar för dem, som jämte stigen för våra första fjät, som gav oss skydd och värn under stormiga dagar och som alltjämt följa våra öden här ute.

Äro vi icke skyldiga dem nå-

got — Mor — Far — svster och bror — käraste? Helt säkert mer än tankarna på julkvällen. Den enkla gård vi kunna brinza i form av julhälsningen — julbrevet blir icke försmädd, där om kuana vi vara övertygade. Härda tider ha gått över landet och alltjämt vilar det tunga oket på våra axlar. De våra där hemma äro oroligare än vanligt för vad som händer oss här borta i Västerled.

Julbrevet, hur enkelt och kort det än må vara, är dem en befrielse från denna oro. Det visar dem, att vi ännu äga något av dem kraft och den entusiasm, som gav oss mod att ge oss av att bryta egen bana en gång.

Om julbrevet är en hälsning för stunden så är julgåvan en sak, som alltid minner dem där hemma om oss. Och en bättre julgåva är en svenskarnas egen

tidning, torde man icke kunna giva. Under årets alla veckor bringar den en hälsning till dem där hemma, mäter dem om förhållandena här ute och ger dem tillfälle att vara mitt ibland oss, så att säga.

När Du nu skriver Ditt julbrev så närslut en prenumeration och vi behöva väl knappast tillägga att S. C. T. är den bästa julgåvan från svenskar i Canada. En svensk-canadensisk tidning för svensk-canadensare!

Tala Ditt språk!

Ättling av svensk stam, var du än må finnas i världen!

Tala blott ditt svenska modermål, så ofta det är möjligt.

Tala det alltid i din familj! Älskar du själv dina fadersspråk, skola även de bland dina familjemedlemmar, som ej tilläventyrs kunna det också så småningom lära sig det.

Tala svenska med dina barn! De ha rätt att få lära sina förfäders språk, och detta språk har rätt till dem. I festligt lag bland landsmän tala aldrig annat språk än svenska. Ingen fest är svensk, om ej det svenska språket ljuder där, offentligt eller enskilt.

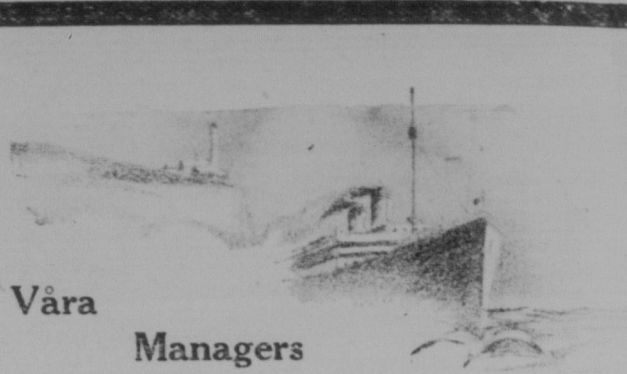
Kom ihåg, att språket är den härligaste arvedel och att det tillhör alla lika, fattiga och rika, lärda och olärda, svenskar hemma och svenskar i försörjningsringen. Det är det stora gemensamma, som inga hav och inga politiska eller sociala gränser kunna splittra eller förintä, om vi själva vilja värda och behålla det."

Vilhelm Lundström.

Mor.

Det är märkvärdigt, att i dagar av medgång eller motgång, av upphöjelse eller förnedring våra tankar gå till mor, hur gamla vi än bliva och hur länge den lilla kullen på gravgården än dolt hennes välsignade stoft. Och det är naturligt, ty vem har som hon värdat sig om oss då vi voro små, och med ängslan, följande vår utveckling under uppväxtåren, hoppats att vår karaktär skulle dansa så, att vi skulle vandra de vägar, hon själv provat vara de tryggaste att gå genom livet. Mor är det ock som har gett hemmet dess andliga atmosfär och under dagligt joller lärt oss att uttrycka oss på det språk, som sedan blivit en av våra största skatter. Om icke mor gett oss grunden, hade väl knappast de skildringar från vikingatiden, Sveriges storhetstid och de långa fejderna mot Ryssland, som far senare förtäljde oss eller vi själva läste om, så kunnat fångla oss med järnhand och låtit oss så fast känna, att det var de våra kamrater vi hörde om, att våra förfäder varit med om allt det där och att våra öden oupplösligt äro bundna vid detta folk — det svenska.

Och att den grund mor lade till vårt nationalmedvetande är säker, lär oss det faktum, att om mor och far äro av olika nationaliteter, barnen i mycket stor utsträckning, i synnerhet om far icke har skött väl om sig och familjen, helt antagit moderns nationalitet. I likhet med allt som danas under kamp, blir även i detta fall oftast nationalkänslan starkare än i hemlandet där nationaliteten är given. Ofta trotsar denna i hemmet lagda grund sedan påfrestningar



Våra Managers

äro alltid redo att råda eder och hjälpa eder, när det gäller att sända pengar hem. De kunna göra det för er antingen per brev eller telegram och pengarna utbetalas till adressaten genom pålitliga ombud i det land, dit ni önskar medlen sända.

The Royal Bank of Canada

av såväl lärare som kamrater i händelse barnet tvingas att gå i skolor med främmande språk

Vilken betydelse detta har i två- eller flerspråkiga länder ligger i öppen dag. Det är många värden av oanad betydelse som vår lilla, ofta oansenliga mor räddar åt oss och vårt folk under det hon går sina många och tysta steg vid hemmets hård. Det är då som fröet sås till det mod och den fasta beslutsamhet, som sedan för att värna barnets språk och dess folk trycker martyrens o-vanskliga krona på barnets hjässa och svärdets fäste i gossens hand.

Hell dig, Mor, ditt värv i livet är ofta tungt och svart, men ett värv, som bär spår och väl signelse över nästan allt annat. Konrad Vestlin. (Allsvensk Samling.)

Canadas nya "service" lån.
 150,000,000 dollars i fem proc. obligationer.

Finansdepartementet har i

dessas dagar utbudit till teckning ett nytt statslån om 150,000,000 dollars. Det råder i finansiella kretsar stort förtroende till detta nya lån, och man hyser inga som helst tvivel om att ej tillräckliga medel snabbt och beredvilligt skola ställas till landets förtrogande för avhjälpande av den nu rådande krisen. Det torde ej kunna bestridas, att dessa fem- och tio-års femprocentiga obligationer innebära en sund investering, ett tillfälle till fördelaktigt penningplacering, som var och en torde vara glad att komma i åtnjutande av. Det är därför endast nödvändigt att här framlägga fakta i fast tillit till att allmänheten förstår och uppskattar erbjudandet.

Tilliten tycks vara i stigande efter en period av två år, under vilken tid priserna på så gott som varje produkt sjunkit under det normala nivå ganska avsevärt. Man anser nu allmänt, att vi nått botten av dessa förhållanden, och att vi nu skola få se en ny period av återvunnen självtillit hos lan-

HÅLL DIG TILL SÅGEN!

Köp en äkta Sandvik handsåg, Sveriges bästa fabrikat. Största utförsäljning i Skandinavien. Och nu, för att göra dem bättre kända i Canada, ha vi erhållit anbud att direkt till förbrukarna sälja några hundra sagor, just nu inkomna från Sandvikens Jernverk A.B.

Följande låga priser gälla till 1ste. jan.

Speciella priser	Vanliga priser.
20" Handsåg \$3.55	\$4.70
22" " 3.75	4.95
24" " 4.00	5.30
26" " 4.15	5.50

Fritt levererade per post eller express överallt i Canada. Betalning med ordern eller C.O.D.

Sågarna äro garanterade, tillverkade av extra prima kvalitetsstål. Väl härdade, filade och satta. Fint polerade. Handtag av polerat äppleträ.

SOM EN NYTTIG JULGÅVA LÅT EN SANDVIK-SÅG VARA DAGENS LÖSEN.

Sandvik Canadian Limited
 410 St. Nicholas Street, Montreal P. Q.

dets innevånare.

Så gott som inom varje område har man funnit bevis för förbättringar inom affärlivet. En del varor ha sålunda vunnit i prisfasthet under de senaste veckorna. Detta och en ökad och bättre distribution av varor från en del av landet till en annan har indicerats på ett belysande sätt av de ökade förtjänster, som på sista tiden gjorts av våra järnvägar. En jämförelse mellan de två senaste månaderna i år och i fjol torde vara nog för att bevisa, att affärlivet befinner sig i en uppyckning. De senaste veckornas rapporter för de båda järnvägarnas omsättning angiver, att affärlivet inom kort torde ha återvunnit den styrka och livlighet, som utmärkte det för ett par år sedan.

Affärsmännen äro också på bättre humör och se ljusare på framtiden. Men under tiden har regeringen att finansiera en hel del viktiga företag, och då nu detta lån utbjödes till allmänheten, torde det ligga i allas och en vars intresse att tillse, att det leder till ett gott resultat.

Det säger sig självt, att resultatet av detta teckningserbjudande, får ett betydligt inflytande på landets kredit i utlandet, där den varit synnerligen god under många år.

Under förra sommaren erbjöd regeringen till teckning ett stort konverteringslån, som kom till användning för täckande av förfallna skulder, huvudsakligast uppkomna under världskrigsperioden. Detta lån är helt annorlunda till sin karaktär. Någon vädjan till utlandet kan i detta fall ej komma i fråga på grund av de nu rådande förhållandena på valutamarknaden. Det är därför en uppgift för canadenserna själva att hörsamma denna vädjan, och det kan ej heller råda något tvivel om, att man också kommer att göra sitt allra bästa.

Det finns stora reservfonder i landet, som endast vänta på ett gott tillfälle till placering mot god säkerhet, och de obligationer, som regeringen vid detta tillfälle erbjuder, torde också vara den bästa säkerhet, som kan erhållas.

Tredensionsfilmen uppfunnen?

Visad i bevakad privatstudio i Hollywood.

Den mest revolutionerande uppfinring inom filmvärlden, som gjordes sedan filmens uppfinnande, lär nu ha fullbordats av en ung elektrisk montör i Hollywood, anställd vid Universalfilm. Han har redan tagit ut över 200 patent på sin uppfinring, vilken framstående vetenskapsmän i årtal förgäves sökt utexperimentera.

Uppfinningen gäller icke mindre än en tredensionsfilm, d. v. s. filmfigurerna röra sig ej på en duk utan skenbart fritt i rummet. Bilderna ha djup, icke bara längd och bredd. För några dagar sedan visades en dylik film för första gången i en privat, noga bevakad studio i Hollywood inför flera experter, som alla voro slagna med häpnad.

Det är icke fråga om några stereoskopiska filmer. I studion finns ingen filmduk, utan filmens personer tyckas vara av kött och blod och röra sig fritt i studions mitt, genom en sinnrik anordning av ljus- och

skuggoeffter, vilka filtreras genom linser av olika tjocklek och form.

Om uppfinningen även i fortsättningen håller, vad den lovar, kommer det att betyda, att alla biografer kunna byggas om i amfiteatralisk cirkusform och tredensionsfilmen projektteras mot arenan eller scenen i salens mitt.

Avtalsförhandlingar inom metallverken och verkstadsindustrien.

Stockholm, 19 nov. — Svenska Metallverken har till arbetarparten överlämnat ett nytt avtalsförslag för verkstäderna i Västerås och Skultuna innebärande femton procents lönereducering och avsett att gälla två år från årsskiftet. Det berör 900 man.

Verkstadsavtalsförhandlingarna på onsdagskvällen strände till följd av att arbetare-

engelska sällskap, som spelar pjäsen, kommer att ge den i nereduceringar. De strandade ytterligare två månader. Den förhandlingarna gällde 63,000 man.

Strindbergs-pjäser i New York.

Framförandet av Strindbergs Fadern på 49th Street Theatre i New York har blivit en sådan framgång att Robert Loraines

engelska sällskap, som spelar pjäsen, kommer att ge den i nereduceringar. De strandade ytterligare två månader. Den förhandlingarna gällde 63,000 man.

Strindbergs-pjäser i New York.

Framförandet av Strindbergs Fadern på 49th Street Theatre i New York har blivit en sådan framgång att Robert Loraines

engelska sällskap, som spelar pjäsen, kommer att ge den i nereduceringar. De strandade ytterligare två månader. Den förhandlingarna gällde 63,000 man.

Betala prenumerationsavgiften. Spar icke till i morgon.

DOMINION OF CANADA FEDERALREGERINGENS

National Lån

Finansministern erbjuder till allmän subscription

\$150,000,000

Dominion of Canada 5% Obligationer

Räntebärande från den 15 november 1931 och erbjudna i tvenne förfalloperioder (efter subskribentens fria val) så som följer:

5 år 5 % obligationer, f.f.d. 15 november, 1936
10 år 5 % obligationer, f.f.d. 15 november, 1941

Kapitalsumman, utan extra kostnad, betalbar i laglig canadensisk valuta, å finansdepartementet, allmänna uppbördskontoret i Ottawa eller hos bitr. uppbördsmän (Assistant Receiver General) i Halifax, Saint John, Charlottetown, Montreal Toronto, Winnipeg, Regina, Calgary och Victoria.

Halvarränta, förfallen 15 maj och 15 november, betalas i god canadensisk valuta, utan extra avdrag, å vilket avdelningskontor som helst av canadensisk privil. bank.

VALÖR:

5 års obligationer \$100, \$500 och \$1,000
10 års obligationer \$500 och \$1,000

Detta lån kommer att förbrukas för promoverande av Canadas ekonomiska och finansiella välfärd.

Kursvärde: 5 års obligationer, 99 ¼ plus ränta.
10 års obligationer, 99 plus ränta.

Full betalning erlägges vid subskriptionen.

Teckningslistor komma att utläggas från och med den 23 november 1931 och indragas senast den 12 december 1931, med eller utan särskilt meddelande, enl. beslut av Finansministern. Subskriptioner mottagas och kvitteras av samtl. banker i Canada ävensom av auktoriserade mäklare. Interims-certifikat utlämnas genom bank eller ombud, av köparen angiven i ansökan, mot överlämnande av kvittens.

Låt Edra Dollars Tjäna Canada!

FINANSDEPARTEMENTET
Ottawa, den 23 November, 1931.

Our English Page

The Swedish Currency Crisis.

On September 27th the Swedish government, acting on a petition of the Bank of Sweden, suspended until November 30th, this year, the obligation of the national bank to redeem its currency with gold, reserving, however, the right of the bank to resume at its discretion gold payments before the lapse of the stipulated period. At the same time the government issued a prohibition for others than the Bank of Sweden and foreign central banks to export gold. Although this action by the government had been awaited in financial quarters as a natural aftermath of Great Britain's departure from the gold standard one week earlier, it nevertheless caused some surprise at the time of its publication in view of a reassuring statement to the press by the Minister of Finance, Mr. Felix Hamrin, of September 22d, occasioned by rumors in international financial centers that Sweden was experiencing financial difficulties, especially as regards balancing the state budget. These rumors were emphatically denied by the Minister in his statement, wherein he also declared that the government had had no cause even to discuss the suspension of the gold standard of the Swedish krona.

While, therefore, the announcement of the temporary suspension of gold payments caused surprise, it nevertheless at once was clear that it in no way reflected weakness in Sweden's financial position. The statement made by the Minister of Finance on September 22d, had given sufficient assurance on that point. Concerning the budget, the statement pointed out that Sweden was fortunate enough to have completed the half of the budget ending June 30th, with a surplus of several million kronor, while many other countries had experienced enormous difficulties, and that probably very few countries were in a position to show as favorable budget results as Sweden. With a considerable unutilized taxation capacity, the statement continued, the Swedish people has since 1925 had its state taxes reduced by about eighty million kronor annually, while most other countries have increased their taxes. In regard to the influence of recent events on the work on the national budget for the coming year, the statement explained that under the present circumstances it was difficult to make estimates for one and one-half years ahead, but that no cause for pessimism existed. A curt-ailment of expenses would become necessary, but it was hoped that in order to balance the budget such severe measures might be avoided as have been adopted by other countries. Finally, the statement announced the government's intention to

restore an even balance to Sweden's foreign trade which has shown an increasing surplus of imports.

In addition to the information contained in the statement, it is of interest in his connection to note that Sweden's national debt as per August 1st this year, after a reduction of 910,000 kronor had taken place, was 1,873,999,000 kronor, whereof 1,873,820,000 kronor in funded debt. Only about sixteen per cent of this debt is placed in foreign countries. Against the debt, the state has assets well above 4,000,000,000 kronor. Late reports from Sweden state, moreover, that the commercial banks of the kingdom enjoy an exceptionally stable position.

The reasons for Sweden's suspension of gold payments are contained in a memorandum of the directors of the Bank of Sweden, presented to the government on September 27th. The memorandum, in translation, reads as follows:

"The crisis in international payments which arose especially in connection with the financial difficulties in which Germany became involved during the past month of July, became greatly accentuated by the decision of England, one week ago, no further to apply the gold standard. Due to these circumstances, difficulties have arisen in bringing home Swedish capital placed abroad. On account of the great anxiety which England's action has caused within as well as outside our country, there has appeared during the past week a very considerable demand for gold and foreign media of payment. It has been necessary to cover this demand mainly through the Bank of Sweden. The holdings of the Bank of Sweden of gold and foreign currencies which during the summer have undergone a very considerable reduction, among other reasons because foreign capital placed in our country has been withdrawn, have during the past week been reduced further, by about 100,000,000 kronor.

"Already at an earlier date, the directors of the Bank of Sweden had endeavored to obtain for our country foreign credit in an amount and on such repayment conditions as would have implied security for supplying the demand for foreign media of payment. The hopes which the directors have continued to entertain, of placing the Bank of Sweden in a position to satisfy this demand by a credit, have not been realized. Nor have developments made it possible to expect that the general anxiety would prove years ahead, but that no cause for pessimism existed. A curt-ailment of expenses would become necessary, but it was hoped that in order to balance the budget such severe measures might be avoided as have been adopted by other countries. Finally, the statement announced the government's intention to

of its outstanding banknotes. Even the latter have been ad-

briefly, then, the situation versely affected by the depression which the krona temporarily capitulated, consisted in price fall which has occurred an abnormally heavy drain on in raw materials and semimanufactures, Sweden's export of the Bank of Sweden, due these articles also has been compared to the fact that large Swedish investments abroad. Comparing exports in the first presumably in Germany, had half of 1930 with those in the become non-liquid, partly to the first half of the present year, influence of Great Britain's devaluation finds the following reduction from the gold standard. A surprising thing is that Sweden despite her impregnable woodgoods, from 2 085,000 to financial position, was unable to obtain abroad a sufficient credit to tide over the situation. While to an extent forced, board, under the circumstances, to a step fraught with danger, Sweden nevertheless has gained by 84,460 to 66,310 tons; on matter in some directions. Great Britain is Sweden's most important export market, and the devaluation of the pound in the value of the export of sterling necessarily would have left Sweden at a disadvantage, had she remained on the gold basis; moreover, as an official communication of September 28th states, the new temporary status of the krona will serve to check the increase in unemployment due to falling world prices. One therefore gains the impression that at least to some extent the government's action was in the nature of a precautionary measure. In the meantime the government has declared its intention to preserve the internal purchasing power of the krona — a first raising of the discount rate to eight per cent — and to resume the gold standard as soon as conditions warrant.

In connection with the government's action on the currency, it may be of interest to examine more closely the effects which the world depression has had on Sweden's economic structure and life. The situation is lucidly presented in an analysis of Sweden's position in the present crisis, appearing in a recent issue of "Affärsvärlden", to which we shall refer in the following. The realization, states "Affärsvärlden", that the depression was developing into a world crisis, also made it evident that step in which direction was the Sweden would be severely affected. Experience had shown that the production of raw materials suffers most in a depression, and Sweden is economically largely dependent upon the export of a few raw materials and semimanufactures.

In the early part of the depression, fears that Sweden would become drawn in deeply were allayed to some extent by a knowledge of its excellent financial position and of the fact that large contracts existed for articles such as iron-ore and wood-pulp, to be shipped during a long period forward. It soon became evident, however, that these contracts did not offer the expected security. Wood-pulp contracts were to a large extent cancelled or converted, and German as well as other buyers of iron-ore were unable to receive their contracted shipments.

When, therefore, the world depression developed into primarily a crisis in raw materials, its effects became severely felt in Sweden. A few products, such as wood-pulp, woodgoods, iron-ore, and paper, dominate Sweden's export trade. Next in order of importance are a few products of the mechanical industry, matches and some food-stuffs, chiefly butter and pork. Even the latter have been ad-

Another factor tending in the same direction, also is pointed out by "Affärsvärlden". The Swedish state finances are to a large extent directly dependent on the production and export of raw materials. A considerable part of the state revenue is derived from the operation of the iron-ore fields in Lapland, from the large crown timber lands, and from the state railroads comprising the larger part of the Swedish railroad net. These three sources of revenue are sensitive to economic changes, for which reason Sweden's state finances are more directly dependent on the economic situation than those of most other countries.

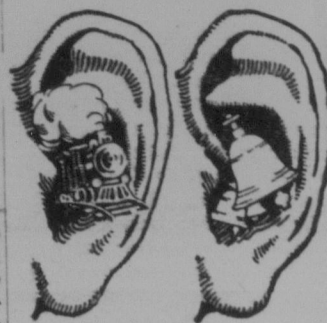
Finally, "Affärsvärlden" mentions the peculiar character of the Swedish stock market as

received little consideration, is mentioned by the "Affärsvärlden", viz., that Sweden's foreign trade is extremely large in relation to its population. The value of Sweden's per capita export is under normal circumstances considerably larger than that of Great Britain, Germany, France, the United States, and most other countries. It is not possible to arrive at fully accurate data in this regard due to lack of recent population figures for some countries. The following figures are based on population data for Great Britain of 1921 for Germany, of 1825, for France, of 1926, for Sweden, of 1929 and for the United States of 1930, and on foreign trade data for the respective countries, of 1930. It is found that the per capita export of these countries was (dollar value at par of exchange): Sweden \$67.8, Great Britain \$63.5, Germany \$46.0, France \$41.0, and the United States \$31.2. The total foreign trade per capita was: Great Britain \$169.0, Sweden \$140.7, France \$91.1, Germany \$85.6, and the United States \$56.2. The fact that Sweden has so exceptionally great a per capita export, tends to make it sensitive to general economic disturbances, especially since its import is so largely confined to a few articles.

Another factor tending in the same direction, also is pointed out by "Affärsvärlden". The Swedish state finances are to a large extent directly dependent on the production and export of raw materials. A considerable part of the state revenue is derived from the operation of the iron-ore fields in Lapland, from the large crown timber lands, and from the state railroads comprising the larger part of the Swedish railroad net. These three sources of revenue are sensitive to economic changes, for which reason Sweden's state finances are more directly dependent on the economic situation than those of most other countries.

Finally, "Affärsvärlden" mentions the peculiar character of the Swedish stock market as

Dålig hörsel förbättrad.



Har ni inte ofta tänkt att det skulle vara en god sak om er hörsel kunde förbättras en smula?
Vill ni låta oss visa er hur det skall kunna ske i ert eget hem? Ingen behöver veta något om saken (om ni icke själv vill tala om det).
Ett "ja" eller "nej" efter var och en.
Bevara endast dessa räkor och skriv allteftersom ni läser dem. Skriv ert fulla namn och adress samt besta brevet till Öron-specialisten Sproule, 150 Cornhill Building, Boston.

DENNA KUPONG

beaktar våra läsare till ett konsultation om dylikt.
Klär det i Öronen?
Suzar det i Öronen?
Verkar Öronen tilltäppta?
Har ni ont i både Öronen?
Bildas det vax i Öronen?
Hur länge har ni varit döv?
Värker det i Öronen?
Känner ni er sämre i ökt väderlek?
Hör ni bättre om det blåser omkring er?
Väser det som ånga i Öronen?
Blev ni döv på smånimm?
Ha ni lytning från ert Öron?
Ringer det för Öronen?
Är dövheten värre nu än förkylt?
Har ni somliga ljud bättre än andra?
Knäpper det till i Öronen, när ni snyser?
PULLA NAMNET
ADRESS

Per emgård för att mottaga ett brev, varit vid meddela orsaken till ödet öron- och hur ni skall behandla dem i edert eget hem. Detta får komma er att kosta er en enda penny. Det gör det samma hur obetydligt ni än anser er öronaknarna vara eller ej, så skadar det ej att inhämta upplysningar om specialisten Sproule's metod för behandling av dövhet.

Specialisten Sproule (Grundläggaren och uppfinnaren av denna metod) har mer än 40 års praktisk som yrket. Efter avslutade examina vid Dublin universitet i Irland och efter att ha tjänstgjort som kirurg vid Kungl. Brittiska Flottans Post-avdelning, har han ägnat sig utslutande åt studiet av Öronsjukdomar. I stället för att bli lokal läkare utvecklade han sig till Öronspecialist och uppfinnare av en metod för behandling av öronsjuka personer, en metod som haft patienter över hela jordklotet.

Under dessa år har specialisten Sproule och hans assistenter lärt känna hur många, som verkligen lida av att icke kunna höra riktigt väl. Dagligen anländer brev från personer som icke längre önska stå utanför sin värdighet eller från hemlösa trevna siffr utgjutande därför att de icke kunna höra riktigt. Somliga innehålla vidjan — "Doktor, jag förlorar ett jag förlorar mitt arbete och som helst. Ingen vill väl anställa en döv man!"

Och så svarta vi med övertygelse — Inhämta råd ifråga om öronsjukdom innan det är för sent.
Folk i eder egen lärodel och ert eget distrikt kan säga eller att de blivit befriade från sin sjukdom genom denna metod. Metoden har många tacksamma uttalanden som med denna metod berättat samma sak för er. Låt icke edert fall bli iltvårdigt genom att uppskjuta konsultationen.

Skriv idag ett svenskt eller engelskt och inhämta råd om öronsjukdom, till Öron-specialisten Sproule, 150 Cornhill Building, Boston, Mass.

a cause of weakness in the present situation. That market is one-sided in the sense that it is dominated by the shares of the export industries. Thus, Sweden not only has a one-sided export but also a one-sided stock exchange. In addition, the linking of the Swedish with the international securities market is of recent date and tends to expose Sweden to direct reactions of the world crisis, also in this quarter.

The main effects which the depression has had on Swedish finances, also are summed up by "Affärsvärlden". In 1929 the Swedish market was less over-speculated than in 1907 there were no inflation excesses to clear up, and the commercial banks were not burdened by foreign debts, as was the case in previous crisis. On the other hand, the introduction of certain Swedish securities on for (Continued on page 16.)

Ryssarnas femårsplan - och sedan?

En hel del specialarbetare från Detroit's stora automobilfabriker anställdes i Ryssland för att "sätta julen i gång". Åtskilliga av dem ha nu återvänt, och det är deras intryck som läsaren får del av här nedan.

OMDÖMENA om ryssarnas att arbetet skulle bli besvärligt femårsplan och dess genomförande ha gått åt ny värld för oss alla. Och all- lika håll. Numera är man kan- ting var ungefär motsatsen till, ke mest böjd att tro, att själva vad vi voro vana vid. lanen i de yttre linjerna skall. Det mottagande vi fingo var omma att genomföras. Men kommo med en akom den fullbordade fasaden Volgaångare, och en stor män- omma sig många ovissa fra- niskonmassa mötte oss i hamnen. or. En samling specialarbete- Människorna ropade och skrat- e från Detroit's automobilfa- tade och hurrade, så att man riker lämna härnedan efter si- kunde tro, att de togo oss för a erfarenheter från anställ- något slags övermanniskor från ing i rysk tjänst sina svar på n annan planet. De voro upp- n del av dessa frågor. De äro slupna som barn!

Stressanta nog i kören av rös- tr om femårsplanen:

I allmänhet ha de icke uppfat- it femårsplanen som en slut- iltig lösning av problemet att öra Ryssland till en stor indu- trimark. För dem är det up- enbart, att den, såsom ryssar- a själva numera gärna bruka edkiva, endast är ett steg på ägen mot målet. Femårspla- ens tid har varit en experi- entperiod. Det har under den den gjorts otaliga misstag, sä- a de amerikanska arbetarna- len de tillägga, att ryssarna annolikt med tiden komma ram till målet. Det kommer e- iltertid att draga många år, man man lyckas förvandla ett ondefolk till ett industrifolk. e fjorton år, boljevikerna hit- lls härskat, ha varit en allde- s för kort, alldeles för orolig d för att några märkligare re- altat i den vägen skulle kun- at uppnås.

Under högsta ledning av Sta- n organiseras tillgångarna av änniskor och material med det estämde målet att göra landet beroende av alla andra länder krig som i fred.

För att kunna realisera dessa lan har staten bl. a. anställt undratals amerikaner. Deras ppgift är att sätta de ryska ar- etarna in i något av den me- aniska skicklighet, som karak- riserat den amerikanska indu- riella utvecklingen.

Knappast någon grupp av ut- unningar i Ryssland har haft lfälle att göra sig en klarare ild av den ryska industrien än e 350 tekniker, som reste från etroit's automobilfabriker till aktofabriken i Stalingrad. tvalda med omsorg från de brikansläggningar, som legat teten för världens masspro- uktion, räknade man på att sälla män skulle medföra en ärdefull fond av teknisk skick- ghet.

De intryck, dessa Detroitar- tare fått, ge en viss föreställ- ing om den ryska industriens lemna. Dessa fördomsfria cketares enkla observationer irtjana säkerligen att beaktas id sidan av de många andra ttalandena om femårsplanen.

En mekanisk inspektör var i av delegationens mest väl- nderättade medlemmar. Han ade arbetat i mer än tjugo år tre av de ledande Detroitfa- rikerna, och då större delen v hans erfarenhet härrörde sig an massproducerande fabri- er, tyckte han i början, att det ar svårt att ha talamod med e makliga metoder, som använ- as i Stalingrad. Han lärde sig art att kuva sin förargelse- an kunde inte i en hast skapa n bönderna.

Från första dagen, jag om till Stalingrad, visste jag

tör gör något som inte passar arbetarna, hålles det genast — eller hölls åtminstone på vår tid i Ryssland — en konferens. Det ordnas ett slags rannsak- ning. Om personen i fråga be- finnes skyldig, avskedas han eller sättes till och med i fän- gelse. Naturligtvis äro ledarna i regel mycket försiktiga och taga inte några risker. Arbeta- rna göra vad de behaga. Nu har man ju sett uppgifter från Ryssland, att ryssarna själva inse hur ohållbart detta är, och börjat införa arbetsdisciplin.

Jag kan inte tänka mig ett sadant system tillämpat i Ame- rika eller ens i det mest avsig- komna industrisamhälle.

Men jag får medge, att kvin- norna inte är lika tokiga. De äro så mycket bättre arbetare än männen, att en jämförelse är omöjlig. De uppfatta de nya idéerna mycket snabbare, och de kunna konsten att arbete.

Medan männen prata, arbete kvinnorna. Om Ryssland nagon- sin kommer att kunna genom- föra sina planer, tror jag, att förtjänsten blir kvinnornas och inte männens. Jag har sett en liten flicka på sjutton år lära sig att sköta en slipningsmaskin på ungefär tiondelen av den tid, det brukade taga för en man. Och de utträtta också tio gån- ger så mycket arbete. Men de ha för all del sina sidor de också och äro i många stycken yt- terst gammalmodiga.

Det ryska industriprogram- met är baserat på tron, att landet kan mobiliseras för indu- strin som för ett krig, och att man sedan genom att inkalla utländska experter kan utträtta det omöjliga. Iakttagarna äro mycket skeptiska.

I Detroit bor en arkitekt, vars namn nästan blivit ett lösenord i Ryssland. Han har byggt flera av de största fabrikena, djri- bland fabrikena i Stalingrad, Cheliabinsk och Kharkov. Han har konsulterats av ryska sta- ten i otaliga angelägenheter. Efter att ha varit anställd i rysk tjänst i två år, är han ä- vertygad om att ryssarna ännu ha ett mycket långt och mycket sejt arbete framför sig.

Det fordras en gedigen bakgrund av teknisk kunnsighet för att driva industriorganisa- tioner, säger denné man. Rys- sarna började från toppen i stället för från grunden. I stäl- let för att bygga små fabriker och i dem utbilda några få män, bygga de väldiga fabriker och försöka utbreda den tekniska kunnsigheten till massorna pr- omgående. Om först en central- grupp av arbetare hade lärts upp, kunde dessa sedan ha bi- bringat andra sin erfarenhet och skicklighet. På det viset skulle efterhand hela befolkning- en ha kunnat läras upp, om så är önskvärt.

De ryska ledarna äro beslut- na att fullborda utbildningen av landet på mycket kortare tid, än ett sådant arrangemang skul- le ha behövt. De vilja industrialisera landet på några få år. Det är icke möjligt att göra det på fem år, men femårsplanen gav dem ett högt mål att sikta mot. Med sin nästa femårsplan komma de att gå ännu längre och om nödvändigt komma de att lägga upp ständigt nya plan- er.

Till slut komma de att nå sitt mål. De komma att producera stål, automobil, traktorer, e- lektrisk kraft, livsmedel, kläder och byggnadsmaterial — allt i en skala som överstämmer med landets egen. Under tiden kom- ma de att konstatera att en na- tion av bönder inte på några

Om en förman eller inspek- tion av bönder inte på några

Värdefulla porslinsaker komma som premier i varje paket av Robin Hood val- sade havregryn, som äro försedda med "Red Spot" etikett.



Robin Hood Rapid Oats

manader eller några år kan slag i världen.

skaffa sig en solid teknisk bak- grund.

En ung ingenjör, som till- bringat ett år i Stalingrad, har kanska industriens framgång kommit tillbaka till Detroit med som helhet och automobiliindu- pessimistisk syn på den ryska striens i synnerhet. Men svårig- den är heten för dem är att anpassa helt enkelt övertygad om, att det ryska temperamentet efter ryssarna aldrig komma att lyc- de ryska behoven.

Den kvinnolösa ön.

— Alla vilja, att alla andra skola utföra grovarbetet, säger han? Jag har ingenting emot ten dansk ö, Kyholm, vars his- toria är så pass märklig och lade mig utmärkt på alla sätt, egendomlig, att den borde kun- na locka en författare att ägna den en hel roman. Den romanen skulle sannerligen icke bli hän- delselös — men inte heller så femårsplanen i hamn på fyra alldeles rolig.

är, att de inte göra annat än prata om den. Deras hela pro- gram är på efterkälken och jag den närmare. Ingen människa förstår inte, hur de någonsin bor där, och likväl är ön bördig skola kunna hinna upp det eller och vacker. I det saftiga gräset överhuvud komma till ett till- växer tulpanerna vilt, kapifro- fredsställande resultat.

Fabriken skulle till exempel leverera 160 traktorer per dag, dödas ö, en flytande havs- men i själva verket producerade fluten kyrkogård. En gång i den inte mer än tolv, när jag tiden var den Fiens och Sjal- reste. När man tar arbetarna lands karantänstation, där och materialet i betraktande, fanns ett lasarett, en kyrka, var förresten redan det ett un- några bostadshus för persona- derverk. Men myndigheterna len. Ett hundratal människor voro inte belättna. De ville på- levde då därute, och så var det skynda farten och till den än- ända till 1850-talet. Det fanns dan började de sätta en del misstänkta i fängelse. Varje även militär på ön, och än i dag synes en skansvall på nordkus- ten. Men i detta lilla isolerade samhälle råkade livet så små- ningom in på avvägar. Eros och Bacchus bev enväldiga re- genter på ön. Lidelserna rasa- de otyglat, och den främling som händelsevis råkade komma dit hade märkliga ting att be- rätta, när han återkom till fast- landet. Så vilt gick det till bland dessa människor, som kände varandras innersta, som isole- ringen gjort smått virriga, att öns kommandant år 1849 såg sig nödsakad att förvisa alla kvinnor från ön. Från denna stund, efter ett gripande av- skedstagande, har Kyholm va- rit den kvinnolösa ön. Men li- vet gick knappt lugnare efter kvinnornas bortvisande. Spriten tog i stället överhand och man drack och drack tills man drack sig till döds därute i enformig- heten. Allt förföll, husen fick ramla sönder, trädgårdarna för- vandlades, och efter några få år måste man lägga ned karantänstationen, som tiden för öv- rigt gått förbi. De sista husen revos ner, och Kyholm blev öde. Den är fortfarande obebodd. Under gräs och snår kan man träffa på spår av de gamla män- niskoboningarna, en murrest här, en stengärdesgård där. Och där ligger också Danmarks ens- ligaste kyrkogård, som rymmer ett hundratal gravar, namnlösa och övervuxna. Där vila de som aldrig kommo från Kyholm, som fingo sitt sista viloläger därute på den kvinnolösa ön, där man nu bara hör mäsarnas klagande rop och Kattegatts sång.

De ryska ledarna veta det. De äro framstående män och de första grunden till den ameri- kanska industriens framgång kommit tillbaka till Detroit med som helhet och automobiliindu- striens i synnerhet. Men svårig- den är heten för dem är att anpassa helt enkelt övertygad om, att det ryska temperamentet efter ryssarna aldrig komma att lyc- de ryska behoven.

Ön är mycket litet bekant, inte ens danskarna känner till gram är på efterkälken och jag den närmare. Ingen människa förstår inte, hur de någonsin bor där, och likväl är ön bördig skola kunna hinna upp det eller och vacker. I det saftiga gräset överhuvud komma till ett till- växer tulpanerna vilt, kapifro- liumdoften svävar tung i som- marnatten. Men ön är en av de dödas ö, en flytande havs- men i själva verket producerade fluten kyrkogård. En gång i den inte mer än tolv, när jag tiden var den Fiens och Sjal- reste. När man tar arbetarna lands karantänstation, där och materialet i betraktande, fanns ett lasarett, en kyrka, var förresten redan det ett un- några bostadshus för persona- len. Ett hundratal människor voro inte belättna. De ville på- levde då därute, och så var det skynda farten och till den än- ända till 1850-talet. Det fanns dan började de sätta en del misstänkta i fängelse. Varje även militär på ön, och än i dag synes en skansvall på nordkus- ten. Men i detta lilla isolerade samhälle råkade livet så små- ningom in på avvägar. Eros och Bacchus bev enväldiga re- genter på ön. Lidelserna rasa- de otyglat, och den främling som händelsevis råkade komma dit hade märkliga ting att be- rätta, när han återkom till fast- landet. Så vilt gick det till bland dessa människor, som kände varandras innersta, som isole- ringen gjort smått virriga, att öns kommandant år 1849 såg sig nödsakad att förvisa alla kvinnor från ön. Från denna stund, efter ett gripande av- skedstagande, har Kyholm va- rit den kvinnolösa ön. Men li- vet gick knappt lugnare efter kvinnornas bortvisande. Spriten tog i stället överhand och man drack och drack tills man drack sig till döds därute i enformig- heten. Allt förföll, husen fick ramla sönder, trädgårdarna för- vandlades, och efter några få år måste man lägga ned karantänstationen, som tiden för öv- rigt gått förbi. De sista husen revos ner, och Kyholm blev öde. Den är fortfarande obebodd. Under gräs och snår kan man träffa på spår av de gamla män- niskoboningarna, en murrest här, en stengärdesgård där. Och där ligger också Danmarks ens- ligaste kyrkogård, som rymmer ett hundratal gravar, namnlösa och övervuxna. Där vila de som aldrig kommo från Kyholm, som fingo sitt sista viloläger därute på den kvinnolösa ön, där man nu bara hör mäsarnas klagande rop och Kattegatts sång.



MEJERIHANtering OCH BOSKAPSSKÖTSEL

Humanitär slakt på elektrisk väg.

Vid ett av Sveriges största svinslakterier — exportslakteriet i Kristianstad — ha igångsatts omfattande och systematiska försök med bedövning av svin med elektricitet. Om dessa försök, såsom man har anledning hoppas, utfalla med gynnsamt resultat, har en nära halvsekel gammal fråga fått en lika oväntad som sensationell lösning, nämligen frågan om en humanitär slaktmetod, som kan godtagas ur export-synpunkt.

Otaliga framstötter ha under årens lopp gjorts från landets djurskyddsorganisationer för åstadkommande av en humanitär slaktmetod, men det främsta motståndet har rests med tanke på de måhända ödesdigra konsekvenserna en bedövningsmetod skulle medföra för fläskexporten, särskilt på England. Danmark, Sveriges svåraste konkurrent på denne exportmarknad, har av naturliga skäl sökt misstänkliggöra baconprodukter efter bedövade djur såsom mindre blodrent, mindre hållbart och mindre smakligt etc. Försöken i Skåne torde numera ha kommit till ett sådant stadium, att man inom en icke alltför avlägsen framtid kan vänta sig ett positivt avgörande i denna för både humanitära och kommersiella intressen synnerligen betydelsefullt fråga. Då ett samarbete inlett med England torde man kunna förut-sätta, att om engelsmännen godtaga produkter enligt den elektriska slaktmetoden, de av danska exportörer framförda argumenten komma att förlora sin udd i konkurrensen.

Inom regeringen är man sysselsatt med en utredning rörande de ekonomiska verknin-garna av ett införande i Sve-rige av bedövningstvång och senast har jordbruksministern mottagit ett utlåtande i saken från lantbruksstyrelsen. Även lantbruksstyrelsen föreslår, att man innan åtgärder vidta-gits avvaktar resultatet av försöken med elektrisk bedövning. Om också tillvägagångs-sättet ännu icke kan anses fullt ändamålsenligt, säger styrelsen, synas dock stora för-hoppningar finnas att på den-na väg åvägabringa en huma-nitär slaktmetod, vars tillämp-ning icke skulle komma att medföra nämnvärt fördröjande av slaktningen. Ytterligare ett par månader beräknas åtgå, innan metoden kan anses vara fullt utexperimenterad. Skulle denna metod visa sig motsvara de därpå ställda för-hoppningarna, så skulle ur den synpunkten, att med nuvarande bedövningsmetoder huvude-nas värde minskas, intet hän-der behöva resas mot genom-förande av bedövningstvång vid slakt av exportsvin, då metoden lämnar svinens huvud oskadade.

Slakteriet har redan försöks-vis exporterat bacon av svin, som bedövats på elektrisk väg.

För någon tid sedan slaktades och bereddes nämligen ett 10-tal svin till bacon, vilket ex-porterades under anhållan att dess kvalitet skulle särskilt noga undersökas av den engel-ske mottagaren. Något resul-tat av denna undersökning fö-religger icke ännu, men enligt slakteriförvaltningens uppfatt-ning var fläsket av utmärkt kvalitet.

Gamla ord till smörets ära.

Måhända det kan intressera läsekretsen att få taga del av några plock, som gjorts ur en diger lantbruksbok från 1600-talet, nämligen den av östgö-tapträsten Isak Erici utgivna "Huushåldsundervisning," en rätt originell bok, som det vore önskligt att någon förläggare ville taga sig för att ånyo ut-giva. Redan så långt tillbaka som på 1600-talet visste man att framhålla vilka goda egen-skaper som äro tillfinnandes hos mjölken och därav fram-ställda födoämnen, och vad smöret beträffar sjunges dess lov i följande ordalag:

Smör haver en synnerlig vär-me och passelig fuktighet uti sig. Det upplöter, lenar och gör livet vekt, då det rundligen förtäres, det gör att man skönt kan harkla och uppkasta ifran lungorna och bröstet. Det är ett gott recept emot förgift fuktar alla lemmar, rensar syn-en, gör svullnader tidiga, helar invärtes sår i halsen, bröstet och magen och uppeker alla hårda senor.

Om man smörjer barn på ge-ras tinningar med smör, så växa tänderna utan värk och pino. Men smör är dem icke gott, som sjukna av skälvan eller huvudvärk.

Efter denna fördelaktiga pre-sentation få vi några råd rör-ande smörets behandling, som också förtjäna anföras:

Vill någon färga sitt vinter-smör att det blir gult som maj-smör, han skall taga blomstren av ringelblomma, dem torka och stöta till pulver. När kär-ningen väl överständer är och smöret väl tvättat, skall man taga av detta pulver och röra det flitigt med en visk uti mjölk så länge mjölken bliver rätt gul. Sedan skall smöret knådas med denna mjölken, så bliver smöret rätt gult.

Det bästa smöret som faller det hela året sker uti maj och begynnelsen av juni månad, när örterna stå i sin bästa blomma.

Bliver smöret för mycket gammalt, då får det en ond smak att man gitter det inte gärna förtära. Då är bäst göm-ma det till att därmed smörja vagnar och hudar till skor.

Om man vill komma ett puss tillväga hos sina vänner at en kvinna icke skall kunna kom-ma smör tillväga, ehuru fast och mycket hon kärnade, då skall socker kastas uti flötorna (grädden); då kunna de in-rets subtilitets skull."

Aterupplev barndomens jul barndomens bygder!

Även i år komma svenskar att söka sig hem till gamla Svea för att i barn-domens ängder återuppleva det kärvordna julfirandet. Barndomens jular i rödmålade stugor vid foten av granklädda och snötyngda bergslutningar verka med en magisk dragningskraft på utvandrarfolket av Svea-ätt.

I likhet med föregående år anordnas stora julexkursioner till Sverige och de övriga skandinaviska länderna av de största ångbåtslinjerna och i år, såväl som förr, är den gamla, välkända

Dahl Steamship Agency

redo att erbjuda årets julfarare att anlita den äldsta och mest välrenommerade

skandinaviska resebyrå i Canada

da det gäller att planera årets julresa, göra reserveringar och ordna passfrågor. Vi äro ombud för alla större ångbåtsbolag och stå med nöje till tjänst med kostnads-fria upplysningar.

ÅRETS JULEXKURSIONER:

Svenska Amerika Linjen

M.S. Gripsholm
Fr. Halifax 10 dec.

Skandinaviska Amerika Linjen

S.S. Frederik VIII
Fr. Halifax 11 dec.

Norska Amerika Linjen

Stavangerfjord
Fr. New York 8 dec.

Canadian Pacific

S.S. Montclare
Fr. St. John 5 dec.
S.S. Duchess of
Bedford
Fr. St. John 11 dec.
S.S. Montrose
Fr. St. John 12 dec.
S.S. Duchess of
Richmond
Fr. St. John 16 dec.

Cunard-linjen

S.S. Alaunia
Fr. Halifax 7 dec.
S.S. Letitia
Fr. St. John 11 dec.
S.S. Letitia
Fr. Halifax 12 dec.

Tillskriv för närmare upplysningar och platsreserveringar

DAHL STEAMSHIP AGENCY

GRUNDLAGD 1909

325 LOGAN AVENUE

WINNIPEG, MAN.

Forntidens lärde voro inte alldeles fria från vidskeplig övertro. Inte underlig då att sådan frodats hos vår allmog, och borta i undångömda trak-ter fortlevat ända in i våra da-gar. Över huvud taget är det knappast någon gren av folk-lig övertro, som i fråga om livskraft och omfång kan mä-tas med den, som uppstått kring husdjuren, deras värd och deras avkastning. Stumma vittnen härom kan man ännu någon gång påträffa, bl. a. i de heliga tecken i form av kors eller pentagram, som kunna finnas inskurna i de husge-rådssaker, som hörde samman med mjölkhanteringen, t. ex. emörkärnor, ostkar, mjölkbyt-tor. Det var ej föro skull blott som de kommo dit, låt vara att det till slut mest skedde för att följa gammal tradition.

Hur svenskbyborna ha det Ryssland.

Sovjets löften ej infriade, brist på allt.

De cir 200 svenskbybor, som läto sig lockas tillbaka till Ryssland, ha blivit grymt be-svikna över mottagandet där. Inga av sovjets frikostiga löf-ten äro infriade.

Det är givetvis svart att få ut brev från Ryssland utan cen-sur, men en del brev ha dock nått Sverige. Alla uttalanden äro enhälliga däri, att förhål-landen äro enhälliga däri hrd landena i Gammalsvenskby äro fullständigt olidliga, och att de återvända svenskbyborna knap-past ha något annat än en grym svältöd framför sig.

Det allra värsta är, att sov-jets löften om att svenskbybor-na skulle återfå sina gårdar och sina jordbruk, om de blott ville underordna sig det stora jord-

brukskollektivet, totalt gäckats. De återvända svenskbyborna ha icke fått flytta in i sina gamla byggnader och ha icke fått någon jord att bruka. De äro läm-nade vind för väg; de få skaffa sig tak över huvudet bäst de kunna. De sakna allt det för li-vets uppehälle nödvändiga, ic-ke blott bostad utan även mat och kläder. De anropa nu de i Sverige kvarstannade svensk-byborna om hjälp. Det heter i ett brev:

"För Guds skull sänd oss nå-gra kilogram margarin, socker och mjöl, ty vi äro nu alldeles blottställda och ha knappast nå-got att livnära oss med! Vi vet, att ni där i Sverige ha vad ni behöva av livets nödtorft och att ni kan sända oss litet livs-förnödenheter. Men sänd dessa varor snarast! För Guds skull tänk på vår hemska belägen-het!"

Idrott och Sport.

För S. C. T. av SVERRE R. RÖDVIK.

Norskt "Vaslopp".

Den kände skidloparen Lars Hagvold har framkastat tanken om att i vinter arrangera ett skidlopp från Rena till Lillehammer, som ett norskt motstycke mot det berömda Vasaloppet.

Distansen mellan Rena och Lillehammer är 65 km., och det ser ut som om förslaget vunnit ankläng i norska skidlopparkretsar.

Den svenska truppen

i Lake Placid får som deltagare Sven Utterström och de två konståkarna Gillis Grafström och Vivi-Ann Hulthén.

Damnarks Olympiakommitté har beslutat sända en gymnastiktrupp på 100 man till Los Angeles. Truppen skall ge uppvisning i Washington Lake och därefter turnera genom Staterna.

Kan Ladoumegue

springa milen på 4.07? Franska idrottsexperter med journalisten Robertson i spetsen äro av den uppfattningen att Ladoumegue om han riktigt anstränger sig skall kunna springa engelska milen på 4.07. Det är väl knappast möjligt, men med fransk tidtagning så...

Sverige förlorade mot Ungern

(1-3) i fotboll. Det svenska landslaget förlorade landskampen mot Ungern. Resultatet blev 1-3. Det är ett nederlag Sverige ej behövt kämmas för, oaktat att I. B. öker finna alla slags ursäkter för laget. Ungern hör till de starkaste lag som finns i Europa för närvarande. De svenska spelarna hade två dars resa bakom sig och anlänt till Budapest dagen före matchen. Sverige har i år enast förlorat två landskamper ämligen mot Norge på Ullevaal och mot Ungern i Budapest. Mållistanter sig på följande sätt: Sv.—Tyskland (0-0); Sv.—Danmark (3-1); Sv.—Inland (8-2); Sv.—Estland (3-1); Sv.—Lettland (6-0); Sv.—Norge (1-2) och Sv.—Ungern (1-3).

Frankie Battaglia.

JACKSON BROS.

EDMONTON
Speciellt uppmärksammas postorders
JUVELERARE- o. GULD-SMEDSAFFAR, UR- och JUVELREPARATIONER
9962 Jasper Ave., East
Tel. 1747. Edmonton, Alta.

BÖCKER OM CANADA

Vennerström, I. Canada och Canadasvenskarna. Studier och reseintryck. Rikt illustrerad. Pris: 75 cents.

Nelson, H. Canada, nybyggjarlandet. Rikt illustrerad och med tio plancher. Ytterst intressant. Pris: \$2.25.

Böckerna expedieras mot insändandet av beloppet.

Katalog gratis på begäran

ALBERT BONNIER PUBLISHING HOUSE
361 THIRD AVENUE
New York City

Winnipegskä kända mellanviktare, vann i f. v. åter en av sina vackraste knock-out-segrar. Hans motståndare, K. O. White, blev utslagen i efter 50 sekunder i första rondan. Battaglia förerade White tillbaka till hans eget hörn och sände honom i zolvat med en av sina speciella vänster-hooks till käken. Publikens trodde nästan icke att matchen börjat, förrän man såg White "livlös" föras tillbaka från ringen. Det var en av de snabbaste k.o.-segrar Battaglia någonsin vunnit.

Henny Leonard.

ex-världsmästare i lättvikt, vann i f. v. en tio ronders avgörande kamp mot Buster Brown i Baltimore. Det var L:s femte seger i hans come-back försök. Han vägde vid tillfället 149 pund.

Stadsmatchen

mellan Göteborg och Stockholm blev en vacker seger för Göteborg med 4-0.

Tennismatchen

mellan Sverige och Danmark har nu avslutats, och resultatet blev en seger för Danmark med tre segrar mot två. I semifinalen deltog Thoren och Östberg för Sverige och Ulrich och Henriksen för Danmark.

Primo Carnera.

vann en snabb knock-out seger över Vittorio Campolo i Madison Square Garden. De två boxarna som tillsammans vägde 500 pund, voro huvudattraktionen i den första eliminationskampen för att finna en världsmästare, bland de kolosser, som nu uppträda som tungviktare. Campolo blev utslagen i andra rondan. Segern betyder varken det ena eller det andra för Carnera. Han är för längesedan genomskadad som en tredje klassens boxare.

Eratal sport?

Vad skulle publiken i de skandinaviska länderna säga om 25 spelare hade blivit dödade under fotbollsmatch i ett av de skandinaviska länderna? En storm protester skulle bli följden och drastiska åtgärder skulle tagas för att avveckla en sport, som i sin utövelse kräde människoliv och ödelade spelarna för alltid. I Förenta staterna har fotbollssäsongen hittills krävt 25 unga spelares liv. Amerikansk fotboll — rugby — för ej förväxlas med den engelska fotbollen — soccer.

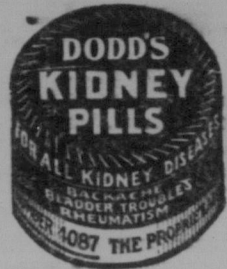
Det är möjligt att en reaktion kommer att inträda emot amerikansk fotboll. Det finns något i det amerikanska folkmyntet som stimuleras och får sin utlösning i rå sport. De vbliga människemassor, som samlas för att åse en amerikansk fotbollsmatch behärskas av samma känslor som de gamla romarnas, när de åsågo gladiatorspel och spaniorerna inför tjuråktning. Reaktionen kommer, långsamt men säkert. Protester ha redan börjat inkomma och i St. Edward i Nebr. har stadens borgare opponerat sig mot fotbollen som farlig för skolornas elever. På två veckor dödades nämligen två stycken pojkar därstädes.

Fotboll.

Stockholm, 23 nov. — Vid en fotbollsmatch å Stockholms stadion på söndagen segrade Helsingborg över Djurgården med 6 mot 1.

Brottning.

Sundsvall, 17 nov. — Fyrstadstävlingarna i brottning i Sundsvall avslutades på måndagen. Sundsvall segrade. Essvik blev tvåa, Alnön trea och Östersund fyra.



I mer än ett tredjedels århundrade ha Dodd's Kidney Pills ansetts som det bästa medlet mot ryggvärk, reumatism, blåsbesvär och andra åkommor förorsakade av dåliga njurar. De kunna erhållas hos alla återförsäljare för 50c. per ask eller 6 för \$2.50, eller direkt från Dodd's Medicine Co., Ltd., Toronto 2, Ont., mot förskottsbekräft.

Svensk seger i ishockey.

Stockholm, 17 nov. — Stockholms A. I. K:s ishockeylag besegrade på måndagskvällen ett Milanolag med 4-2. Matchen spelades i Milano.

Endast en svensk representant i distanslöpning på skridskor i Lake Placid.

Stockholm, 18 nov. — Svenska Skridskoförbundets styrelse förordnar Ingevar Lindberg fr. Sskistuna som Sveriges ende representant i distanslöpning vid skridskotävlingarna i Lake Placid.

Boxning.

Stockholm, 20 nov. — Vid professionella boxningstävlingarna i Stockholm på torsdagskvällen poängbesegrade Nils Ramm fransmannen limousin i huvudmatchen. Edward Hultgren besegrade de Leo Wax, Australien och svensk-amerikannaren Karl Agren besegrade Gunnar Bergren med teknisk knock-out.

Telegram från Paris meddelar, att svenske boxaren John Andersson på torsdagsaftonen besegrade italiensaren Siciliano med teknisk knockout i sjunde rondan.

Svenska Dagbladets guldmedalj till Sven Rydell.

Stockholm, 22 nov. — Svenska Dagbladets guldmedalj för årets främsta idrottsbragd har tilldelats Sven Rydell för hans insats vid fotbollsmatchen mot Danmark i somras.

Tennisländskampen Sverige — England.

Stockholm, 22 nov. — Tennisländskampen mellan Sverige och England började på torsdagen i Stockholms tennistadion. England leder med 2-0.

Stockholm, 23 nov. — Vid svensk-engelska tennisländskampen segrade engelsmännen med 4 mot 1.

Porat blir svensk boxningstränare.

Stockholm, 22 nov. — Överenskommelse träffades i lördags att anställa Otto von Porat som boxningstränare hos Svenska Boxningsförbundet, till att börja med för sex veckor, men troigen för hela säsongen.

ORDET FRITT.

(Forts. fra sid. 3.)
kedja av valdsbragder och orättvisor. Min enda möjlighet till försvar ligger i att vädja till allmänheten och röja mina notståndares tillvägagångssätt. Då nu ett tillfälle erbjudit sig för mig att uttala mig om min egen talan, borde det ej förzäna vare sig "Stockholmska" eller någon annan, att jag känner mig starkt frestad att beträgna mig av min fördel, oaktat mitt hela liv förövrigt har vittnat om tillbakadragenhet och motvilja mot att uppträda inför allmänheten.

Vidare är saken ingalunda så privat, som det vid första ögonkastet kan synas. Jag har blivit anfallen, icke som en privatperson, utan som representant för en riktning, ehuru man nog gjort sitt bästa för att hemlighålla, bortförklara och förneka detta förhållande. Anfallen mot mig utgör ett attentat mot alla mina likars och medbröders fri- och rättigheter. De hava alla anledning att med det största intresse följa utvecklingen av min strid med de maktägande. Jag vet ju icke, hur stor procent av S. C. T:s läsare, som äro lutherska församlingsmedlemmar, men säkerligen äro deras antal tillräckligt stort för att rättfärdiga en tidningsdiskussion i ett ämne, som icke blott bör intressera dem, men som angår deras fri- och rättigheter och därtill deras heder och ära. Om nu dessa icke äro intresserade, det är en sak för sig; jag har åtminstone gjort ett försök att intressera dem i deras egen välfärd. Och kretsen av dem det angår sträcker sig vida utöver dem som äro inskrivna i församlingsböckerna. De, däremot, för vilkas räkning jag icke skrivit, kunna ju tillvidare lägga band på sin skrivlust. Då jag nu en gång råkat i sådana omständigheter, att jag är den ende, som är mäktig att föra sanningens talan, är det klart för mig, vad min kallelse och plikt är.

Saken har väl också en intellektuell och stilistisk betydelse. Prästerna förlora intet tillfälle att i eget intresse tissa och tassla om mig och framhålla, att jag är så illa därän på förståndets vägnar, att ingenting som jag säger förtjänar den ringaste uppmärksamhet. Begär jag en dumhet, så överdriver man saken och räknar det till min nackdel. Talar eller skriver jag förståndigt, kan icke det ändra deras omdöme om mig, då kan man på sin höjd få höra ett förundrat utrop: "Är det icke märkvärdigt att en däre kan tala så förståndigt!" Och är jag mer än vanligt slug, vad då? Man säger som åklagaren gjorde, när jag avgivit min förklaring angående en liten oskyldig episod: "Jag hemställer at eder, om I någonsin hört någonting så sinnrikt som denna förklaring; det är just ett kännetecken på den obotliga sinnessjukdomen paranoia, att den gör folk ovanligt sluga."

Alltså har jag att finna mig i omständigheterna och reda mig bäst jag kan samt, i fall det hjälper, framhålla vad mera betydande personer än jag gjort, sagt och tillrätt under liknande förhållanden. För att börja med aposteln Paulus, så nyttjar han ganska rättframma och på sak gående ord. Man jämföre 2 Kor. 11: "Ingen mämena, att jag är en däre, men om jag vore det, så mån I ändå hålla till godo med mig — låt vara såsom med en däre — så att ock jag får berömma mig något litet — I haven ju gärna fördrag med dårar. I som själva ären så kloka. — Men eljest, vadhelst andra kunna göra sig stora med, det kan också jag göra mig stor med — om jag nu får tala efter dårars sätt." Luther plögade säga, att Gud en mal god sed måste underkasta sin egen talan, borde det ej förzäna vare sig "Stockholmska" åsna, därför var det icke otänkbart, att en tok sådan som han med någon gång skulle hitta på att säga ett förståndigt ord. Schopenhauer: "De där alldags så som de tänka, ty de ha en huvudena kunna helt enkelt icke besluta sig för att skriva någonting om att deras ting kunde få ett rätt enfaldigt utseende. Men det bleve ändå alltid något. Om de alltså åriktigt ginge till verket och ville helt enkelt meddela det lilla och vanliga, som de verkligen hava tänkt, så som de hava tänkt det, så skulle de vara läsbara och till och med, på det för dem lämpliga området, lärerika." Hedvig Charlotta Nordenflycht: Ty, kära Kriton, om ej flera i tiden göra rätt och gott, än de som nyttja väl den tankkraft de fått och genom odling den förmora, så är den minsta del av människosläktet god; ty huru mången har väl lägenhet och mod okunnighetens moln och dimmor genomtränga, när lättja, vanans tvång, ett blint uppfostringsätt och dumhet, som vill städa ha det dyra sanningmälet stänga?

ning om att deras ting kunde få ett rätt enfaldigt utseende. Men det bleve ändå alltid något. Om de alltså åriktigt ginge till verket och ville helt enkelt meddela det lilla och vanliga, som de verkligen hava tänkt, så som de hava tänkt det, så skulle de vara läsbara och till och med, på det för dem lämpliga området, lärerika." Hedvig Charlotta Nordenflycht: Ty, kära Kriton, om ej flera i tiden göra rätt och gott, än de som nyttja väl den tankkraft de fått och genom odling den förmora, så är den minsta del av människosläktet god; ty huru mången har väl lägenhet och mod okunnighetens moln och dimmor genomtränga, när lättja, vanans tvång, ett blint uppfostringsätt och dumhet, som vill städa ha det dyra sanningmälet stänga?

J. B. Linderholm.

Fyra mördares ohyggliga död.

Från Chicago meddelas om en massavrättning, som ägde rum härom dagen i Cookfängelset under de ohyggligaste omständigheter. Fyra dödsdomda mördare bokstavligen stektes till döds i den elektriska stolen. Staten Illinois har i stället för hängning infört elektriska stolen som avlivningsmetod, och Cookfängelset har nyligen fått installerat sin apparat. Den invigdes av de nyssnämnda fyra, vilka samtliga i månader väntat på straffets verkställande.

Den förste som ledes in i exekutionsrummet var Frank Jordan, dömd för mord på två bödelkonstablar. Där strömmen slöts såg skarprätaren till sin förfäran, att mannens ben slungades högt upp i luften. Fångvaktarna hade i sin nervositet och upphetsning glömt att späna fast honom. Strömmen måste därför avbrytas, medan remmarna anlades och först då kunde strömmen åter slutas och domen exekveras. Den fruktansvärda akten tog fyra minuter.

Därnäst var det bankrånaren och mördaren Charles Rocco's tur. Han levde ännu då bödeln slog ifrån strömmen. Det dröjde sammanlagt åtta minuter innan läkaren med säkerhet kunde konstatera, att livet flytt Rocco's medbrotslingar John Ponescu och Richard Sullivan sutto vardera sex minuter i piboscolen, innan döden befriade dem från deras kval.

Just som en femte mördare mera död än levande skulle föras ut för att dela de fyra andra dras öde, kom ett meddelande om att guvernören i sista stund benådat honom.

Från en bredvidliggande sal, skild av en glasvägg från exekutionsrummet, följde 150 vittnen det fasansfulla skådespelet. Flera av dem svimmade.

En gammal god.

Gamle skeppar Österman har blivit krasslig och föres till Lu-sjukhuset, där han enligt gamther plögade säga, att Gud en mal god sed måste underkasta sin egen talan, borde det ej förzäna vare sig "Stockholmska" eller någon annan, att jag känner mig starkt frestad att beträgna mig av min fördel, oaktat mitt hela liv förövrigt har vittnat om tillbakadragenhet och motvilja mot att uppträda inför allmänheten.

FÖLJETONG

MANNEN —
BETVINGAREN

av
Ruby M. Ayres

En av tjänarna kom emot Rosalie, i det han sökte skaka av henne, som med darrande röst sig hennes arm. Frågade, om mr. Mulvaney tog "Jevon!" sade hon förtvivlad.

"Jag vet inte säkert om han det? Håller... håller du inte är hemma, men... I detsamma av mig längre?" öppnades dörren till arbetsrummet och Jevon kom ut.

Han var i skjortärmarna, härfattade han hennes händer och röt var okammat, och han ömsom rodnade och bleknade, när han fick se Rosalie. Till slut kom han fram.

"Rosalie!" utbrast han. "Är du överraskad?" svarade hon med ett konstlat skratt. "Det är första gången jag är ute. Jag tyckte jag ville träffa dig, innan du reser. Får jag stiga på och vila mig ett ögonblick."

Det var omöjligt att säga nej, varför han förde henne in i det ordnade arbetsrummet.

Hans hjärta bultade våldsamt och pulsen slog häftigare och häftigare. Det var med största svårighet som han kunde se på henne.

"Allting här är huller om buller," sade han litet förvirrad. "Huset är sålt som du kanske vet. Jag reser nästa tisdag, sedan jag ordnat allt."

Hon svarade ingenting; hon riktade endast blicken på hans approrrade ansikte. Därpå sade hon med tårfull röst:

"Jag har skadat mig i foten, det vet du kanske? Hade inte det hänt, hade jag... du... Här kvävdes rösten av gråt."

Han bet sig i läppen, och händerna knöt. Han hade hoppats, att hon skulle anse hans brev som ett sista avsked, men han insåg mer än väl att han måste rida ut den storm, han så länge fruktat.

"Jag hoppas den dag kommer, då du förlåter mig, Rosalie," svarade han vänligt. "Jag har varit feg. Jag..."

"Du menar, att du inte längre håller av mig?"

Han såg på henne med ett uttryck av sorg i blicken. Hon var vackrare, älskligare än någonsin, men hon förmådde inte längre uppväcka några varmare känslor hos honom. Förtvivlan över fäderns död hade kvävt all kärlek till henne; han kände numera ingenting annat än blygsel.

Hon gick fram till honom och lade handen på hans arm.

"Jevon, det var inte mitt fel! Jag skulle aldrig ha kunnat svika dig. Ack, Jevon, du vet inte hur jag har lidit av att inte få träffa dig! Jag har längtat förfärligt! Jevon, du är väl inte ond på mig?"

"Nej, Rosalie... visst inte! Alltsammans är mitt fel!"

Ett litet skimmer av lycka flög över hennes läppar.

"Vi förstå således varandra. Nu äntligen ha vi fått träffas ensamma", sade hon med en liten skälvning i rösten, medan hon med blicken beärligt hängde fast vid hans ansikte. Men plötsligt tycktes deras glädje förblekna, och det var med skärpa i rösten hon utropade: "Jevon!"

"Rosalie... För guds skull..." utbrast han med halvkvävd

lugn
stilla

ren efter sig. "Min mor påstår, att du inte mår bra."

"Jag är olycklig... det är alltsammans", svarade hon med ett trotsigt skratt. "Jag har varit hos Jevon i eftermiddag."

"Jevon", sade han med bister min. "Jag väntade mig nästan det."

"Hurudan är du skapt egentligen?" frågade hon med otålighet. "Ibland önskar jag, att du ville slå mig eller ruska mig! Ja, vad som helst annat utom detta lugn, varmed du behandlar mig och tar saker och ting."

"Jag är inte så lugn, som du kanske tror", sade han brutalt. "Vad beträffar att slå dig, har jag verkligen ofta önskat göra det." — Efter en stund frågade han: "Hur du något mer att säga, mig?"

"Ingenting annat än att jag skall resa min väg."

"Med... Mulvaney?"

"Nej, han har gjort slut med mig", svarade hon rodnande och började skratta. "Det är sannolikt ditt fel. Du satte skräck i honom, annars skulle han inte ha övergivit mig, så kär som han var i mig."

Hon satte sig på sängkanten vridande händerna i förtvivlan. Hon tycktes aldeles ha glömt, att den hon nu talade med var hennes egen man; alla hänsyn tycktes som bortopade. "Jag måste resa min väg", fortfor hon efter en stund. "Jag kan inte stanna här, jag hatar detta hus, vilket är som ett fängelse. Jag måste bort och söka glömma samt börja ett nytt liv. Du blir säkert lyckligare utan mig... vi passa bäst att gå skilda vägar." Vid dessa ord brast hon i bitter gråt. — "O, om jag ändå befunnit mig vid början av mitt liv. Nu har jag i stället blivit berövad allt!"

"Du menar... av mig?"

frågade han med hes röst. "Jag ville aldrig gifta mig med dig", fortfor hon utan att se åt honom, "du vet, att jag aldrig tyckt om dig. Jag har alltid varit rädd för dig."

Garrick Smith gick fram till fönstret och blickade förstrött ut över den vackra trädgården. Berövad allt, och av honom! Och han som älskade henne högst av allt på jorden och som skulle ha gjutit sin sista blodsdroppe för att se henne lycklig.

Efter ett ögonblick vände han tillbaka och med fullt lugn och oberörd stämma sade han:

"Vidtag förberedelser för att lämna detta hus närhelst och hur du behagar. Jag skall inte hindra. Ditt underhåll skall du få som hittills, men alltifrån denna dag som är står det dig fritt att göra som dig lyster."

Rosalies snyftningar upphörde, men hon vågade inte se upp, och ögonblicket efter hörde hon dörren öppnas och stängas. Hon reste sig nu upp, baddade sitt ansikte med vatten och borstade håret med darrande händer. Gång på gång sade hon för sig själv:

"Jag är fri... fri... fri! O, så glad jag är." Men hon var inte glad, hon var rädd för hans lugna uppträdande; hon hade väntat en stormig scen och att han med våld skulle försöka hålla henne kvar.

Garrick var emellertid tänd av hjärtesorg och han var uttröttad på denna lönlösa kamp att vinna sin hustrus kärlek. Han kände sig lik en drunknande, som i stunder av förtvivlan klamrade sig fast vid den minsta skytt av hopp för att sedan plötsligt uppges allt.

Han gick ut i trädgården, där han träffade på modern, vilken

var i färd med att plocka röda penséer, hennes älsklingsblommor.

Hon räckte honom några. "När du ser dem, tänker du inte då på far?" frågade hon med rörelse. "Vi hade ju alltid en rabatt sådana hemma?"

Han nickade förstrött och stäck handen under hennes arm.

"Mor, jag har något att tala med dig om."

Hon såg förskräckt på honom.

"Är... är det om... Rosalie...? Eller vad är det...?"

"Ja, du vet ju att... att vi aldrig dragit riktigt jämnt? Men det har varit mitt fel... hon var för god för mig. Jag är ingen gentleman... och jag borde aldrig ha gift mig med henne."

"Du... ingen gentleman!" utbrast hon harmset. "Vem kan vara större gentleman än du, det skulle jag verkligen vilja veta?"

Han smålog och tryckte ömt hennes arm.

"Du har varit vänligt mot henne på sista tiden", fortfor han. "Det gläder mig, ty hon har varit olycklig, och har måst utstå mycket, som du inte känner till..." Han tystnade för att kunna sansa sig. "Vi komma nu att skiljas... åtminstone för någon tid."

"Garrick!"

"Jag vet, att det låter förfärligt för dig att höra detta", sade han tröstande henne, "men såsom folk ser saker och ting i våra dagar, är det inte så mycket att oro sig för. Hon får bort... men jag stannar här med dig... om du vill..."

"Som om jag någonsin skulle lämna dig."

"Det vet jag, och du måste hjälpa mig... genom att vara snäll och god mot henne!"

"Gud...! När hon behandlar dig så illa?"

"Det är min önskan, lika mycket som hennes, att vi skiljas", sade han i bestämd ton.

"Du håller då alltså inte av henne längre?"

Garrick Smith släppte hennes arm och vände sig bort.

"Vare sig jag gör det eller inte så... så måste saken ha sin gång", svarade han slutligen.

TOLVTE KAPITLET.

Fyra dagar senare lämnade Rosalie sin man.

Det hade varit fyra förfärliga dagar för henne, och hon var tacksam, när skilmässans stund var inne. Inte ett ord av förberelse hade kommit vare sig från hennes mans eller svärmoderns läppar. De hade i stället bemött henne med största hänsynsfullhet.

"Jag är glad att få skiljas från dem", sade hon sig själv med bitterhet. "Ingen saknar mig. Ingen bryr sig om huruvida jag lever eller är död."

Men hon erfor en gnagande känsla av övergivenhet den där sista morgonen, när hon såg sitt bagage bäras ned. Det uppgavs att hon skulle fara bort på en längre tid för att rekreera sig, och Garrick Smith och hans mor hade hållit det så hemligt, att ingen misstänkte det minsta.

Rosalie kastade en sista blick kring rummet. Hon kunde inte annat än beundra dess smakfulla och dyrbara inredning, och hon mindes hur stolt hon först varit över det och hur hon fyllts av de ljusaste förhoppningar på framtiden.

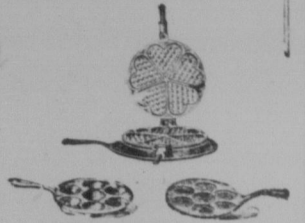
Hon kände sig trött och modfärdig och längtade efter någon

SKANDINAVISKA HUSHALLS-ARTIKLAR



"Rosette"

Patty Irons—Wafer Irons



Väffeljärn

Kakjärn

Sprits-sprutor

Go'ra-järn

Kakformare

Brödkavlar

Från eder handlande eller var vanlig skriv direkt till oss för prislista.

SANDVIK CANADIAN LIMITED

410 St. Nicholas St., Montreal

att få sluta sig till och anfortro sig åt. Men ingen fanns, utom Jevon... och han var borta.

"Är du färdig, Rosalie?" sade Garrick Smith i dörren. "Vad måste skynda för att hinna ta taget."

Hon vände sig hastigt bort, och tårarna stodo i ögonen på henne.

"Ja."

Han såg så stor och stark ut... en verklig man. I hennes hjärta uppstod nu plötsligt en ivrig önskan att han skulle säga något vänligt till henne.

Han var ju i alla fall hennes man — hon väntade med spänning vad han skulle säga. Men han yttrade endast:

"Jag hoppas du har fått allting med dig, är det något du behöver, så underrätta mig om det."

Hon mumlade något till sig själv och skyndade förbi honom ned för trappan.

VET NI?

1. Att då Ni sänder penning hem genom

CANADIAN NATIONAL EXPRESS

är Edert kvitto garanterat a staten, som äger Canadian National Railways.

2. Penningarne utbetalas i dollars eller i Edert lands valut direkt till adressaten.

3. Ett kvitto på Edra penninga undertecknat av mottagare i Edert hemland, återsänd till Eder för att visa, att penningarne utbetalats till rä person.

För erhållande av ytterliga upplysningar torde Ni tillskriva

W. H. BRYCE, Manage

Money Order Dept.
Canadian National Express,
355 McGill Street, Montreal.

WINNIPEG-LÄKARE.
Dr. M. RADY
 LÄKARE och KIRURG
 Föreningsläkare för Vasaorden och Norden.
 283 Portage Avenue.
 (100 Toronto General Trust Bldg.)
 hörnet av Portage och Smith.
 Kontorstid: 2 — 6 e.m.
 Kvällsmottagningar efter överenskommelse.
 Telefon: 24 480 Bostaden: 49 763
 Om svar ej erhålles ring 42 309

Dr. P. A. ECKMAN
 Svensk Tandläkare.
Gott Tandläkarearbete
 Hörnet Main St. & Logan Ave. Tel.: 88 667

DR. S. C. PETERSON.
 SVENSK LÄKARE OCH KIRURG.
 Specialist för behandling av veneriska sjukdomar.
 703-4 McArthur Bldg.
 (Nära Portage & Main.) Över Child's Restaurant.
 Mottagningstid: 10 f.m. — 8 e.m. Helgdagar: 10 — 12 f.m.
 Tel. kontor: 24 165. Bostad: 47 235.

Dr. B. J. GINSBURG
 Praktiserande läkare och kirurg.
SPECIALIST
 Veneriska, Köns-, Urin- och Hudsjukdomar.
 Mottagningstider: 9 f.m. — 9 e.m. Helgd. 10 — 12 f.m.
 403-4 McArthur Building (nära Portage & Main)
 (Ovanför Child's Restaurant)
 Telefon: Kontor 88 591. Bostad 24 962

Dr. K. J. BACKMAN
 Specialist för hud-, njur-, urin- och veneriska sjukdomar.
 307 McARTHUR BUILDING, 211 PORTAGE AVENUE
 (Ovanför Child's Restaurant)
 Mottagningstider: 10 till 8. Helgd. 10 — 12 f.m.
 Tel. Kontor 21 091. Bostad 30 450.
SVENSKA TALAS



Veckans sammankomster och fester:

Torsdagen den 10 december: I.O.G.T:s ord. sammanträde å Logan Hall kl. 8 e.m.
 Fredagen den 11 december: "Nordens" ord. sammanträde å Scott Memorial Hall kl. 8 e.m.

Kommunalvalen äro nu överständna, och man är som bäst sysselsatt med sammanräkningen av rösterna. Som framgår av vårt meddelande å första sidan, blev borgmästare Webb omvald för 6:te gången, en ganska unik händelse i Winnipegs historia.

Antalet deltagare i årets kommunalval var ovanligt stort, och även om en del måste skrivas på det vackra vintervädrat, må man dock icke förbise den omständigheten, att de allvarliga tiderna glädjande nog manat folk till mera personligt intresse och en ökad ansvarskänsla.

Alderman Herbert Andrews, Alderman Flye och Mrs. Jessie MacLennan blevo förklarade valda redan vid första sammanräkningen, och efter vad som framgick av Free Press bulletiner i söndags ha äldermännen Borrowman och Simonite likaledes omvalts.

I det stora hela förlöt valet lugnt, om man undantager ett stilla bråk mellan ett par me-

delälders tanter på Nordändan. De råkade nämligen i gräl om det kommunistiska systemet, och då en av dem höll före, att man enligt det bolsjevistiska systemet kunde få ha fem mark, opponerade sig den andra handgripligt, vilket gav anledning till polispiketens tillkallande. De upprymda tanterna lugnade sig, och polisen fann sig föranlåten draga hem till sitt kvarter igen.

Mrs. Carl E. Rydberg avreste i söndags morse till New York för att möta sin make, som beräknas anlända dit med svenska Amerika linjens motorfartyg Gripsholm den 4 dennes. Mr. och Mrs. Rydberg ämna kvarstanna i New York några dagar och gästa under sin vistelse i världsmetropolen Mrs. Rydbergs broder, Mr. E. Swanson, Brooklyn.

Mr. Otto Helander valdes i fredags till "councillor" i ward 6 inom Rockwood municipal-samhälle, Manitoba. Som Mr. H. förut innehaft councillor-befattningen inom samma ward hoppas vi att hans erfarenhet i de municipala ärendena skola komma distriktet till gagn. Även hoppas vi, att han skall göra sitt bästa för att få till stånd nödhjulsarbete i det skandinaviska distriktet, som vi tro så väl behöves i dessa prövande tider.—Referent.

DR. BRANDSON
 LÄKARE och KIRURG
 216 Medical Arts Bldg.
 Kontorstimmar endast eftermiddagen från 2 till 4.
 Telefoner:
 Kontor, 21 834. Bostad, 21 122
 Winnipeg, Man.

DR. GRAHAM WILSON
 Specialist.
 Njurlidande, blodsjukdomar, veneriska sjukdomar, hudsjukdomar.
 Mottagningstid 9 f.m. till 5 e.m.
 666 1 1/2 Main St.
 Tel.: Kontor: 28 013. Bostad: 42 679

DR. GEO. H. CARLISLE
 314-316 Toronto General Trust Building
 283 Portage Ave.
 Mottagningstider 11—12, 3—5
 Specialist i Ögon-, Öron-, Näs-, och Hudsjukdomar

DR. H. T. J. NYLANDER
 212 Medical Arts Bldg.
 Svensk Läkare och Kirurg.
 Kontorstid 2—6 e.m.
 Andra tider efter överenskommelse
 Kontorstelefon: 42 638
 86 331
 Om intet svar erhålles ring 42 309

LÄKEROL
 i "förflykningstider" 3 (20c.)
 askar sändes fraktfritt för 50c
Scandinavian Book Store
 246 Logan ave. Winnipeg, Man.

Miss Hildur Hermanson, R. N., en syster till konsul H. P. A. Hermanson, som under sommaren studerat vid Queen Charlotte Maternal Hospital, London, England, är för närvarande på besök hos sin broder och svägerska i Winnipeg på genomresa till Formosa, Japan, där hon antagit anställning som "Medical Missionary" vid McKay Memorial Hospital i Taihoku, en institution, som tillhör Presbyterian Church of Canada.

Miss Hermanson, som graderade från St. Paul's Hospital i Saskatoon för två år sedan, studerade förra vintern i Toronto och reste i maj månad till London, England, för vidare studier. Hon avreser från Vancouver med "Empress of Russia" den 16 januari till Yokohama, varifrån hon fortsätter till Formosa.

Ingenjör Edwin Wedin, i kamratkretsar populärt kallad "turken" sedan sin vistelse i Turkiet för ett par år sedan, har i dessa dagar beslutat lämna "landet Gosen" för att styra kosan mot Sweden och därifrån vidare till de brunhyade folks land, Persien, där han kommer att fortsätta med sitt vällovliga yrke att draga fram "trä-rullebanor" åt persiska regeringens, som tydligen har stor uppskattning för ingenjör Wedins rika erfarenheter från rallare-livet.

På söndag morgon sker avresan till Halifax och därifrån med S. A. L:s julbåt till Sverige, där vår ingenjör får smörja kräset med julamat i god norrländsk stil. Efter julhelgen går färden vidare till Persien och de mörkhyade folks land och så dröjer det väl en tid innan vi åter ha herr järnvägsbyggaren tillbaka i Canada, där C. P. R. helt säkert kommer att få än mera användning för hans kunskaper, erfarenheter och rallare-talanger. Lycka på resan Eddy och välkommen åter!

OL, LIKÖRER ETC.
 Oförfälskade frukt extrakter för bryggandet av likörer i hemmen. Fullständiga beskrifningar. Pris 50 cents pr. flask. Apparat för kokning av flaskor \$1.50, \$2.00. Kapslar 50 cents pr. gross. Filter och sifon \$2.00. Kork, alla storlekar. Hamm's malt, maltextrakt i burkar \$1.15, \$1.30, \$1.55.
TOBAK.
 Garanterat ren tobak, Regalia Brand, med postbeträckt fem pund eller mindre, Havana Rouge, Connecticut, \$2.25 pr. pund. Spread Leaf \$2.25, Oberg \$2.50, Quensel eller Parfum d'Italie \$3.90, Spread Leaf \$4.15, Valco \$1.75, Cut Natural Leaf pr. pund 85 cent, \$1.10, \$1.30, \$1.60, \$1.70.
RICHARD & BELIVEAU CO.'S LTD.
 Established 1880. Manufacturers & Importers, 288 Main Str., Winnipeg.

Lyckans gunstlingar torde man ha alla skäl att kalla familjerna Ganley och Argos i Elmwood. Ty häromdagen hade Free Press tillfälle förmedla ett budskap från London. Irländska Lotteriet har haft dragning, och högsta vinsten, 150,00 dollars, i det närmaste, har tillfallit dessa båda Winnipeg-familjer. Det säger sig självt, att Mrs. Ganley blev mällos vid telefonmeddelandet. (O, Herre Gud, om något sådant ville hända oss!—Red:s bönesuck.) Och man behöver väl knappast tillägga, att glädjen står högt i tak hemma hos Ganleys och Argos.

Det ser ut att vara klent beställt med svenskhetarbetet i vår goda stad. Det är ont om fester, om man undantager danstillställningar i snart sagt vartenda krypin. Vad det beror på, är svårt att säga. Ty knappast torde det väl vara bristande intresse. Man behöver ju bara samlas en tre fyra stycken, så är "lådan" i gång värre än någonsin förr. Men resultatet? — Det lyser fortfarande med sin frånvaro. Eller skola vi säga: det blir där-efter.

Någon intellektuell verksamhet tycks icke heller förekomma, och det rycker och sliter inom alla föreningar mest på grund av det decimerade medlemsantalet. Det pågår ju som bekant en fullkomlig folkvandring från Canada i dessa dagar, och de som icke fara hem till Sverige ge sig ut på farm eller draga sina färde från alla svensk-lokaler och samlingsplatser.

"Det är dåliga tider, pojkar," sa Klemming, när Calle Rydberg icke hade några cigaretter. "Det är dåliga tider, pojkar, när svenskarna i Winnipeg inte ens ha något att gråla om," säger undertecknad. Så låt oss i entusiasmens och den sanna svenskhetens namn få ett äkta svenskt gräl till stånd. Det tycks vara det enda, som kan sätta fart på av depressionstider illa medfaren verksamhetsiver på skilda områden. Ty som ni vet — litet gnabb ibland skadar intet grand," eller hur?

Och för övrigt är undertecknad egoistisk. Behöver något att skriva om, så "for the love of Pete," låt det hända något och det snart — det verkar lugnet före stormen det här,

tycker Elje.

Tack!

Till föreningen "Strindbergs Systrar" och våra många andra vänner önska vi uttala ett hjärtligt tack för den storartade presenten vi fått mottaga med anledning av vårt bröllop torsdagen den 19 november 1931.

Winnipeg den 3 december.
Tage och Viola Lindvall.

WINNIPEG.
ADVOKATER.
W. J. LINDAL
 Skandinavisk Advokatöyrd
 SOLICITORS — BARRISTERS
 — NOT-RII PUBLICI —
 2nd flo., 325 Main St.
 Telefon:
 Kontor: 24 963. Bostad: 35 736
 Winnipeg, Man.

JOS. T. THORSON, K. C.
 Advokat.
 411 Paris Bldg.
 Telefoner:
 Kontor: 24 471 Privat: 401 578

Tel. kontoret Tel. Bostaden
26 404 30 601
John F. WALLAR, LL.B.
 Advokat och Saksförare
 201 Curry Building, Winnipeg.
 Skriv på svenska!
 Vi svara på svenska!

HOTELL.
CLUB HOTEL
 652 MAIN STREET
 WINNIPEG, MAN.
 (Parlor in connection)
 Snugga, trevliga rum från \$1.00. Enda brandsäkra hotell i Winnipeg med rum så lågt som \$1.00.
 Chas. Gustafson & Altie Woods
 (F. d. innehavare av Viking Hotel.)

Woodbine Hotel.
 Innehavare E. H. Hebb.
 Rum till \$1.50 & \$2.00 pr. dag.
 Speciellt pris pr. månad.
 Varmt och kallt vatten i alla rum.
 Billardrum finnes.
 Tel. 25 670 466 Main str.

DIVERSE.

PATENTER
 Trade Marks—Copyrights
FETHERSTONHAUG & CO.
 Den gamla etablerade firman
 36—37 C.P.R. Building,
 Hörnet av Portage & Main St.
 WINNIPEG
 Vi kunna på det bästa rekommendera denna gamla och välkända firma. Skriv efter upplysningar.

A. S. BARDAL
BEGRAVNINGSBYRA
 Begravnings ombesörjas punktligt och till moderata priser.
GRAVSTENAR
 Tel.: 86 607.
 Bardal Block, 843 Sherbrooke st.

FORSÄKRINGAR
 ALLA BRANSCHER
PENNININGAR
 TILL LAGSTA RANTA
 REEL BEHANDLING
Edward Hammarstrand
 McFadyen Co. Limited,
 Power Bldg.
 Phones:
 Bost.: 403 818 Kont.: 25 321

C. H. NILSON
 Dam- och herrskräddare
 Andra dörren från Main St.
Kostymer och overcocker från \$35
 Telefon: 27 021
 Winnipeg, Man.
 208 Logan Ave.

CAFE SVERIGE
 Logan & Princess, Winnipeg.
 rekommenderar sitt utmärkta kaffe med äkta svenska smörgåsar, kaffebröd, kakor, tårter och bakelser.
 All slags bakverk från vårt bageri säljes.
 Födelsedags- och brölloptårter.

SVENSKA
 Fidskrifter, Tidningar, Böcker och Grammofon-skivor
Scandinavian Book Store
 Winnipeg, Man.
 246 Logan Ave.

Betala prenumerationsavgiften.

NU ÄR TID att rekvirera julmaten.

Nyinkommet, väl sorterat lager av alla slags godsaker för julbordet såsom:

Lutfisk, både torr och lutad	Röda sagogryn	Svensk öl
Sill stor, fet	Majornas bröd	Enbärdricka
Sill inlagd	Bergmans bröd	Anjovis
Saltströmming	Flat (tunn) bröd	Kalassill
Surströmming	Skorpor	Vingassill
Rökt sill	Kaffe	Gurfsbitar
Rökt lax	Brödkryddor	Kaviar
Lingon	Getost	Fiskbullar
Gula ärtor	Mesost	Sardiner
Bruna böror	Gammalost	Medvurst
	Halfet ost	

Begär prislista. Insänd Eder order i god tid. Inkomna order expedieras i tur och ordning.

B. Wessberg,

406 Logan Ave.

Winnipeg, Man.

På stråkvägar och bystigar i Västern.

För S. C. T. av ESSE W. LJUNGH.

Lång — ändlös — bred och dammig ligger landsvägen fram för oss i brännande sol. Varje steg rör upp ett helt litet moln och skorna bli vita av det rykande dammet.

Det är ödsligt och tomt omkring oss. Så långt ögat kan se bara slätt. Kuperad något mot syd och så återigen slätt, vid slätt. Det dallrar värmevågor över markytan och luften är nästan kvalmig.

Vi ha lämnat den gamle i stugan. Efter en frukost av det primitiva slaget. Ägg, smörgås och te. Vad kunde vi mera begära för en god marsch. Lagom kost. Lätt kost.

Gubben har bjudit farväl och vi ha tackat honom för husrum och traktering, och nu gå vi där på vägen och diskutera hans öden och hans liv.

Det har gjort oss nedstämda och tungsinta, och det blir så småningom långt mellan orden, vi byta.

Alberta — det soliga Albertas vida slätter. Det är söndag och allt vilar. Det är ont om trafikanten på vägen, så vi få vara tämligen ostörda.

John tar upp en sång, men dammet kväver den. Vi stänka på. Enformigt. Tråkigt.

Och inte ett liv att se på nära håll eller avstånd. Farmerne se inbjudande ut och vi besöka några stycken, men endast för att finna dem övergivna. Maskinerna stå halvt begravda i jorddrivorna, som samlats och virvlat upp under värstornarna. De gnisslar och gnäller i pumpar och ladugårdsdörrar och tomma och svarta stirra stugornas fönster emot oss.

Dessa fina hus, dessa goda byggnader. Övergivna.

Folket har dragit sina färde. Ären av dåliga skördar. Felslag na förhoppningar ha tvingat dem bort. Bort från en plats, där de slitit och trälät i sitt anletes svett, drivna av en skaparglädje, ett odlarbegär, som kommit dem att fälla många droppar av svett i färoarna, som plöjts av den bruna myllan.

De ha haft mod att draga bort. Mod att hoppas på bättre lycka på en annan plats. Vandringslusten. Äventyret har lockat dem.

Peace River har blivit eldskriften på vägen. De ha läst om landet där uppe i norr. De ha drömt om det under sin tunga vandring över dessa vida fält, där nu några nakna strån vajar för söndagsmorgonens

Drömmen har blivit till en fix idé och under tysta kvällar har man vid skenet av gaslampan diskuterat och vänt och vritt på problemet. Far har haft mod. Mer likaså. Den fixa idén har omsatts i handling och så en dag har den gamla skrangliga Forden lastats. Med verktyg och husgeråd, sängkåder och andra förnödenheter. Och så har marschen begynt. Färden mot norr. Mot det nya landet. En ny folkvandring.

Moderna "covered waggons" — som pustat och stänkat sig fram över landsvägar och bystigar, över knaggliga stråk och djup-spåriga "trails". Mot norr. Mot Peace River.

Nybyggjar-liv. Äventyrlust. Kanske utan idealismen från ungdomsåren. Ansvar. Plikt. Och den makt, som driver människor att icke ge upp tillvarokampen.

Så berättar oss en gammal "old-timer" i en enkel koja. Han är ensam kvar av de många som för endast några få år sedan så tät befolkade trakten.

Har han icke mod att gå? — Säkert, men han är skeptisk. Har sett för mycket av reklamtrick och överdriven propaganda, säger han. "En plats är så god som en ann", påstår han.

"Det tarrar ungdom för att se sig till Peace River, gentlemen". "Det är ett hårt land, jag har nog sett det".

Och litet självbelåtet sträcker han ut sig på sin enkla bords sager på sin snugga, som snörvlar så hemtrevligt.

Förnöjsamhet. En underlig förnöjsamhet med en lott, han helt säkert ej trodde sin, när han hade mod att bryta tog ute på Soliga Albertas brunbrända prärie.

"Charlotte, Charlotte, Charlotte, jag älskar dig Charlotte, älskar dig, jag älskar dig... älsk..."

"Den här depressionen gör mig galen. Låt oss åtminstone störa söndagsfriden en smula och skrika. Sjunga. Skrala. För det är för jäkligt enformigt, eller tycker du inte det..."

Och så skrala vi. Sjunga och bry oss katten om dammet. "Charlotte" och "Halta Lotta" och så byta vi om och ta samma. Om och om igen och så blir det "Bättre och bättre dag för dag".

Det går några magra komskrällen ute på en äng, som en

gang var en äng. Nu är det öken. De lyfta litet på huvudena, när vi passera, och det är ej utan att vi läsa en smula beundran i deras ögon. Och som ett stilla ackompanjemang eller är det manne ett svar på vår kärleks-bekännelse. "Charlotte, Charlotte..." kommer det ett råmande "Moou" över gårderna.

Knoga på. Luffa på. I både herrar och riddersmän utan fruktan och tadel! För än är det nog några mil till Vancouver. Än ha vi ej sett bergen, de blånande bergen. The Rockies! Men de komma närmare. Den blå kedjan blir klarare och klarare för att nästa dag försvinna i ett töcken av dimma och sol-sök. Det är som svepte de en kappa kring sig.

Enformigheten försvinner. Landskapet byter dräkt och där de breda silverbanden — vattendikena — stryka fram, frodas gräset och grödan sommar-grönt varm.

Bassano — konstbevattnings-distrikten i Alberta. Jättelika vattenormar och på de små farmarna gå folket och peta som småbarn i rännilar och lerdiken om våren. Vatten — vatten!

Trakten tilltalar oss mera. Det hamras och spikas. Det bygges och brytes. Nya hus och nytt land. Arbetsiver. Verksamhetslust. Odla-iver.

Och ögonen glänsa och glittra av stora förhoppningar. Slättermaskiner och bindare knattrar och stora tunna neker kastar lekfullt mot marken.

Canada — experimentets land. Odlingens land. De felsegna förhoppningarnas land. De stora drömmarnas land. Arbetets. Mostättningarnas.

Det är som hade man oändliga resurser. Som om man kunde suga ut en del och så lämna den för det som är bättre.

(Forts.)

Reumatisk värk.

"Jag led av reumatisk värk i mer än tre år och trodde att jag aldrig kunde bli av med den. Jag blev tillrädd att använda Dr. Peters Kuriko och Ole-Oid Liniment. Jag kan säga att dessa läkemedel ha hjälpt mig och jag åtnjuter nu god hälsa", skriver herr P. Kacocha i Poughkeepsie, N. Y. Dessa två preparat ha blivit ryktbara för den lindring de medföra vid smärtor i musklerna, ömma lemmar, styva leder och reumatiska tillstånd. Ett kort försök är vanligen tillräckligt för att lära känna dess förtjänster. De tillhandahållas endast av speciella agenter, anställda av Dr. Peter Fahrney & Sons Co., Chicago, Ill.

Leyereras tallfritt i Canada.

THE SWEDISH —

(Continued from page 10.)

Foreign stock exchanges had greatly stimulated the purchase of Swedish shares abroad, and in the course of the present depression, large foreign holdings of Swedish shares have been liquidated, causing a general depression on the Swedish stock market, which has been more profound than motivated solely by reduced profit margins or other domestic factors. Moreover, Sweden has vast investments in Germany which have depreciated enormously and become frozen. Similarly, considerable short-term commitments in Germany have become tied up as a result of the moratorium.

At the outbreak of the pre-

sent crisis, states "Affärsvärlden", the Swedish commercial banks were in an excellent position, their net foreign receivables beyond holdings of foreign bonds aggregating, in October, 1929, approximately 200,000,000 kronor. At the same period, the currency reserve of the Bank of Sweden also was relatively large, amounting to about 232,000,000 kronor. During the year 1930, however, the net receivables abroad of the commercial banks disappeared, so that in December, 1930, for the first time in several years, there was a net debt to foreign countries. This debt grew rapidly during 1931, reaching in May, this year, a total of 143,000,000 kronor, the holdings of foreign bonds by Swedish commercial banks still being left out of consideration.

The financial or liquidity crisis, as "Affärsvärlden" terms it, which has arisen during the past spring and summer as an outgrowth of the general world depression, created, in June, July, and August, a sudden need for withdrawals of foreign deposits in Swedish banks and of other foreign receivables in Sweden, resulting among other things in so great a pressure on the currency reserve of the Bank of Sweden, that from having been maintained at about 300,000,000 kronor during the past spring and summer as an outgrowth of the general world depression, created, in June, July, and August, nor during the spring, it had sunk to 116,000,000 kronor at the beginning of September. One finds here described the very situation which led to the suspension of gold payments on September 27th.

E. L. Anderson. (Kenora)

The Royal Bank of Canada har åter meddelat mig, att en liten avbetalning på Eder växel inte skulle avvisas, om så vore att Ni kommit på bättre tankar. Av alla mina försumliga gäldenärer vet jag ingen, som intresserar mig mera än Ni, Herr Anderson. Det är den gamla liknelsen om modern och den förlorade sonen fast i moderniserad form. Den, som väilar en de största sorgerna ligger en närmast om hjärtat. Eder hårdnackade vägran att betala denna växel väcker både min och andras odelade beundran. Men skulle inte en sådan ihärdighet kunna användas på ett bättre ändamål?

Om den gamle sarakungen Hans Christian Andersen levat i dessa dagar hade säkert hans saga om tennsoldaten aldrig kommit till och vi hade istället fått oss till livs en sedeläran en berättelse ur verkligheten benämnd "Den ständaktige gäldenären". Har Ni äst berättelsen om tennsoldaten? Om icke så gör det genast och drag lärdom av densamma. Jag skulle nämligen högt öarna se att Ni delade tennsoldatens öde. Ty, som sagt, såsom varande mitt sorgbarn ligger Ni mig ganska nära om hjärtat.

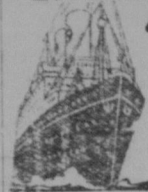
Endassenten.

ELITE TAXI

80 365

I försöring med pool-rur
Bad och Raksalong.
217 Logan ave.

GÖR SVERIGERESAN I AR SVENSKA AMERIKA LINIEA



Direkt
till
Göteborg
på
7 dygn!

Stor prisnedsättning

i Tredje Klass till Sverige

KUNGSBOLM	\$95.50
GRIPSHOLM	
Drottningholm	\$93.00

Tur- och Returbiljett

Till Sverige och tillbaka till
Canada i Tredje Klass.

KUNGSBOLM och	\$160
GRIPSHOLM	
DROTTNINGHOLM	\$156

Aterresan från Sverige kan ske när som helst inom två år.

FIRA JUL I SVERIGE!

Stora Julekursioner

Från Halifax

DROTTNINGHOLM	4 Dec.
GRIPSHOLM	10 Dec.

Beställ hyttplats NU!

Turlista fr. N.Y. fr. Halifax
*Drottningholm 2 Dec. 4 Dec.

*Gripsholm 8 Dec. 10 Dec.

oJulekursion

För vidare upplysningar, beställningar av hyttplats, biljetter vid utfärdande av nödiga papper etc., hänvända man sig till närmaste agent för linjen eller till

SWEDISH AMERICAN LINE

470 MAIN ST., Winnipeg, Man.
1410 Stanley St., Montreal, Que. 9 Pl.
526 Second Ave., Minneapolis, Minn.
209 White Bldg., Seattle, Wash.

DAHL STEAMSHIP AGENCY

325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

FÖRENINGSS - ANNONSER

Sjukhjälpföreningen

NORDEN

Stiftad 1900.

Möten andra fredagen i varje månad 5 Scott Memorial Hall kl. 8 e.m.
Sekreterare: Emil Seaberg, 2102
Catharine Ave. Sjuk. Ordfr. Ernie
Hallonquist, 396 Logan Ave. Tel.
29 053. Finanssekreterare: Alexis
Christensen, 186 Scotia St. Tel.
53 119 Winnipeg.

Biv. medlem av Winnipeg oldats och finansiellt starkaste skandinaviska förening. Alla medlemmar kan för längre eller kortare tid ombyta vistelseort uppmanas att omödelbart underrätta förening sek. därpå.

VASA ORDEN

Logen No. 259 "Strindberg"

Möter 4de fredagen i varje månad Scott Memorial Hall, 218 Princess st. kl. 8-15 e.m.

Sjuk. Ordfr. Lars Mattsson, 226
Union Ave. Tel. 501 949.

Finanssekreterare: Florence Nilson, 208 Logan Ave. Tel. 27 021.
Res. Tel. 501 327.

Sekreterare J. A. Gustafson, 208
Logan Ave. Tel. 27 021.

Vasa Orden har nu över 90,000 medlemmar. Logen "Strindberg" är
Winnipeg's största svenska förening

I. O. G. T.

Logen No. 1.

FRAMTIDENS HOPP

Möter kl 8 e.m. 2:a och 4:e torsdagen i varje månad hos logens medlemmar. L. D. O. L. Holmgren, 418 Sinclair St.
Winnipeg's enda svenska nykterhetsförening.

Yes Sir!

Ni kan uppbetala prenumerationsavgiften för

SVENSKA CANADA TIDNINGEN

varje Fredag eftermiddag.
Expeditionen är öppen till klockan 5 e.m.